

Krompir po 15 do 17 tolarjev

Nekaterim se toži po Markoviću

Kje so socialistični (Markovićevo) časi, ko so kmetje za kilogram krompirja dobili skoraj po eno nemško marko?! Ja, ti časi so minili in se zanesljivo nikoli ne bodo vrnil! Že lani so bile odkupne cene blizu evropskim, letos so jim še bližje.



Krompir - lažje ga je pridelati kot prodati.

Kranj - V večini gorenjskih kmetijskih zadrug namreč odkupujejo zgodnji krompir le po 15 do 17 tolarjev za kilogram, a še po tej ceni ga težko prodajajo naprej. Dobri poznavalci tržnih razmer ocenjujejo, da bodo cene poznega krompirja sicer nekoliko višje, vendar še vedno ne tolikšne, da bi povprečnim pridelovalcem pokrile pridelovalne stroške. Če so kmetje lani za slabo prodajo domačega krompirja krivili predvsem poceni uvoz, ki ga niti ni bilo posebno veliko, letos tega (po zatrjevanju nekaterih zadrugnih komercialistov) ni pričakovati, saj naj bi bil krompir tudi v Evropi dražji, kot je bil lani.

Deževje, ki je minuli konec zajelo Gorenjsko, je prekinilo krajše sušno obdobje. V kme-

tijski svetovni službi zatrjujejo, da je suša doslej povzročila nekaj škode le na izjemno prodnatih območjih (še zlasti na nasadih krompirja in na silažni koruzi) in na posameznih kmetijah. Dež je bil nadvse dobrodošel, saj bi se ob nadaljevanju suše škoda samo še povečevala.

V sadovnjakih za zdaj kaže na dobro letino. Če jo pridelovalec v zadnjem mesecu ne bo zagodla "mati narava", bo pridelek kar obilen in tudi kakovosten. V obeh največjih gorenjskih sadovnjakih, v Resju pri Podvinu in v Potočah pri Predvdvoru, zgodnje sadje že obirajo (in ga prodajajo po ceni okrog sto tolarjev za kilogram), poznega pa bodo začeli v sredini septembra. (Več na 26. strani) • C.Z.

Gorenjska Banka
d.d. Kranj
Banka s poslubom



Na tisoče kristjanov na Brezjah - Na včerajšnji veliki šmaren se je na tisoče romarjev zbralo pred baziliko na Brezjah. Prihajali so s posebnimi vlaki iz vse Slovenije, osebnimi avtomobili in avtobusi. Slovesno somaševanje ob obletnici posvetitve slovenskega naroda Mariji je na Brezjah vodil ljubljanski nadškof in slovenski metropolit dr. Alojzij Šuštar. • D. S., foto: Gorazd Šinik

44. Mednarodni Gorenjski sejem

Petdeset tisoč obiskovalcev

Kranj, 15. avgusta - V petek se je v Kranju začel 44. Mednarodni Gorenjski sejem, na katerem sodeluje blizu tisoč razstavljalcev.

Zunanji minister R Slovenije, ki ga je odprl, v nedeljo pa se je še enkrat oglasil na sejmju, je ob otvoritvi med drugim poudaril, da je to sejemska prireditelj, ki goji tradicijo poslovnih izmenjav s sosednjimi državami. V pogovoru po otvoritvi o znamki SQ - slovenska kakovost pa je Lojze Peterle poudaril, da projekt SQ zasluži večjo vladno podporo. Predlagal je, da ga v celoti predstavijo gospodarskemu kolegiju

vlade, saj si zasluži dodelitev državnih sredstev.

Prireditelji in razstavljalci so po prvih dneh zadovoljni z obiskom in prodajo. Sejem z večernim programom, ki je hkrati tudi največja veselica v teh dneh na Gorenjskem, si je do danes popoldne ogledalo že blizu petdeset tisoč obiskovalcev.

Na Gorenjskem sejmju ob vhodu je tudi razstavni prostor Gorenjskega glasa, Press center Gorenjskega glasa na sejmju vsak dan izdaja posebni Sejemski Gorenjski glas. V današnjem Gorenjskem glasu na 13. in naslednjih straneh pišemo več o letošnji največji sejmski



prireditvi, na drugi strani pa objavljamo kupon z nagrajnim vprašanjem, kjer sta pravilna dva odgovora. Na sliki: V bogati sejmski ponudbi je tudi velika izbira

kmetijske mehanizacije, kar tudi potrjuje tradicijo prve slovenske kmetijske sejmske prireditve pri nas.

• A. Ž. - Foto: Lea Jeras



Na Gorenjskem kar dve državni prvenstvi - Minuli konec tedna je slovensko športno javnost najbolj navdušila rekorderka v višino Britta Bilač, ki je na evropskem atletskem prvenstvu v Helsinkih postavila nov državni rekord, 200 centimetrov in izenačila najboljši izid leta. S tem rezultatom je postala evropska prvakinja in osvojila edino medaljo za Slovenijo. Medtem pa sta se na Gorenjskem zaključili dve največji prireditvi minulega tedna. V Radovljici so odprto državno prvenstvo uspešno končali plavalci, v Trzinu in okolici pa so na državnem prvenstvu (na sliki) pomerili kolesarji. Več v današnji Štutinki. • V. Stanovnik, slika: G. Šinik



stran 3

Izjemno obiskan vaški dan v Ratečah

Na sliki: najstarejša Ratečanka, 83 - letna Neža Cuznar.

D.S., foto: J. Pelko

V petek v Gorenjskem glasu Jubilej Gorenjskega glasa in Zdravljice

TRADICIJA - ZANESLIVOST
GORENJSKI SEJEM
KRANJ, 12. - 21.8.1994

- VSE ZA KMETIJSTVO, GOZDARSTVO IN DOM
- NAJVEČJA TRGOVINA NA ENEM MESTU
- SPROSTITEV, ZABAVA

VEČERNI ZABAVNI PROGRAM S PLESOM

LEPŠE STANOVATI - MODA & FUN
ZABAVIŠČNI PARK

Od poljubne MAX 13-21. avgusta SEMI NA GORENJSKEM SEJMU

Veselite se na novo

Vstopnice s popustom dobite na Gorenjskem sejmju in v Kompasovih potovalnih agencijah.

V času Gorenjskega sejma vam v salonu v Lescah nudimo 15% popust

ZAVESE

064/718-118

MENCINGER d.o.o., AIPSKA 68, LESCE

RAČUNALNIŠKI KLUB

486/40 že od 138.860,00 SIT ali 8054,00 SIT mesečno!
Tel./Fax: 064/ 22 10 40

5% POPUST za vse modele vozil CITROËN, tudi za C15 in C25

MERKUR
Salon vozil Cimos Citroën
Gregorčičeva 8, Kranj
Popust velja do prodaje zalog: pri takojšnjem plačilu, posojilu in lizingu. tel.: 211-380

Vaški dan v Ratečah

Ratečani so se odeli v narodno nošo

Rateče, 15. avgusta - Vaški dan je v Rateče privabil številne domače in tuje goste - največ je bilo Italijanov. Prikaz starih običajev in prelepih rateških narodnih noš.

Turistično društvo Rateče - Planica je minulo nedeljo sredi vasi v Ratečah pripravilo zanimivo etnografsko in zabavno prireditev pod naslovom Vaški dan v Ratečah.



Številne turiste je zanimalo vse. Ratečanke so dobrovoljno razlagale, kako se dela s starim orodjem...

Pripravili so promenadni sprevod godbe na pihala in nastopajočih v narodnih nošah, pevcev, harmonikarjev, citrark in drugih udeležencev prireditve izpod vaške lipe pred gostilno Šurc do vaškega trga pred gostilno Žerjav.

Na prireditvenem prostoru so popoldne prikazali stare običaje s predelavo volne od striženja do končnih izdelkov: prikaz domače obrti, kot je izdelava značilnih rateških "žokov", posebnih nogavic, ki jih izdelujejo le v Ratečah. Na prireditvenem prostoru smo videli prekrasne vezene prte, ki so jih izdelale Ratečanke, ki z gledno ohranjajo slovenske in rateške stare motive. Ratečanke so se oblekle bodisi v slovensko ali rateško narodno nošo, ki je nekaj posebnega.

Zanimanje za Vaški dan v Ratečah je bilo izjemno in nad vsemi pričakovanji: toliko parkiranih avtomobilov je v Ratečah le malokdaj! Med gosti so bili seveda okoličani, največ pa tujih gostov, predvsem Italijanov, ki so prišli bodisi iz bližnjega Trbiža bodisi iz Kranjske Gore, kjer letujejo. Gneča je bila ob prodajnih pultih z domačimi, rateškimi jedmi, gneča ob ročnih delih, ki so jih nekatere Ratečanke tudi prodajale. Kamorkoli smo se obrnili: povsod italijanska govornica, povsod prijetno vzdušje, ki so ga oživljale citre, predvsem domače citrarke Danice Butinar, kasneje, na veselici, pa tudi prijetna glasba

ansambla Mozaik.

Mlada Metka Kunstelj iz Rateč se je oblekla v pravo rateško narodno nošo in prodajala lepo vezene prte:

"Noša, ki sem jo oblekla, je prava rateška narodna noša. Moja je modre barve je in nekdanj so jo Ratečanke oblekle ob raznih svečanostih, predvsem pa ob nedeljah, ko so šle k maši. Noša je dobro ohranjena..."

Neža Cuznar je bila najstarejša Ratečanka, ki je obiskovalcem pokazala, kako se prede volna:

"Stara sem 83 let in še kar pri zdravju - najraje še vedno delam na polju. Včasih smo v Ratečah vse napravili sami doma. Še danes pa smo ponosni na naše, rateške narodne noše, ki jih hrani sleherni hiša v Ratečah. Nekateri jih imajo doma, v skrinji, tudi po več, po sedem. Prenašajo se iz roda v rod in sleherni generacija narodno nošo hrani kot največjo dediščino in dragocenost."

Helena Kisovec je vrtela kolovrat: "Predem vse od mladih let. Naučila sem se, ko sem bila stara štirinajst let. Delo je lahko, ko se naučiš, je pa kar precej zamudno. Nošo, ki sem jo ob tej priložnosti oblekla, je nosila že prababica."

Rateško Turistično društvo je torej pripravilo izjemno zanimiv in prijeten vaški dan, na katerem so se dobro počutili številni gostje. • D. Sedej



Ratečani so na prireditvi Vaški dan prikazali stara opravila: od striženja ovac do preje volne.

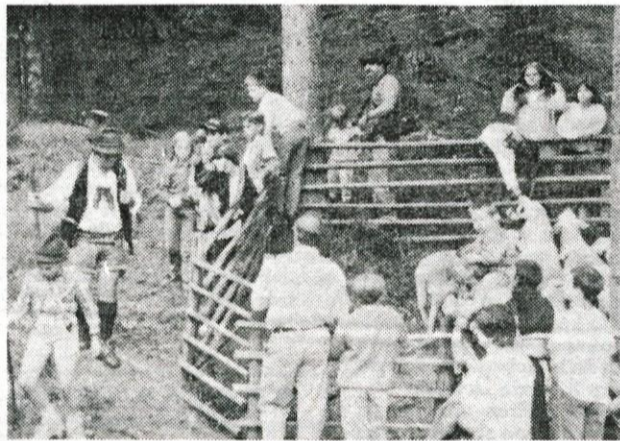
Ovčarski bal na Jezerskem

Strigli ovce, predli volno in pletli domače "štumfe"

Na Jezerskem so pripravili tradicionalno etnografsko-kulturno prireditev - ovčarski bal

Kranj, 15. avgusta - To je bil že petintrideseti ovčarski bal po vrsti, pripravilo pa ga je jezersko Turistično društvo včeraj, v nedeljo, ob Planšarskem jezeru.

Prireditelji so imeli precejšnjo srečo z vremenom. Sicer je predsednik Turističnega društva Jezersko Rihard Murn povedal, da ga prirejajo ob vsakem vremenu, skoraj vsako leto zadnjih petintrideset let. Le redko je prišlo do tega, da je organizacija ovčarskega bala padla v vodo. Tokrat je že kazalo, da bo boter prireditvi tradicionalnega značaja tudi dež in slabo vreme, ki je zadnje dni grozilo z ohladitvami. Nebo pa se je usmiliло prirediteljev in množice ljudi, ki je že od zgodaj zjutraj drvela proti Jezerskemu in upala, da se bo lahko sprostila v prekrasni naravi tega delčka naše dežele.



Veliko otrok je bilo nagnetenih okrog prihajajočih pastirjev s planine.

Kot že omenjeno, ta prireditev poteka meseca avgusta, točneje - vsako drugo avgustovsko nedeljo. Etnografski del

programa se je začel s prihodom ovčarjev s planine, sledil je sprejem pri gospodarju in gospodinji. Kasneje se vsi sku-



Na prireditvi smo poslušali tudi pogovore v gorenjskem narečju.

paj usedejo za mizo, planšarji povedo, kako je bilo daleč od doma, na planini, kaj so počeli, kako so preživljali čas paše čez

stiženje ovac, prejo.

Kulturni del programa je nadaljevala folklorna skupina Nemilje - Podblica in otroška folklorna skupina Turističnega društva Jezersko. Sledilo je keglanje za ovna, ponujali pa so tudi pastirsko jed masovnek, koroške žgance, zelje. Tako je bilo za predvidoma tri tisoč obiskovalcev poskrbljeno z jedačo, pijačo in zabavo. Igral je ansambel Alfija Nipiča in duo Rebus.

Turistično društvo je dobro poskrbelo tudi za parkiranje, parkirne prostore jim je velikodušno odstopila KŽK Cerklje. Sicer pa je TD Jezersko dejavno tudi na drugih področjih - letos izdaja promocijsko mapo z zemljevidom, skrbi še za ostale redne prireditve, ki se odvijajo v tem času. • Š.V.

Živahno na Hotavljah

Jedla se je potica, pila pa medica

Tudi letos so na Hotavljah pripravili prireditvi Večer pod vaško lipo ter Semanji dan.

Prireditvi sta že tradicionalni in se vsako leto odvijata približno ob istem času, zlasti Semanji dan, ki je vezan na godovanje farnega zavetnika svetega Lovrenca. Na prireditvi Večer pod vaško lipo, ki je bila v soboto, 13. avgusta, so nastopili Gorenjevaški oktet, Loški oktet, ob spremljavi harmonike so zapele tudi vaške pevke, zlasti zanimiva

in zabavna pa je bila veselogra oziroma skeč, ki ga že tradicionalno vsako leto napiše in pripravi Nackova mama, ki ji kljub osmim križem ne zmanjka idej in volje. Po kulturnem delu je sledila veselica z ansamblom Ptujskih pet, ki pa jo je že ob 23. uri prekinil dež.

Druga prireditev, Semanji dan, se je začela z nedeljsko

mašo v cerkvi sv. Lovrenca, po njej pa so godci pričakali ljudi pod vaško lipo. Prireditev se je nadaljevala ob 16. uri, ko je začel igrati ansambel Ptujskih pet in so se "odprle" stojnice, na katerih so ponujali v glavnem medico, potico, sadje in podobno. Predsednik Turističnega društva Hotavlj Slajka gospod Tone Mohorič, je povedal, da svojega semanjega

dne nikakor nočejo spremeniti v priložnost za razne kramarje, zato se držijo domačega rekla "pila se bo medica in jedla potica". Na semanji dan naj se nekaj prodaja pa tudi nekaj dogaja. Sicer pa ta dan praznujejo vse vasi, ki spadajo pod zvon sv. Lovrenca - poleg Hotavlj še Srednje Brdo, Hlavče njive in Podgora.

E. Gradnik



Ansambel Ptujskih pet je dva dni skrbel za dobro razpoloženje.

NA ŠTIRIH KOLESIH

Test: (novi) Renault Clio 1.2 RN

ZGOVORNOST ČASA

Ko bodo pri Renaultu čez nekaj časa delali analizo devetdesetih let, bo v njej zagotovo pisalo, da so ob začetku desetletja naredili enega najuspešnejših avtomobilov, kar zgovorno potrjujejo prodajne številke. Renault Clio je po štirih letih življenja in po prvi prenovi še vedno eden najbolje prodajanih avtomobilov v Evropi, vse bolj pa postaja tudi slovenska prodajna uspešnica.

Cliomanija je rezultat Renaultove politike, ki vztraja pri razvoju in proizvodnji drugačnih avtomobilov, hkrati pa tudi izjemno učinkovite marketinške industrije. Treba je namreč vedeti, da po zasnovi ta avtomobil ni več med najmlajšimi, vendar pa štiri leta tudi v avtomobilskem svetu še niso pretirana. Vseeno je prišel časa za nekatere spremembe in dopolnitve in clio je vstopil v drugo fazo.

V tovarni so naredili kar nekaj nad 600 sprememb, vendar jih je le manjši del viden s prostim očesom. Ob že vajeni kombilizinski obliki je prva sprememba na sprednjem delu, kjer ima clio nekoliko drugačno sprednjo masko, zamenjali so mu okrasne bočne letve, zadaj pa so mu na rob prtljažnih vrat namestili prozorno in temnejšo plastiko in nove napise.

HVALIMO: lepši zunanji videz - spremembe v notranjosti - ekonomičnost; **GRAJAMO:** prekratek sedalni del sprednjih sedežev - plastika na armaturni plošči - premajhni zunanji ogledali

Bistvo prenove je pravzaprav v izboljšani opremi. Skoraj vse tisto, kar je ob rojstvu imel clio z bogatejšim paketom opreme RT, je po novem tudi pri



Renault clio 1.2 RN: sredinska ponudba

različici z opremo RN. Prijetno presenečenje čaka voznika že pred vstopom v avtomobil, saj ima tudi ta clio po novem sredinsko ključavnico z daljinskim infrardečim odpiranjem, ne glede na število vrat. Prijetnejši je tudi občutek v notranjosti. Tam so izboljšali prednja sedeža, ki sta po novem čvrstejša, pa še vseeno nekaj centimetrov prekratka v sedalnem delu, zadnja klop je zdaj deljiva v razmerju 1/3:2/3 tudi pri tej izvedbi in vse skupaj je obloženo s kakovostnejšimi materiali. Če zraven pristejem še nov izbor barv karoserije (testni avto je bil zapeljive vijoličaste barve), potem je zunanji make-up popolnoma uspel. Na arma-

turni plošči pri izvedbi s to opremo ni bilo večjih posegov, tako da vozniku ostaja samo merilnik hitrosti, velik merilnik količine goriva, pa pripravne ročice in stikala, ob tem, da je volan že serijsko opremljen s servoojačevalnik. Za vse ostale dodatke je potrebno doplačilo, ali pa preskok do boljšega paketa opreme RT.

CENA do registracije:
1.551.000 (Revoz, Novo mesto)

Testni avto je imel pod motornim pokrovom šibkejši 1,2-litrski motor z močjo 43 KW ali 60 KM. Ob tem, da so tudi v

Revozu začeli izdelovati clia z vgrajenim tristeznim uravnanim katalizatorjem je prenova temu motorju namenila nekaj manjših sprememb. Z novim električnim ogrevanjem sesalnega dela je motor zdaj za nekaj kapelj bencina varčnejši, predvsem ko je še hladen, nekoliko pa so mu tudi popravili navor, tako da je voznja z njim zdaj še lahkotnejša. Nasploh je clio s tem motorjem dovolj hiter in poskočen tudi za tiste, ki si od avtomobila želijo nekaj več in le res dobri vozniki bodo opazili razliko med tem in močnejšim cliom.

Seštevek že siceršnje priljubljenosti in pred kratkim opravljene prenove je zato jasen: clio je postal resnejši in zrelejši avtomobil in to mu bo pri vse ostrejši konkurenci v dobro pomoč.

• M. Gregorič

TEHNIČNI PODATKI: vozilo: kombilizina s tremi vrati. Motor: štirivaljni, štirilitrski, vrstni, nemešččen spredaj prečno, petstopenjski menjalnik, pogon na prednji kolesi, 1171 ccm, 43 KW/60 KM, elektronski vbrizg goriva, katalizator, največji navor 85 Nm pri 3500 vrtljajih. Poraba goriva po ECE: 4,5/ 6,1/ 7,3 l neosvinčenega 95 okt. bencina na 100 km. Poraba na testu: 6,9 l.

Potovalna kartica ETN tudi pri nas

Omogoča 20- do 50-odstotni popust v 10.500 hotelih in restavracijah v 72 državah

Kranj, 15. avgusta - Potovalna kartica ETN je pred tremi leti nastala v Amsterdamu, zdaj pa je dosegljiva tudi v Sloveniji. Kartico ETN (European Travel Network) ima že več kot 17 milijonov članov, ni pa kreditna.

Potovalna kartica ETN omogoča popust v hotelih, tudi v najboljših, kot so Sheraton, Hilton itd, seveda pa morajo imeti v hotelu prostor, kar vam morajo sporočiti v 72 urah po

vašem poizvedovanju. Uporabna je v več kot 200 lokalnih agencijah ETN, popust je moč uveljavljati tudi pri najemu vozil, pri letalskih vozovnicah in pri turističnih aranžmajih ter v restavracijah, nočnih klubih itd. Skratka omogoča cenejše potovanje.

Potovalna kartica ETN je dokaj hitro prišla k nam, saj je pred tremi leti nastala v Amsterdamu. Dosegljiva je pri ETN, d.d., na Trubarjevi 50 v

Ljubljani, dveletna članarina znaša 150 mark, do leta 200 pa 500 mark. Pri nas je moč dobiti popust v nekateri blejskih in ljubljanskih hotelih, v sistem pa naj bi se vključile tudi trgovine. Jeseni bo pripravljen katalog prodajnih mest, do konca leta pa naj bi postavili tudi rezervacijski sistem. Katalog, ki vsebuje seznam vseh, ki po svetu dajejo popust, ima več kot dvesto strani.

LJUĐSKA UNIVERZA ŠKOFJA LOKA

razpisuje delovno mesto

DIREKTORJA

Pogoji:
- visoka izobrazba pedagoško-andragoške smeri
- opravljen strokovni izpit
- najmanj 5 let delovnih izkušenj

Direktor bo imenovan za 4 leta. Začetek dela 1. 10. 1994.

Kandidati naj pošljejo prijavo, z dokazili o strokovni usposobljenosti v 15 dneh po objavi razpisa na naslov: LJUĐSKA UNIVERZA ŠKOFJA LOKA, Podlubnik 1/a, 64220 Škofja Loka s pripisom "razpis". O izbiri bodo obveščeni v 15 dneh po roku za prijavo.

YANNI
d.o.o.
mobilni aparati s tel. številko za vozila, plovila in objekte že od 2290 DEM v SIT dalje nakup na KREDIT ali LEASING

NOVO!
Trenutno najmanjši mobilni telefon v Sloveniji
BENEFON DELTA
3.490 DEM

Svetovanje
Prodaja
Montaža
Informacije
064/218-317, 061/12-51-288

VEČ kot 1/3 VSEH uporabnikov JE mobilni KUPILA pri YANNI d.o.o.

MEŠETAR

Junijski stroški - Regres za plemensko drobnico 45,41 tolarja za liter

Kmetijski inštitut Slovenije bo odslej lahko objavljala v javnosti analitične kalkulacije stroškov pridelave mleka in pitanja goveda šele z enomesečno zamudo. Razlog je v tem, da inštitut odslej izdeluje mesečne kalkulacije stroškov na podlagi posebne pogodbe, po kateri naročnik, ministrstvo za kmetijstvo in gozdarstvo, dovoljuje inštitutu objavo kalkulacij po preteku enega meseca.

Čeprav je inštitut ponavadi v tem času posredoval v javnost že podatke za julij, jih tokrat lahko objavljamo šele za junij. Stroški prireje litra mleka na kmetijah z enajstimi kravami in s povprečno mlečnostjo 3.800 litrov na kravo so ta mesec znašali 45,41 tolarja, stroški pitanja goveda od 120 do 510 kilogramov teže 238,71 tolarja za kilogram. Junijski stroški pridelave mleka na kmetijah so bili za manj kot en odstotek višji od majskih, stroški prireje goveda pa za 0,6 odstotka. Na povečanje so najbolj vplivali za 20 odstotkov dražji paket osemjevanja krav, manjše podražje mladega pitnega goveda za zakol in telet za pitanje ter za poldrugi odstotek višje plače v gospodarstvu, ki so osnova za določitev obračunske vrednosti ure živega dela na kmetijah.

Regres za plemensko drobnico

Slovenska vlada je že pred polletjem sprejela uredbo o uvedbi finančnih intervencij za ohranjanje in razvoj kmetijstva ter proizvodnje hrane za drugo polletje leta 1994. Uredba predvideva tudi regres, s katerim naj bi pospešili rejo drobnico na območjih, ki so primerna za to, in zagotovili zadostno prirejo mladih živali za obnovo osnovne črede. Do regresa so upravičeni le tisti, ki izpolnjujejo z uredbo predpisane pogoje. Sredstva so namenjena za plemenske samice in samce koz in ovc. Vse plemenske živali, za katere se uveljavlja regres, morajo izhajati iz kontroliranih tropov. Plemenska samica sme biti stara največ štiri leta, plemenjaki pa znanega porekla. Najmanjše število plemenskih samic, ki opravičuje uveljavljanje regresa za nabavo plemenskega samca, je osem za bovško in jezersko solčavsko ovco in 15 za ostale pasme drobnice. Za samce je predvideno 8.000 tolarjev regresa, za samice pa 3.000 oz. 4.800 tolarjev, odvisno od tega, ali gre za obnovo iz lastne črede ali za nakup.

radio triglav
64270 Jesenice, Čufarjev trg 4
STEREO 96 MHz RDS

LESNA ZADRUGA ZA SELŠKO DOLINO Na Kresu 3, 64228 Železniki

V najem damo:

1. Proizvodno halo s sušilnicami

Hala, v območju podjetja Alples lesna industrija, ima bruto površino 1880 m². Opremljena je z elektroinstalacijami za lesno obdelovalne stroje, odsosovalnimi napravami velike zmogljivosti in priključki za stisnjen zrak. Ogrevalne naprave so priključene na centralno toplarno. Sušilnice imajo 175 m³ prostornine, od tega 7 m³ vakuumskih. Priključene so na centralno toplarno.

2. Kino dvorano

Dvorana ima s 350 sedežev, je v stavbi združnega doma na Češnjici. Dodatne informacije in dogovor o ogledu dobite na številki 064/66-520, g. Anton Mesec.

Ponudbe pošljite na naslov Lesna zadruga za Selško dolino, Na kresu 3, 64228 Železniki, v roku 10 dni po objavi.

XII. FESTIVAL RA DO VLJICA

6. - 20. avgust 1994

London
Dunaj
Basel
Moskva
Tel Aviv
Amsterdam
Antwerpen
in
Firenze

z intonacijo stare glasbe

NOCOJ (torek, 16. avgusta) ob 20.30: MARIJKE MIESSEN, kljunasta flavta
GLEN WILSON, čembalo

POJUTRIŠNJEJEM (četrtek, 18. avgusta) ob 20.30: VIER OP'N RIJ, flamski kvintet kljunastih flavt.

mobitel ilirija kanal PANPRINT

Uradna pijača XII. Festivala Radovljica 1994 je peneče vino Valvasor. Prodaja vstopnic: Emona Globtour, Maximarket in Turistično društvo Radovljica, Informacije: Klemen Ramovš Management, Tel.: 061 125 33 66

KAM NA KOSILO, VEČERJO?

GOSTILNA PR. PRIMOŽK TEL.: 57-585	PRISTAVA PRI TRŽICU	vsak dan kosila in malice vse vrste jedi po naročilu	kosilo 600 SIT, ob nedeljah 700 SIT	YSAK DAN 9 - 23
GOSTILNA ZARJA Tel.: 49-305	TRBOJE	domače jedi, jedi po naročilu, vsak dan kosila	kosilo 800 SIT, večja družba popust	vsak dan 11-23 pet., sob. 11-01 torek zaprto
GOSTILNA JAMA Tel.: 41-125	ŠENČUR	DOMAČA KUHNJA, DOPOLDANSKE MALICE, NEDELJSKA KOSILA, SPECIALITETE NA ŽARU	NEDELJSKA KOSILA 700 SIT	OD PON. DO SOB. OD 6. DO 13. NED. 6 - 20

VREME

Danes bo sončno,
jutri pa bo proti večeru
pslabsanje vremena.



LUNINE SPREMEMBE

Po Herschlovem vremenskem ključu
naj bi bilo spremenljivo vreme.



ZBIRAMOSTARE RAZGLEDNICE



Prejšnjokrat smo na tem mestu objavili razglednico izpred druge svetovne vojne, na kateri je bila fotografija Mošenjske planine na Jelovici. Spraševali smo tudi po nadmorski višini, na kateri leži, ta je 1312 m. V teh vročih dneh, ki zglede, da so nekako za nami, je bilo tod gotovo veliko izletnikov, ki so se prišli hladit v jelovške gozdove. Naš zreb pa je razdelil pet nagrad v vrednosti po 1.000 tolarjev, in sicer takole: 1. Niko Pintar, Groharjevo naselje 2, Šk. Loka; 2. Janko Štiherl, Sp. Lipnica 9, Kamna Gorica; 3. Janko Pintar, Dražgoše 7, Zeleni; 4. Tine Benedičič, Globoko 11, Radovljica; 5. Polona Kenda, Podbrdo 98, Podbrdo. Cestitamo!

Danes pa objavljamo staro razglednico gorenjskega mesta, ki je te dni kar močno obiskano, le zakaj neki. To morate ugotoviti vi, in tudi to, katero številko novi naslov tiste reči. Odgovore nam pošljite na Gorenjski glas, Zoisova 1, 64000 Kranj, do petka, 19. avgusta. Pet izžrebanih odgovorov bo prejelo nagrade v vrednosti po 1.000 tolarjev.

radio triglav

64270 Jesenice, Čufarjev trg 4
STEREO 96 MHz RDS

KRATEK INTERVJU

Nova solistična kaseta
in CD pevca Braneta Drvariča

"Verjel sem" je naslov pete kasete in laserske plošče Braneta Drvariča

Sredi julija je pri založbi Amadeus iz Ljubljane izšla pet solistična kaset pevcu zabavne glasbe Braneta Drvariča in hkrati tudi njegova prva laserska plošča. Priljubljen pevec, Brane Drvarič, ki, kljub temu da se skoraj ne pojavlja v medijih, proda vedno veliko kaset, - prejšnja četrt po vrsti z naslovom "Oprosti mi grehe vse" je bila prodana v nakladi nekaj manj kot 10.000 izvodov. S takim številom prodanih kaset pa se v sedanjem času lahko pohvali le malo glasbenikov v Sloveniji.

Najnovější projekt je Brane izdelal - tako kot tudi vse prejšnje - v sodelovanju z Božidarjem Wolfandom Wolfom, ki je v celoti prispeval aranžmaje in glasbo za nekaj pesmi, avtor glasbe in besedil nekaterih pesmi pa je tudi Brane Drvarič sam. Besedilopiska Wolfovih skladb je Helena Banič.

Brane, ki je tudi glasbeni urednik založbe Amadeus, se je skupaj z direktorico Marijo Medved odločil za snemanje projekta v studiju v Udinah, za izdelavo laserske plošče pa sta izbrala proizvajalca PILZ iz Milana.

Brane na novem projektu prisega na pesem "Podaj mi roko", pa tudi na pesem, ki je naslovnica kasete in laserske plošče "Verjel sem". Na kaseti je sedem pesmic in mix vseh uspešnic iz dosedanjih Braneovih kaset z naslovom "Brane mega mix", ki traja kar 10 minut. Na kaseti je tudi pesem namenjena starim mamam z naslovom "Stara mama", ki je primerna za čestitke.

Brane je te dni posnel tudi tri reklamne spote z ekipo RTV Ljubljana v prijetnem okolju Mežice, v mesecu septembru pa pripravlja tudi snemanje video kasete.



Brane, ki je razdan predvsem med publiko na Štajerskem in Prekmurju, na Gorenjskem še ni igral, zelo pa si želi s svojim ansambлом v živo nastopiti tudi pred gorenjsko publiko, zato bo vesel vsakega povabila.

Brane Drvarič zastavlja bralcem Gorenjskega glasa naslednje nagradno vprašanje: KATERI INSTRUMENT BRANE DRVARIČ NAJRAJE IGRA?

Odgovore pošljite na dopisnici do 25. avgusta 1994 na Uredništvo Gorenjskega glasa, Kranj, Zoisova ul. 1. Dvema bralcema s pravilnim odgovorom bo žreb prinesel najnovjšo kaseto pevca Braneta Drvariča "Verjel sem".

mobitel

Koroška cesta 27
64000 Kranj
Tel.: 064/222-616

Turizem je pri nas res oh in ah: ko je najbolj vroče in ko so dopustniški dnevi na vrhuncu in po turističnih krajih gomazi turistov, se nekako takole vznese in vzhličeno poročja: jomene, koliko turistov nas je obiskalo! Saj ne vemo, kam z njimi!

Ko pa sezona mine, je večinoma izkupiček bolj pičel, kot smo pričakovali! Vse se na koncu torej konzumira v nekaj pričakovanih. Trenutno je najbolj aktualna pesmica pač ta, da so se izjalovila turistična pričakovanja, da nas bodo množično obiskali Italijani. Zakaj romajo v hrvaško Istro in ne k nam, je seveda na moč diskutabl tema, ki pa jo rajši skrivamo pod srajco, kot da bi se samokritično kaj vprašali. In vprašati bi se morali, kajti Italijani so krasi gostje - vprašajte kogarkoli!

Če ni Italijanov, smo pa mi ali Čehi in Poljaki in Madžari! Tudi krasi gostje - kakopak, saj je vsak gost krasen gost, čeprav reven kot cerkvena miš!

Kar se dopustniških revežev tiče, je pripovedk iz naših hotelov, kolikor hočeš. Če so to sploh reveži, če morda niso le tako varčni, sparovni - že od rojstva!

Tako, recimo, se je zgodilo v nekem našem gorenjskem lepem in velikem hotelu naslednje.

Pri nas še ne zaračunavamo vode - ja, navadne pitne vode, ki si jo gostje po svetu zaželejo ob obroku hrane.

In so postali v tistem hotelu rahlo živčni, ker so na restav-

racijske mize zastoj prinašali litre in litre bistre studenčnice. Zakaj je, za vse na svetu, ne bi zaračunali, če jo zaračunajo tako v Italiji in povsod drugod? Zakaj smo le pri nas tako trapasti, da ne bi pokazali

nedaleč stran od hotela do mrzlega studenca, vodo natočili v steklenice in jo slavnostno postavili na mizo.

Hotelski direktor je zija od presenečenja in togote! A se razjarjen ni dal!

rekoč:

"Bomo pa reskirali!"

In so ga tako podolgem in počez položili na malco!

Vode prodajati torej ne znamo, čeprav je po svetu to nekaj čisto samoumevnega! Znamo pa stalnim gostom prav trapasto zaračunavati, recimo, parkirno in se iti Robin Hoode s cestnimi zaporami! Da bi se nam krave smejale, če bi se znale. Bohinjske cike, seveda. Parkirno v Bohinju pobirajo tudi tistim, ki hodijo v Bohinj že trideset let in ostanejo tri tedne. Tako se ti stalni gostje lahko na licu lastnega žepa prepričajo, kaj pomeni, če v Bohinj po strašnem enoumju prikoraka demokracija! Tisti, ki kljub protestu vsega bohinjskega turizma, hotelirjev in drugih, kasirajo parkirno, se namreč sklicujejo - reci in pišna to, da so bili pač izvoljeni na prvih demokratičnih volitvah!

Da te kap sune!

Te komunalne demokrate bi bilo dobro naložiti v čoln iz tistega vica, ki pravi:

"So sedli v čoln prešerni bohinjski komunalni demokrati, v čoln naložili še psa in se peljali po jezeru. Ker so kasirali olala od parkirne, so vriskali tisto: po jezeru, bliz Triglava. In ker so se le preveč demokratično drli in gungali, se je čoln prevrnil in vsi so popadali v globoko vodo.

Uganete, kdo se je rešil?

Jok! V zmoti ste! Ni se rešil pes! Rešil se je - bohinjski turizem!" • D. Sedej

Pristopil je k tem ljubiteljem zastojkarske gorenjske vode in jih poskušal ljubeznivo zastrašiti, rekoč: "Veste, tole, kar pijete zdaj vi, je lahko tudi oporečno! V ta potok se namreč steka kanalizacija iz vse bližnje vasi in lahko se tudi zastropite! Lokalno prebivalstvo te vode nikakor ne pije! Sploh pa ni klorirana!" Omizje tujcev je prešerno zamahnilo z roko,

čisto samoumevno!

In so nekega dne sklenili povedati svojim dragim gostom, da je v teh poletnih dneh tropske vročine v hotelu pitne vode opoldne - zmanjkalo! Bodo h kosilu naročili radensko?

Jok! Neko omizje se pač ni sekiralo, če so v hotelu zaprli pipe! Vstali so, se napotili

na jezero, bliz Triglava...

Še parkirna ni več, kar je bila: enoumje je očitno zanemarilo vse edinstvene možnosti njenega kasiranja. A demokratične volitve so napravile demokracijo tudi v tej sferi, kar tujci v Bohinju na lastnem žepu že čutijo.

Tema tedna

Po jezeru, bliz Triglava...

Še parkirna ni več, kar je bila: enoumje je očitno zanemarilo vse edinstvene možnosti njenega kasiranja. A demokratične volitve so napravile demokracijo tudi v tej sferi, kar tujci v Bohinju na lastnem žepu že čutijo.

VASOVANJE S PODOKNIČARJEM,

NA RADIU KRANJ 97,3 FM

- ŠA LA LA - ČUKI
- PET POLJUBOV - SIMONA WEISS
- NI TI MAR - SLAK
- VEM JOKALA BOM - AMIGOS
- RUDEČI CVET - BENEŠKI FANTJE
- FRANČEK VESELJAK - PLANIKA
- DANES TU JUTRI TAM - GORENJSKI MUZIKANTJE
- BELA ROŽA - SREDEŇSEK
- PESEM NE UMRE - OBVEZNA SMER
- POZDRAVLJENI PRIJATELJI - AS
- TIHO JOČEJO SOLZE - MAGNET
- DOMOVINA - FRANC KORBAR
- MINI KRILLO - PRIMORSKI FANTJE
- NE ČAKAJ NA MAJ - IRENA VRČKOVNIK
- MAMA, TO CVETJE JE ZATE - DORE KOGOVŠEK

Oddaja je bila na sporedu 29. julija v nočnem programu Radia Kranj.

Nagrade dobijo:

- Marija Ferklj, Britof 304, Kranj - VODNI FILTER INSTAPURE - KEM EKO Kamnik
 - Urška Dolinar, Novi svet 10, Škofja Loka, MAJICA IN KNJIGA PA PO LOJTRCI GOR
 - Marjan in Silva Blažek, Študentski domovi, blok 1., Cesta 27. aprila 31, Ljubljana - MAJICA IN KNJIGA PA PO LOJTRCI GOR
- Kupon pošljite na naslov: Radio Kranj, Slovenski trg 1, 64000 Kranj - Vasovanje s podokničarjem, do 23. avgusta. Izžrebali bomo lepe nagrade. Naslednja oddaja bo na sporedu v petek, 26. avgusta, ob 19.30 uri. Ker nam veliko poslušalcev tarnja, da ne dobijo telefonske zveze, nam za glasbeno željo lahko tudi pišejo.

KUPON - VASOVANJE S PODOKNIČARJEM

Glasujem za skladbo št.:

Moj naslov:

VIGI V ŠPIGI

BELA

- Kaj je belo in po zraku leta?
- Muha z gipsom na nogi!

RDEČA

- Kaj je rdeča in po zraku leta?
- Muha z rdečkami!

ČRNA

- Kaj je črna in po zraku leta?
- Muha pred pogrebom!

ZELENA

- Kaj je zelena in po zraku leta?
- Muha, ki nosi travo!

MODRA

- Kaj je modro in po zraku leta?
- Muha, ki "šverca" kavbojke!

ORANŽNA

- Kaj je oranžno in po zraku leta?
- Muha, ki pije oranžado!

SIVA

- Kaj je sivo in po zraku leta?
- Ostarela muha!

Janez Porenta, Hafnerjevo naselje 53, Škofja Loka

ZADETEK V PETEK

O tem, da je v petek zvečer skoraj pregorela telefonska linija Radia Žiri, rajši ne bomo pisali. Razlog pa je seveda znan, na sporedu je bila ponovno oddaja ZADETEK V PETEK OD A DO Ž, ki jo skupaj pripravljata uredništvi Gorenjskega glasa in Radia Žiri.

Najavljamo pa že naslednjo oddajo družinskega kviza ZADETEK V PETEK, ki bo v petek, 19. avgusta. K sodelovanju vabimo družine, ki bi rade preizkusile svoje znanje, se zabavale in se potegovale za lepe nagrade. Prijavite se lahko pisno ali po telefonu na Radio ŽIRI.

Pokrovitelji petkove oddaje ZADETEK V PETEK OD A DO Ž so bili:

radio žiri
FM STEREO:
91,2 MHz, 89,8 MHz, 96,4 MHz

alpina®

Cvetličarna
Lipica
Veronika Španja
Vida Prosen
Lipica pri Škofji Loki
Telefon: 064 / 63 10 62
doma: 064 / 14 07 446

GORENJSKI GLAS
GORENJSKI GLAS
GORENJSKI GLAS
GORENJSKI GLAS

INTER SALON
delovni čas:
pon - pet: 9 - 19
sob: 9 - 12
Dortarje 17, 64209 Zdobica
tel, fax: 064/631-510

d.o.o.
Škofja Loka
TRGOVINA S HRANO IN
SREDSTVI ZA NEGO DOMAČIH ŽIVALI
PRODAJA MALIH ŽIVALI, OKRASNIH RIB
IN IZDELAVA AKVAARIJEV
PRIZKOVAJALNA IN TROVNIK
Spodnji trg 36, Škofja Loka delovni čas: od 8 - 19
sobotna od 8 - 12
Tel.: 064/620 838

Štirik Zeliščna prodajalna in drogerija
Nina Frelih
DELNOVNI ČAS
Frankovo naselje 68 od 9h do 12h
64220 Škofja Loka in od 16h do 19h
tel.: 064/ 631 714 sobota od 9h do 12h

A.P. - BEAUTY d.o.o.
KOZMETIKA
Poslovna hiša, Titov trg 3, Šk. Loka
del. čas: od 8 - 19 ure
sobota 8 - 12 ure
tel.: 064/623-373

Ta mesec na vrtu Avgusta presajamo jagode

Od vseh vrst grozdičja so rdeče jagode najbolj priljubljene, zato je prav, da jih gojimo v vsakem vrtu, pa če je še manjši. Sadimo jih lahko zgodaj spomladi, poleti in jeseni. Če jih sadimo avgusta, dosežemo že prvo leto zadovoljiv pridelek. Za to pa so potrebne dobro ukoreninjene sadike. Najboljše so tiste, ki smo jih junija zasadili na posebne grede. V tem času so napravile dobro koreninsko grudo in pogosto vroče vreme v avgustu jim po sajenju ne more prizadejati posebne škode. Kako dolgo pustimo nasad jagod, ni odvisno le od sorte jagod, temveč tudi od zemlje. V lahkih zemljah, revnih s humusom, začnejo pridelki že v tretjem letu znatno pešati, medtem ko dajejo v težkih, s humusom bogatih, pogosto še v petem letu lep pridelek. V malem hišnem vrtu naj bi nasad obnovili po 3 do 4 letih.

Če želimo, da imamo jagode na voljo vse poletje, moramo saditi mesečne jagode, priporočljivo pa je saditi tudi več sort. Senga Pantagruella in Senga Gigana sta najprimernejši zgodnji sorti za hišne vrtove. Pri obeh vrstah se boljše obnese le krajši turnus sajenja, npr. vrletni. Med najbolj rodovitne sorte uvrščamo Georg Soltweil in Senga sengana. Obe sorti sta srednje rani in moreta ostati ob ustrezni prehrani in oskrbi v nasadu tri leta. Obe zelo bujno rasteta, zato ju kaže saditi bolj narazen, kot je sicer navada.

Za vlaganje v kozarce ustreza najbolj znana sorta Mize Schindler. Pri večini sort namreč dobijo vložene jagode v kozarcu sivo barvo, te jagode pa ostanejo rdeče. Zahtevajo pa zemljo z obilnim humusom in

bogato s hranilnimi snovmi, čeprav tudi v peščenih tleh že dobro uspevajo.

Pri nas so precej razširjene jagode, ki dvakrat rode. Kot dobri sorti sta se obnesli Humigento in Rabunda. Drugič rodita od konca julija do pozne jeseni.

Mesečne jagode radi uporabljamo za obrok, vendar naj ne ostanejo na gredi dalj kot 3 do 4 leta. Najbolje se je obnesla sorta Ruegen.

Na splošno uspevajo jagode v vseh vrstah zemlje, če le niso presuhe in vsebujejo dovolj humusa ter hranilnih snovi. Rade imajo mešanico peščenih in ilovnatih tal. Goveji in svinjski gnoj je na splošno najboljša humusna podlaga za jagode.

Obdelava zemlje je za nove nasade jagod še posebno pomembna. K temu spada predvsem globoko rahljanje zemlje. Kdor le more, naj prerahlja na globino dveh lopat. Pri tem pa moramo paziti, da hlevski gnoj, ali kar pač za obogatitev s humusom uporabljamo, ne pride pregloboko v zemljo. Te snovi so učinkovite le, če ostanejo v zgornji plasti zemlje.

Jagode imajo seveda najraje sončno rastišče, dobro pa rodijo tudi še v polsenčnih legah. Močno senčnim legam pa se izogibajmo, ker dobimo tam veliko manj pridelka. Proste pasove med drugim jagodičevjem pa lahko brez pomislekov posadimo z jagodami. Tudi zemljo med mladimi sadnimi drevesi lahko izrabimo z njimi.

Če ne moremo vzeti jagodnih sadik iz svojih gred, moramo paziti, da izvirajo iz nasadov, ki jih niso napadle jagodne pršice. Skodrani ali slabo razviti listi so

vedno sumljivi. Rdeče in bele rdeče obrobene pege na listih so znamenje glivične bolezni, ki ima lahko neprijetne posledice. Take sadike mirno odklonimo. Pri sajenju jagod moramo paziti, da so srčni listi sadik tik nad zemljo. Če so sadike sajene pregloboko, rade gnijejo. Pri preplitkem sajenju je pozimi nevarnost pozebe. Pomembna je tudi razdalja med sadikami. Stokovnjaki so mnenja, da pri večletnih nasadih jagod tudi v hišnih vrtovih ne smemo vrst saditi gosteje kot na 60 cm. Razdalja rastlin v vrsti se ravna po rastnosti sorte. Šibko rastoče sadimo le 20 cm narazen, vse druge zahtevajo 30 cm.

Namesto v eni vrsti sadimo v hišnem vrtu raje v pasovih, pri tem pa mora znašati razdalja med vrstama najmanj 70 cm. Pri saditvi v trakovih sta vedno dve vrsti tesno skupaj, ki že ob koncu prvega leta zrasteta v gost pas. Glede na vrsto zemlje in sorte so rastline 15 do 20 cm narazen v vrstah, ki delajo pas. Med pasovoma ostane nezaraščen trak 70 do 80 cm.

15 15 15

15 - 20 cm

70 do 80 cm

Tudi ta razdalja se ravna po vrsti zemlje, ker se jagode na boljelih tleh bujnejše razvijajo kot na skromnih. Pri sajenju v pasovih potrebujemo sicer več sadik, to pa se izravna z obilnejšim pridelkom v prvem letu. Po sajenju moramo nasad krepko zaliti. Avgusta sajene sadike moramo ob vročih dneh večkrat popršiti, dokler se ne primejo. Pršenje bistveno zmanjšuje izhlapevanje listov.

Poskusimo še mi

Kumarice že delajo

Tople kumarice s krompirjem

1/2 kg krompirja, 1/2 kg kumaric, 1 čebula, 1 žlica moka, 5 strokov česna, sol, poper, 2 žlici kisle smetane.

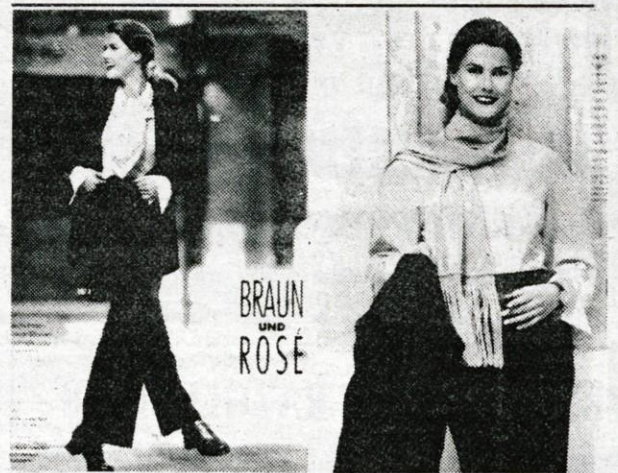
Krompir olupimo, narežemo na manjše kose in posebej skuhamo v slani vodi. Medtem na olju prepražimo čebulo, moko, dodamo olupljene in nalistane kumarice, sol, poper, nekoliko zalijemo ter kuhamo toliko časa, da se kumarice zmehčajo. Od kuhane krompirja odlijemo polovico vode, nato pa ga skupaj z vodo pretlačimo in zlijemo na kumarice. Po lastnem okusu napravimo jed bolj gosto ali redko. Odlijemo več ali manj krompirjeve vode.

Dobre vložene kisle kumarice

3 kg manjših kumaric za vlaganje, 1 l kisa za vlaganje, 2 l vode, 3 dag soli, 2 dag sladkorja, janež, cel poper, šalotka, lovor, hren.

Vse sestavine povremo (2 minuti) in zlijemo na oprane in ocejene kumarice, med katere smo dali šalotko in zložili v kozarce. To ponovimo 3-krat zaporedoma in počakamo vsakič 5 minut in vsakič kis ponovno zavremo. Ko kumarice zalijemo tretjič, jih takoj dobro zapremo.

Moda moda moda



Čeprav so dnevi še vroči in sploh ne pomislimo na mraz, pa moda že prihaja s predlogi za jesen. Zelo modni bodo hlačni kostimi. Hlače so po novem široke, ravno krojene, jakne pa bodo ozke, dolge. Zelo modne bodo, če bo ovratnik delno ali, ves oblečen z zametom. Zraven bo šla lepa svilen bluzna, za boljše priljubljenosti z enakim šalom, ki ga krasi dolge rese. Bluzna je spet malce oprjeta, da pokaže figuro. In barvne kombinacije? Rjavo - roza, rjavo - oranžna in rjavo modra.

Pet minut za lepši videz

Kumare pomagajo ...

...proti ekcemu
Trikrat na dan vzamemo pred jedjo po 2 žlički soka, izcejenega iz svežih kumar.

...za bolj belo polt
Večkrat si pripravimo masko iz svežih kumar in kislega mleka.

...proti nosečniškim pegam
Zmešamo 100 g svežega kumarinega soka in 10 g alkohola. Z mešanico prepojimo gazo in jo položimo na pege. Pri tem moramo dobro zaščititi oči. Obenem moramo čim pogosteje jesti zeleno solato s pšeničnimi kalčki.

...proti opeklinam in nečisti koži
Opečeno mesto ali nečisto kožo si večkrat omočimo s sokom, ki ga dobimo iz kumaric ali stebel.

Iz šolskih klopi

Kdor drugemu jamo koplje...

Z bratom sva bila med počitnicami sama doma in nama je vsemogoče prišlo na misel.

Dogovorila sva se, da v trgovino hodim jaz. Odpeljala sem se s kolesom, brat pa v akcijo. Lonček je navezal na vrvice in ga privezal na vrata, jih zaprl in lonček postavil na vrh vrat ter ga napolnil z vodo. Potem je čakal, da se vrnem iz trgovine. Mamica pa mi je dala denar za sladoled. Seveda tudi za brata, česar pa on ni vedel.

Pripeljala sem se domov in ker je sladoled treba takoj pojedsti, sem brata poklicala ven. Zunaj sva v senci lepo

lizala sladoled in tako je brat pozabil na lonček z vodo. V dnevni sobi je zazvonil telefon in ker se vedno prerivava, kdo bo hitrejši, me je prehitel. Tekel je v sobo in takrat se je zgodilo. Odprl je vrata in zagledal v lonček z vodo dobil na glavo. Začel je vpiti. Ko sem prišla noter, mu je od las kapljalo. Kako sem se smejala! Počasi mi je začel pripovedovati, da je bil tuš namenjen meni. Še bolj sem uživala.

Pa še kako drži pregovor: kdor drugemu jamo koplje, sam vanjo pade.

• Mateja Jeras, 3. a r. OŠ Davorina Jenka, Cerklje

Daleč od obale



Ko sem bil star šest let, smo šli v Brsac na morje. Kopali smo se v zelo lepem zalivu. Bilo je malo kopalcev, mislim, da kakšnih pet. Vsi so se kopali ob obali.

Botrca me je vprašala, če grem z njo plavat malo stran od obale. Rekel sem ne. Potem je odplaval. Kmalu sem si premislil. S prijateljem sva napihnila blazino in zabredla v vodo. Plavala sva hitro, da bi prehitela botrca, vendar sva se utrudila in nama ni uspelo. Poklicala sva jo. Obrnila se je in videla, da plavava za njo. Počakala naju je. Bili smo tako daleč, da bi lahko utonili. Posebej midva s prijateljem, ker sva komaj znala plavati.

Mami nas je klicala z obale kot nora. Bili smo tako daleč, da je videla samo tri pikice. Obrnili smo se. Med plavanjem sem gledal v vodo in videl veliko črno piko. Hitro sem splaval na kopno. Mami me je od jeze in strahu tunkala.

Ko smo prišli nazaj v Slovenijo, smo zvedeli, da natanko na tistem mestu živi veliko mornarskih psov. Ko bi vi vedeli, kakšna panika je zgrabila mojo mamico! • Andraž Tušek, 2. c r. OŠ Petra Kavčiča, Škofja Loka

NAGRAJENI SPIS

Srečanje z Martinom Krpanom

Nekega jesenskega dne sem korakal po prašni cesti, ko se mi je naenkrat začela približevati postava velikega, čokatega moža.

Bila sva si blizu za čevelj in pet palcev, ko je zakričal kobilici, ki je hrgala poleg njega: "Stoj, konjica kratkonoga! Od kod prihajaš, fantič?" me je nagovoril in na ustnicah se mu je zarisal nasmeh.

Pribral sem mu, da "špricam" pouk, in da se zdaj nimam kam dati. Prijazno me je povabil s seboj. Po poti mi je povedal, da je Martin Krpan in da tihotapi video kamere. Prosil me je še, naj hodim hitro, ker le tako ne bova imela opravka s policisti, ki so ravno takrat štrajkali.

Res sva "pljunila v nogo". Pot se je vlekla kot svinjska čreva. Prišla sva do kraja Razdrto. Tam imajo zelo dobro gostilno Pri Klinčarju, vendar so bili tudi v njej, kot v vsaki gostilni, pretepači, ki so se napihovali kot žabe in mislili, da so najmočnejši na svetu. Tudi iz naju so se norčevali. Martin Krpan jih je nekaj časa poslušal, nato pa mu je bilo

vsega dovolj. Podal mi je povodec svoje kobilice, prijel prvega pretepača in z njim namlatil vse ostale. Nič več jim ni bilo do izzivanja, zato so pobrali šila in kopita ter zapustili gostilno.

Tudi midva sva nadaljevala pot. Bil je že mrak, ko nama pripelje nasproti črn mercedes, v katerem je sedel sam avstrijski cesar. Martin urno prime kobilico in jo umakne s poti. Cesar veli ustaviti. Nato reče: "Glej no, glej, kaj ni to tisti Krpan, ki nas je otel hudobnega Brdavsca?" Krpan ga zavrne: "Da, jaz sem tisti! Vi ste pa tisti cesar, ki mu je bilo za Krpana še lipovega drevesca škoda!" Cesar se osramočen odpelje, meni pa v tistem trenutku spodrsne in padem pod kolesa avtomobila.

Zbudil sem se v svoji postelji in pred menoj je bil naporen šolski dan. Ko sem sošolec pripovedoval o srečanju, so me vsi radovedni poslušali in mi na koncu zaploskali, le sošolec Gregor nič.

• Bine Medič, 6. e r. OŠ Cvetka Golarja, Škofja Loka

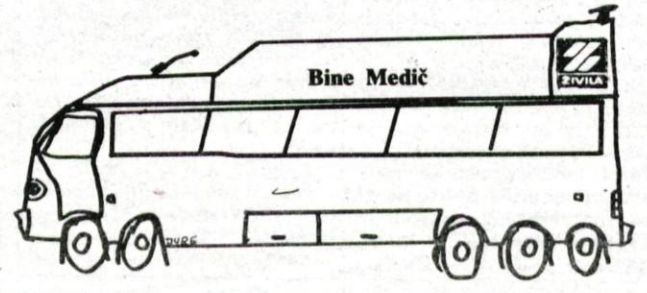
OSMEROSMERKA ŽIVALI

Petra Odar s Primskovega nam je poslala osmerosmerko, ki jo je sama sestavila.

V	E	V	E	R	I	C	A
I	V	O	S	I	P	A	R
D	M	Z	E	B	R	A	A
R	I	N	Š	A	C	A	R
A	K	E	S	R	A	K	A
K	U	L	R	A	C	A	K
R	N	E	P	O	L	Ž	U
T	A	J	I	R	T	U	N

Navodilo za reševanje: besede, ki so v seznamu, iščite v križanki v vseh osmih smereh. Besede sproti črtajte, tako da vam na koncu ostane le nekaj črk. Te vam, bravne vodoravno, dajo končno rešitev.

Seznam besed: ARA, JELEN, KUNA, KRT, NUTRIJA, POLŽ, RIBA, RACA, RAK, RAKUN, SIPA, SOVI, SRAKA, VEVERICA, VIDRA, ZEBRA.



Resna misel za vroče dni

Učitelji ti pomagajo reševati probleme, ki jih brez njih sploh ne bi imeli.

NA MEJI

Priloga Gorenjskega glasa o gorenjskem delu občin Ljubljana - Šiška, Kamnik in Domžale (7)

Utrjevanje turistične poti v Zbiljah

Lani parkirišče, letos obala

V Turističnem društvu Zbilje sedanje vodstvo z zavzetim delom in predvsem z voljo in prostovoljnimi delom odločno uresničuje petletni program. - Letos začetek velikokrat obljubljanega in nikdar uresničenega čiščenja jezera.

Zbilje, avgusta - Potem ko je turističnim delavcem v Zbiljah predvsem z lastnim delom in denarjem ob podpori članov in podjetniško-sponzorske podpore na območju, ki ga pokriva, lani uspelo asfaltirati glavno parkirišče v Zbiljah pri odcepu k jezeru, ob obali pa sta povsem novo podobila dobila bife in gostišče, so se letos lotili tudi urejanja obale jezera. Zahtevno in kar 3,5 milijona tolarjev vredno delo so tudi tokrat morali opraviti sami, čeprav so pričakovali podporo iz ljubljanske in Turistične zveze Slovenije. Žal so od pričakovanih obljub ostali praznih rok, vendar so dobršen del sicer ne v celoti načrtanega tega dela programa, uresničili.

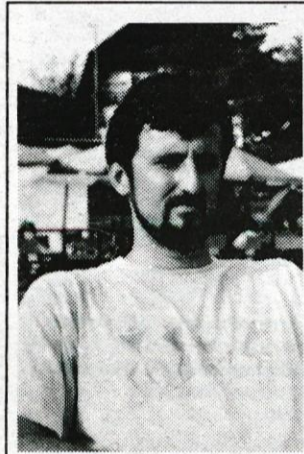
"Še vedno se v turističnih vrhovih, pa tudi v drugih odgovornih krogih za turizem, ponavljajo zgolj velike besede o turizmu pri nas. Tako smo pri uresničevanju našega petletnega programa tudi letos ostali sami. Pa nam je nenazadnje vendarle uspelo, da smo konča-

li velika in zahtevna drenažna dela pod gostiščem naprej od čolnarne in ta del obale tudi tlakovali," je pred dnevi sredi priprav na letošnjo 40. Zbiljsko noč povedal tajnik Turističnega društva Zbilje Iztok Pipan.

V načrtu so imeli, da bodo uredili in dokončali večji del,



Karel Vernik



Iztok Pipan

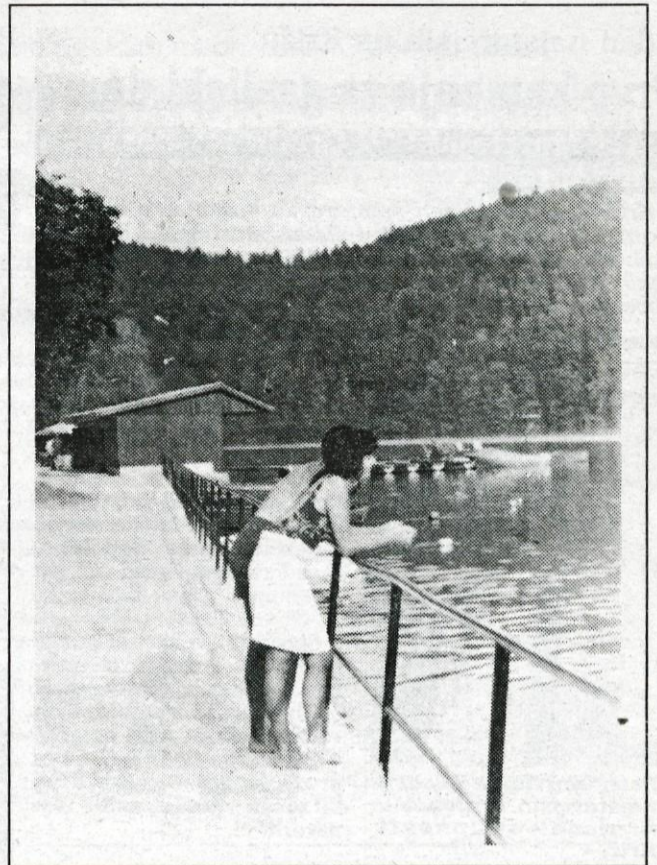
vendar jim je zmanjkalo denarja. Upajo, da jim bo jubilejna prireditev "dala" toliko denarja, da bodo potem delo lahko končali po opredeljenem projektu.

"Zares lepe rezultate pa daje akcija, za katero smo se odločili pred leti, da vsem hišam oziroma gospodinjstvom na našem območju brezplačno zagotovimo rože. Letos smo tako brezplačno razdelili okrog 3000 sadih različnih lončnic in komisija, ki je ocenjevala najlepše urejeno hišo in kmetijo, je imela zares zahtevno nalogo," ugotavlja predsednik društva Karel Vernik.

Zbilje so danes res lepo urejeno in predvsem tudi mirno naselje ob jezeru. Nekdanji hrup in razgrajanje sta utihnili. K temu sta pripomogla urejena lokala ob jezeru. Cvetje, ki sega z akcijo gospe Cegnarjeve, ko je vsakdo lahko dobil cvetje za

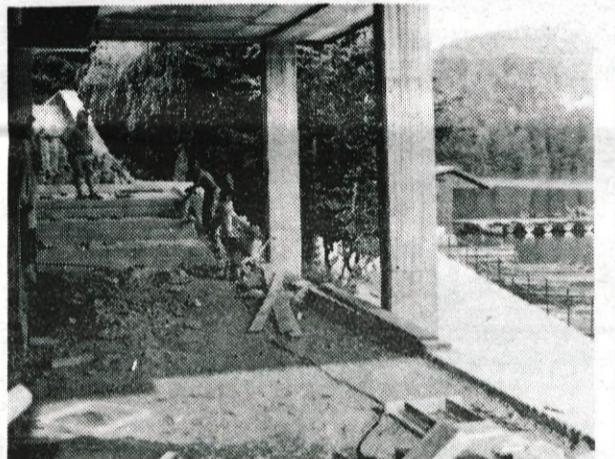
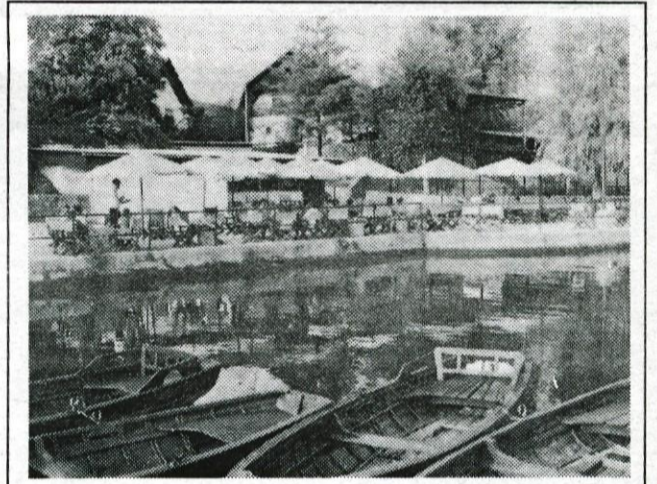
polovično ceno, precej let nazaj, pa je s sedanjim brezplačnim spomladanskim razdeljevanjem, pa je Zbiljam povrnilo tudi urejeno prijaznost.

"Zdaj se bo končno uresničila, tako vsaj kaže, tudi ničolnikokrat napovedovana in obljubljana sanacija Zbiljskega jezera. Država je zagotovila 58 milijonov tolarjev za očiščenje zablatega Zbiljskega in Mariborskega jezera. Rečeno je, da bo denar dobil letos tisti, ki bo imel vse načrte. Mi jih imamo, zato upamo, da bomo po programu morda že lahko zgradili nasip za spravilo blata. Sicer pa računamo, da bodo glavna dela pri čiščenju jezera potekala prihodnje leto v poletnih mesecih," sta napovedala predsednik in tajnik Turističnega društva v Zbiljah Karel Vernik in Iztok Pipan. • A. Zalar



Najlepši izletniški kraj

Zbilje, avgusta - Zbilje v zadnjih letih spet dobiva nazaj nekdanje ime o najlepšem izletniškem kraju na spodnjem delu Gorenjske v sicer ljubljanskih občinah. Turistični delavci v Zbiljah so si namreč pred nekaj leti zastavili nalogo, da kraju z jezerom povrnejo nekdanje dobro ime mirnega izletniškega kraja. S postopnim urejanjem celotnega območja jim to vse bolj tudi uspeva in letos v vročih poletnih dneh in večerih je obala jezera spet zaživela kot nekdanj, ko je bil izlet na Zbilje in veslanje po jezeru nemalokrat kar družinski praznik. Letos, za 40. Zbiljsko noč, pa je prizadevnim članom upravnega odbora Turističnega društva Zbilje uspelo predvsem z lastnim delom in denarjem urediti tudi del obale. • A. Z.



Ureditvena dela ob obali so doslej stala 3,5 milijona tolarjev. Denar pa je moralo društvo zagotoviti samo.

Najlepša kmetija v Zbiljah

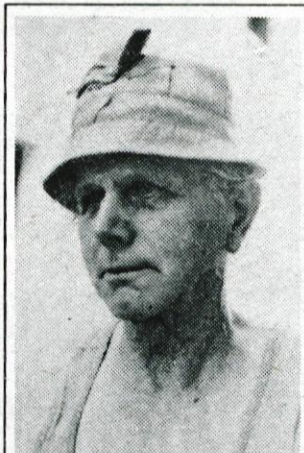
Spet prihaja turizem

Ivan Žerovnik: "Se dobro, da imamo takšne ljudi, ki se trudijo za turizem."

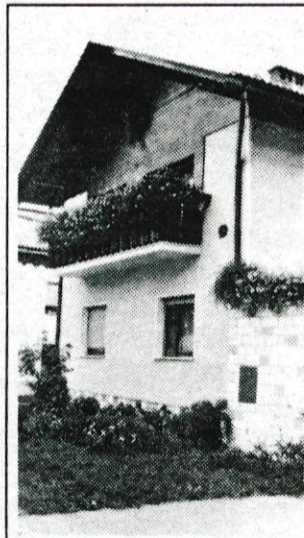
Zbilje, avgusta - Ob letošnjem podeljevanju priznanj za najlepše urejeno hišo in kmetijo v Zbiljah oziroma na območju Turističnega društva Zbilje, je takšno priznanje dobila kmetija Ivana in Frančiške Žerovnik v Zbiljah 40. Največ zaslug zanj pa ima hčerka Milena, ki že deset let skrbi za to, da je doma vedno veliko cvetja.

Vsak dan si vzame Milena, ki je sicer zaposlena v Colorju v Medvodah, pol ure čase, da se posveti rožam. Ni čudno, da zato pročelje hiše z vhodom na gospodarsko dvorišče ob cesti ni prav nič podobno kmetij; eni od desetih, ki so danes na območju Zbilj in Žej. Pa tudi, ko vstopiš na dvorišče, te spreleti, da so tukaj doma ljudje z dobrim gospodarjem. Urejeno je in vse je na svojem mestu.

Mileni je sicer nerodno, ko oče Ivan in mati Frančiška ponosno povesta, da so rože njena skrb. "Društvo je zdaj začelo brezplačno deliti rože. Vendar pa se ukvarjam z njimi že kakšnih deset let. Tudi po 150 bršljink vzgojim vsako



Ivan Žerovnik



leto. Seveda je delo z njimi, vendar hiša brez rože je ja tako pusta. Rada imam rože in nekako spočijem se pri njih. Morda res drži tisto, da moraš rože imeti rad, da lepo rastejo in cvetijo," pravi Milena.



Milena Žerovnik

Priznanja so bili pri Žerovniku seveda veseli. 66-letni gospodar Ivan pa je takole komentiral sedanja prizadevanja turističnih delavcev v Zbiljah: "Se dobro, da imamo zdaj v Zbiljah takšne ljudi v Turističnem društvu, ki se zavzemajo za turizem, ki se zadnje čase spet kaže. Da v Zbilje spet vse bolj prihajajo gostje iz različnih krajev, me prav nič ne moti. Saj bi bilo prav dolgčas, če jih ne bi bilo." • A. Zalar

STUDIO ŠIK® ZBILJE

čudoviti izdelki iz keramike,
stekla, porcelana

dekoracija po naročilu

poslovna darila

tovarniške cene

aranžiranje daril

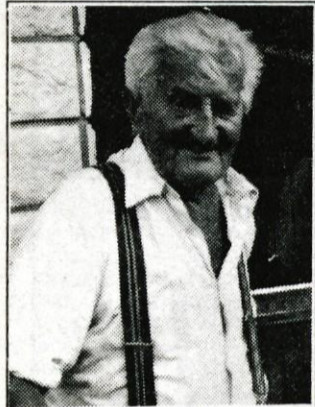
možnost nakupa z odloženim
plačilom

ODPRTO VSAK DAN OD 14. DO 20. URE, SOBOTA OD
9. DO 14. URE, TEL.: 061/611-469, 739-365

Eden najstarejših na Križu

Prvo kamenje za gasilski dom**Peter Martinjak: "V Gradu pri Cerkljah sem "fural"**

Križ, avgusta - Eden najstarejših krajanov v krajevni skupnosti Križ je 86-letni Peter Martinjak, doma z Ambroža, Baltenov po domače. Ko sta se poročila, sta z ženo Pavlo naredila hišo. Od takrat pa do danes se je zelo povečal promet ob hiši.



Peter Martinjak je eden najstarejših krajanov v krajevni skupnosti Križ.

Šestinosdesetletni Peter pa je še vedno pri močeh, čeprav bo čez dve leti že trideset let v pokoju. Pa tudi dobre volje mu ne zmanjka. Pravi, da imata z ženo Pavlo na isti dan god. On, ker je Peter, praznuje dopoldne, žena Pavla pa popoldne...

Spoznala pa sta se, ker je Peter "fural" tod okoli oziroma v Kamnik. "Rdeč lajbeč je imela, se spomnim in večkrat sem jo videl na vrtu. Na Križu pa sem že 43 let in prvo kamenje za gasilski dom, ki so ga začeli graditi, sem navozil."

Sicer pa se je Peter tudi kmalu pridružil tradiciji, da je pri vsaki hiši gasilec in je kraj največkrat zato prazen, kadar so kje gasilska tekmovanja. Še bolj dejaven v gasilstvu pa je bil Petrov brat, ki je bil tudi prvi predsednik Gasilskega društva na Križu.

"O, dolgčas mi pa ni. Malo grem okrog hiše, in če je treba, ali tako nanese, tudi skuham. Sicer pa sem bil po poklicu zidar in ko sva gradila hišo, mi je največ žena pomagala. Zidarju je pri delu treba namreč "streči", ona pa je včasih odvrnila toliko, kot dva delavca." • A. Zalar

Prijetna poletna osvežitev pri ribniku

Čez dan kopalci, sicer pa ribiči**Skoda je, ker na Križu nimajo več trgovine, oddahnili pa so si, ker so se "znebili" Don Kihota.**

Križ, avgusta - Povabilo predsednik KS Križ Ivana Hladeta k nekdanjemu graščinskemu bajerju in sedanjemu ribniku pododboru Kamnik Ribiške družine Bistrica - Domžale na Križu v kamniški občini je bilo pravo presenečenje. Res je, da smo minuli teden v vročih dneh iskali še najbolj koticke za ohladitev, vendar da imajo na Križu pod nekdanjo graščino takšno "kopališče" ne bi verjel. Ribiči sicer niso preveč zadovoljni, da je njihov ribnik, bogat po vseh vrstah ciprinidov (le smuča ni v njem), školjkah, rakih in tudi želve so v njem, čez dan največkrat poln kopalcev. Vendar pa je nenazadnje tako, da v vročini ribe ne prijemljejo. Zjutraj in proti večeru pa je zdaj, odkar ni več Don Kihota na Križu, pri ribniku mirno in "dobrih prijemov" tudi ni malo.

Bajer je nekdanj sodil h graščini. Bil je takrat pred



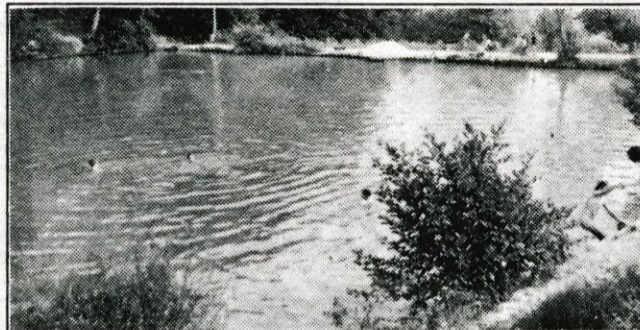
Franc Pugelj, gospodar brunarice na Križu in podpredsednik Ribiške družine Bistrica - Domžale.

desetletji in v prejšnjem stoletju lepo urejen. Do njega in okrog so vodile z belim peskom posute steze in poti. Po vojni pa ga je kmalu začelo preraščati trsje. "Pred sedemnajstimi leti pa smo ga uredili. Poglobili smo ga in povečali, postavili ob njem brunarico za ribiče in ribjo hrano. 1990 smo ga ponovno obnovili v izpust-

nem delu z betonsko pregrado. Voda v njem zaradi stalnega dotoka in iztoka je izredno čista. Tako imamo v njem vse vrste ciprinidov, le smuča ne," je v vročem popoldnevu gospodar brunarice Križ v pododboru Kamnik Ribiške družine Bistrica - Domžale Franc Pugelj, ki je tudi podpredsednik Ribiške družine.

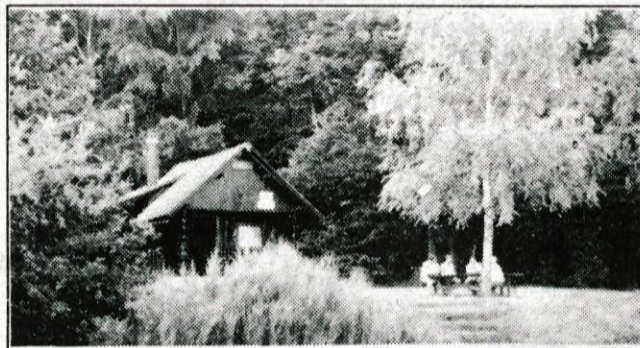
Še do nedavna so imeli člani družine (in predvsem gospodar) precej težav, zaradi škode, ki so ji bili priča na brunarici in ob ribniku iz dneva v dan. V bližini je bil namreč takrat gostinski lokal Don Kihot, v isti stavbi pa tudi trgovina. Odkar trgovine ni več, se je tudi Don Kihot "umaknil". Tako so si krajani po eni strani oddahnili, ker so se "znebili" ob večerih in ponoči "vročega" lokala, žal pa jim je za trgovino, ki jim je prišla zelo prav.

Včasih je bil bajer pod graščino tudi kraj, kjer so žagali led za gostince v bližnji in daljni okolici. Zdaj je pozimi ribnik po zaslugi soses-



86 metrov dolg, 60 metrov širok in poldrugi do tri metre globok ribnik na Križu pod nekdanjo graščino je v vročih poletnih dneh predvsem zelo obiskan prostor za prijetno ohladitev.

da Pavleta Škrlepa predvsem ob njem od 1. marca do 31. oktobra, ko je dovoljen ulov rib, vedno ribiči. 63 članov vedno živahno, saj imajo na ima pododbor in glsavna nji-



Pred sedemnajstimi leti so ribiči nekdanji bajer uredili in zgradili ob njem brunarico.

ledu tudi hokejske tekme. Živahno pa je bilo tudi v teh vročih dneh. Pa tudi sicer so hova skrb je dobro gospodarjenje ter urejena okolica. • A. Zalar

GOSTILNA • PIZZERIA

PR'KRAL

VERJE 9, Medode
TEL: 061-621-220

VABIMO VAS V
PRIJETEN AMBIENT
Z DOMAČO HRANO
IN DOMAČO KAPLJICO

STUDIO RAFAELA**HUJŠAJTE Z GARANCIJO**

Trg Prešernove brigade 6/4, Kranj

☎ 064/326-683

Del. čas:
od 9. do 12. in od 16. do 19.
sobota od 8. do 13. ure

V studiu RAFAELA vam s pomočjo aparata BODY SLYM zmanjšajo vašo konfekcijsko številko. Ta visoko frekvenčni aparat "topi" maščobo in celulit, stimulira delovanje mišic, pospešuje cirkulacijo, omogoča izločanje toksinov - skratka hujšajte ob počitku.

V studiu RAFAELA vam nudimo tudi:

- NEGO OBRAZA • OZDRAVLJENJE IN ODPRAVLJANJE AKEN
- ODPRAVO CELULITISA OZ. ODVZEM MAŠČOBNEGA TKIVA
- DEPILACIJO Z IGLOIN PINCETO • LMFNO DRENAŽO • SOLARIJ

Sto let Gasilskega društva Komenda

Nov avto in prapor**Gasilsko društvo Komenda, poleg Kamnika najstarejše v današnji kamniški občini, je v soboto in nedeljo slavilo stoletni jubilej.**

Komenda, 15. avgusta - Do nedelje, ko so z veliko parado proslavili 100-letnico društva, je bilo okrog 150 članov gasilskega društva Komenda opremljenih nekako tako, kot so v povprečju vsa društva v kamniški občini. Zdaj pa imajo novo avtocisterno, za katero so jim pri zbiranju denarja pomagali krajan. Po deset tisoč tolarjev na gospodinjstvo, nekateri v treh obrokih, so prispevali.

V društvu so začeli proslavljati že prejšnjo soboto, ko je komendski župnik Niko Pavlič imel mašo za pokojne gasilce. Osrednja svečanost pa je bila to soboto zvečer, ko so na slavnostni seji članov društva podelili občinska in republiška priznanja, v programu pa so

goslovitev novega prapora in avtocisterne pa je bil potem najbolj slovesen trenutek na nedeljski svečanosti. Boter in botra avtomobilu sta bila Srečo in Slavka Krmavner iz Komende, boter in botra praporu pa Franjo in Martina Vrhovnik prav tako iz Ko-



August Sodnik, predsednik GD Komenda

Občinska odlikovanja so na slavnostni seji v soboto zvečer dobili Minka Vidmar, Stefan Kern, Franc Sršen in Stane Kuhar. Odlikovanja gasilske zveze Slovenije pa so prejeli Alojz Fajdiga, August Sodnik, Franjo Verhovnik, Slavko Sodnik, Franc Vidmar, Jernej Dacar, Jože Kočar, Jože Zadrgal, Franc Štern in Rudi Fajdiga. Podelili pa so tudi značke gasilskega veterana za 30 let članstva v društvu in za starost nad 60 let. Dobili so jih Ivan Cibašek, Franc Sodnik, Hendrik Nare, Franc Drolc, Stane Grgič, Franc Štebe, Janez Kern, Vinko Špenko in Franc Zadrgal.

naštopili komendski pevci.

Še bolj slovesno pa je bilo potem v nedeljo popoldne, ko so se vabilu na praznovanje stoletnice odzvali tudi gasilci iz sosednjih prijateljskih društev in se potem predstavili v paradi skozi Komendo. Spremljala jih je mengeška godba, ki je (zanimivo) igrala v takratni sestavi tudi pred 100 leti ob ustanovitvi Gasilskega društva Komenda. Bla-

mende. Pokrovitelj praznovanja 100-letnice društva, ob kateri je izšel na 130 straneh tudi podroben in bogat bilten o kroniki Gasilskega društva Komenda, pa je bila občinska gasilska zveza Kamnik.

"Iz kronike razberemo, da so bili gasilci v Komendi vedno delavni in tudi danes ni nič drugače," je ob jubileju povedal predsednik društva Avgust Sodnik. "Kar zadeva

aktivnost, smo med boljšimi. Letos smo na občinskem tekmovanju osvojili kar štiri pokale. Zdaj pa bomo tudi dobro opremljeni. Vsa leta še posebno pozornost in skrb namenimo preventivi. Ugotavljamo, da je po hidrantnem omrežju še najslabše "varovana" Komenska Dobrava. Vsako leto pa imamo več preventivnih akcij tudi v mesecu požarne varnosti. Sicer pa bi se ob 100-letnici društva rad zahvalil vsem krajanom, ki so nam do zdaj pomagali pri obnavljanju doma in pri opremlitvi. Če nas ne bi podprli, ob jubileju ne bi mogli proslavljati z novim gasilskim vozilom in praporom." • A. Zalar



Konec tedna so odprli sejemska vrata

Tudi letos skoraj tisoč razstavljalcev

Letošnjega sejma se udeležuje kar 969 razstavljalcev iz Slovenije in tujine. Sejem je že vseh 44 povojnih let naravnano k informativnim in prodajnim ciljem, seveda pa ne manjka tudi sprostitve in zabave.

Tudi letošnji sejem je po svoji ponudbi izjemno pester, zato ga upravičeno označujemo z največjo trgovino v Sloveniji. Med 969 razstavljalci sta 902 iz Slovenije, od tega jih je samostojnih 283, zastopanih pa 619. Iz tujine jih tokrat prihaja 67 razstavljalcev, tistih, ki se predstavljajo neposredno, je 22. Prihajajo iz Avstrije, Nemčije in Makedonije, pridružuje pa se jim še 45 zastopanih podjetij iz evropskih držav, Azije in Amerike.

Sejem je pester ne le zaradi številnih posredno in neposredno zastopanih podjetij, ampak tudi zato, ker so poleg velikega števila izdelkov za

široko porabo zastopane skoraj vse gospodarske panoge. Predvsem je na sejmu veliko prostora namenjeno kmetijstvu, kar je tudi razumljivo, saj je mednarodni Gorenjski sejem pravzaprav zrasel iz nekdanjega kmetijskega sejma v Kranju. Zelo zgovoren podatek je tudi številka o obrtniških izdelkih: več kot 100 obrtnikov predstavlja vse vrste izdelkov, tako da je ponudba po tej plati raznolika in zanimiva.

In seveda je tradicionalno privlačen tudi letošnji večerni program. Vstop na zabavo s plesom, na kateri vsak večer igra drug ansambel, je brezplačen. • M. A.

ANKETA

V zadovoljstvo razstavljalcev in obiskovalcev

Ko smo dan pred začetkom 44. Mednarodnega Gorenjskega sejma mimoidoče na kranjskih ulicah spraševali, ali bodo prišli na prireditev, jih je veliko odgovorilo, da se bojijo neznosne avgustovske vročine. Poletne nevihte zadnjih dni so ozračje ohladile in na sejem privabile veliko število ljudi iz vse Slovenije. Razstavljalcev pa je veliko ne glede na vreme. Dobro se namreč zavedajo učinka tovrstne promocije na prodajo.



Jože Zupin, Zavarovalnica Triglav:
"Obiska je veliko, zanimanje za našo zavarovalnico podobno kot v preteklosti. Morda malce več edino za certifikate. Zdaj je namreč čas, da se odločimo, kaj z njimi. Sicer pa je paviljon Zavarovalnice Triglav predvsem informativnega značaja. Zavarovanj tu ne sklepamo, če pa se zanje s strankami dogovorimo, jim damo potrdilo in z njim priznamo deset odstotni sejemski popust."



Mile Crnovič, Merkur Kranj:
"Mednarodni Gorenjski sejem je osrednja in največja sejemska prireditev, tako po obisku kot po številu razstavljalcev, zato je z drugimi kranjskimi sejmi v bistvu neprimerljiv. Eno je predstavitevni, drugo pa prodajni del in v vseh ozirih je to za nas najuspešnejši sejem. Tudi naši poslovni partnerji so zelo zainteresirani za predstavitev na tem sejmu ostale sejemske prireditve zanje niso tako zanimive. Na Gorenjskem sejmu pa Merkur razstavlja že od samega začetka."



Mohor Bogataj, Alpetour Remont:
"Avgustovski in aprilski sejem sta navečji in tudi najpomembnejši prireditvi za nas. Kar se poslovne plati tiče, moram povedati, da z dobičkom ne pokrivamo stroškov sejma - gre predvsem za predstavitev in dolgoročne efekte sejma, kamor pride res veliko ljudi in se seznanijo z našo ponudbo in sicer z vozili Renault in Volvo."



Zdravko Kavčič, Jesenice:
"Zdi se mi, da je letos na sejmu veliko več ponudbe, ki je tudi bolj kvalitetna kot v preteklih letih. Na prireditve sem se odpravil z vso družino, ker imamo skupne interese in se zanimamo za podobne stvari. Edino, kar nas moti, je to, da je danes skorajda preveč ljudi. Razstavljalci pa so seveda pestra družina: eni manj, drugi bolj prijazni in zanimivi."



Sandi Jutriša, Lesce:
"Oglasil sem se s sestro, bolj mimogrede, da vidiva, če se dogajakaj zanimivega. Prireditev mi je v načelu všeč, veliko raznolikih stvari je predstavljenih, prav zase pa še nisem našel nič posebnega."



Boris Kafol, Gornje Zabukovje:
"Kar veliko je videti na tem sejmu. Prav zato smo se odpravili z Dolenjskega, da bi si ogledali predvsem ponudbo kmetijskih strojev in njihove cene. Kaj posebnega sicer ne iščemo, smo pa ugotovili, da je tovrstna ponudba iz leta v leto večja. Včasih so ponujali le domače blago, zdaj tudi tujega, predvsem pa vedno bolj kvalitetne izdelke." • M. A., foto: Lea Jeras



poslovno prireditveni center gorenjski sejem Kranj

"V čast mi je, da ponovno odpiram mednarodni Gorenjski sejem"

Lojze Peterle podpira kakovostne zasebne proizvajalce

44. Mednarodni Gorenjski sejem je tokrat že drugič v samostojni Sloveniji odprl Lojze Peterle, ki je svečano odprl že prireditev leta 1991, mesec dni po vojni v Sloveniji. Petkove svečane otvoritve so se med drugim udeležili župani gorenjskih občin, bivši notranji minister Ivo Bizjak in cerkveni dostojanstveniki ter predstavniki gospodarskih zbornic sosednje Avstrije Italije in Hrvaške.

Kranj, 12. avgusta - Kljub deževnemu vremenu se je slavnostne otvoritve sejma udeležilo veliko gostov, razstavljalcev in prvih obiskovalcev. Kot je dejal minister Peterle, ga veseli, da je velika večina razstavljalcev slovenskih zasebnikov, da sejem dobro napreduje in da se število sodelujočih iz leta v leto povečuje.

"Vesel sem, da smo takrat politiko pravilno zastavili in seveda stavili na sposobnost slovenskih delovnih ljudi, ki so poprijeli za delo. Zato danes lahko govorimo o štiri- ali celo petodstotni gospodarski rasti - ne samo v eni ali dveh panogah, temveč v celotnem slovenskem gospodarstvu," je v nagovoru ob otvoritvi dejal Lojze Peterle. "Lahko se ponašamo z rezultati analiz,

ki kažejo, da je Slovenija v samem vrhu uspešnih držav, ki prehajajo v novo kakovost. Danes se ni potrebno več pohvaliti s tem, da je na sejmu veliko zasebnikov, ki so bili takrat, pred tremi leti, znanilci novih časov. Velika večina tokratnih razstavljalcev je zasebnikov, ustvarjalnih ljudi, ki na tak način nagrajujejo delo delavcev, kajti trgovina je nagrada za delo. Brez trgovine, brez

sejmov seveda ni prave prodaje. Vesel sem, da ta sejem tudi naprej goji tradicijo poslovnih izmenjav s sosednjimi državami in želim, da bi tisti, ki so odgovorni za razvoj slovenske gospodarske politike, čimbolj podpirali zasebno pobudo, da bi podpirali predvsem tiste, ki so v zadnjih letih največ prispevali k temu, da je podoba slovenskega gospodarstva boljša."

Na koncu je Lojze Peterle še poudaril, da je vesel pobude za akcijo Slovenska kakovost, ki je izšla iz Gorenjskega sejma. "Kakovost je bila vedno geslo, na katerega smo največ staveli." • M. A.

Iz posveta o projektu SQ - Slovenska kakovost

Vsak domači proizvod bi si moral prizadevati za doseg znaka SQ

V Sloveniji je veliko proizvodov, ki si zaslužijo znak SQ - Kupujmo slovensko blago, da bomo ohranili slovenska delovna mesta, pogoj za to pa so mednarodni kriteriji kakovosti. Lojze Peterle: Želim, da bi komisija ohranila strogo oko.

Kranj, 12. avgusta - Prvi dan 44. Mednarodnega Gorenjskega sejma so organizatorji izkoristili prisotnost zunanjega ministra Lojzeta Peterleta in pripravili krajši razgovor o znamki SQ - slovenska kakovost. Poleg ministra Peterleta so se ga udeležili tudi predsednik kranjskega izvršnega sveta Peter Orehar, Andrej Prisan iz kranjske območne gospodarske zbornice, Franc Ekar, direktor PPC Gorenjski sejem in Stanko Klemencič, direktor poslovnega sistema Mercator.

Kot je na začetku povedal Franc Ekar, je bila akcija SQ prvič organizirana leta 1991. Leto kasneje so bili izdelani pravilniki, zaščitna znamka in podeljeni prvi znaki SQ - modri, zlati in zeleni. "Znaki SQ so nadstandardna oznaka slovenskega blaga in storitev,

ki so že uveljavljeni na trgu. Blagovna znamka se je dobro prijela, saj zanje kandidirajo tudi največja in uveljavljena slovenska podjetja, kot so Sava, Mercator, Jata in Radenska. Značilno za znako je, da jo je mogoče proizvajalcu javno odvzeti, če kvaliteta določenega blaga pade," je dejal Franc Ekar. Sicer pa je znak v bistvu namenjen zaščiti potrošnikov, ki bodo po njem lahko prepoznali proizvode z več kot petdesetodstotnim slovenskim deležem in prevereno kvaliteto.

Sicer pa so udeleženci posveta poudarili, da bi morali stroge kriterije komisije, ki podeljuje znak SQ, dopoljevati tudi redni polletni kontrolni pregledi označenih produktov. Lojze Peterle ocenjuje projekt kot zelo

pomemben za Slovenijo. "Če želimo uspeti v svetu, morajo biti naši proizvodi kakovostni in ravno sedaj je pravi čas za uveljavitev znamke 'narejeno v Sloveniji', saj smo v številnih tujih analizah ocenjeni visoko, kar ima za posledico povečan interes tujih partnerjev za nakupe našega blaga. Na zunanjem ministrstvu skupaj izkoristiti vsako priložnost tudi za promocijo kakovostnih slovenskih proizvodov. Skupaj z ministrstvom za ekonomske odnose in razvoj pa bomo na naše amba-

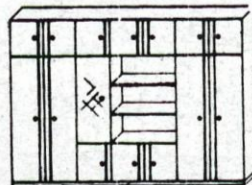
sade po svetu poslali še petnajst gospodarskih svetnikov, bodo ob sedmih, ki so že tam, pomagali promovirati slovensko gospodarstvo."

Sicer pa je Lojze Peterle dejal, da je projekt SQ sedaj že zrel, da doseže več vladne podpore. Predlagal je, da ga v celoti predstavijo gospodarskemu kolegiju vlade, saj si zasluži, da gre po običajnem postopku v proceduro za dodelitev državnih sredstev. • M. A., foto: Lea Jeras

POHIŠTVO do 40% popusta

V NOVEM SALONU ŠIPAD Kolodvorska 3, pri železniški postaji Kranj

VZMETNICA 190x90	8577 SIT
SPALNICA	87664 SIT
OTROŠKA SOBA	38161 SIT
SEDEŽNA GARNITURA	46904 SIT
KUHINJE	
DNEVNE SOBE	



REGAL 89280 DOBAVA TAKOJ

NAJNIŽJE CENE HITRA DOBAVA

tel.: 064/224-509
DELOVNI ČAS: od 12 do 19,
sobota od 8 do 13

KOLIČINE SO OMEJENE - POHITITE!



TRGOVINA
DOM trade d.o.o.
ŽABNICA

V ČASU OD 12. 8. DO 21. 8. VAM NUDIMO AKCIJSKI POPUST OD 2 - 20%

20% - SILIKATNI ZIDAK

10% - DIMNIK SHIEDEL

- APNO-Kresnice

5% - ČRNA IZOLACIJA

- STIROPOR

- KOMBI PLOŠČE

- SIPOREKS

- POROLIT-Novo mesto

- CEMENTNI IZDELKI

3% - STREŠNIK BRAMAC

- BELI CEMENT

- MODULARNI BLOK nad 3000kosov

- SAL PLOŠČE

- ARMATURNE MREŽE

- LENDAPOR

2% - VSI OSTALI PRODAJNI ARTIKLI

NUDIMO VAM DODATNE UGODNOSTI PRI PREVOZIH MATERIALA NA GRADBIŠČE IN RAZKLADANJE Z AVTO DVIGALOM

Obiščite nas na sejmu ali v prenovljeni trgovini DOM-ŽABNICA

tel./fax: 064/ 31 22 66, 31 15 45

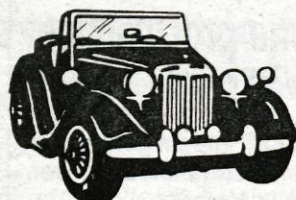


CENTRALNO OGREVANJE - kakovostni materiali, konkurenčne cene, sejemske ugodnosti, v trgovini ELTRON V času 44. mednarodnega gorenjskega sejma smo za vas pripravili-gotovinske popuste do 8%-možnost obročnega plačila-svetovanje in strokovno montažo (samo 3% prom. davka)-brezplačno dostavo. pločevinasti radiatorji OCEAN - oljni gorilniki BENTONE

OBIŠČITE NAS V PRODAJALNI ELTRON V ŽABNICI (OD 8. DO 18. URE IN SOBOTA OD 8. DO 12. URE) ALI NA SEJMU V KRANJU V HALI A. INFORMACIJE TEL./FAX: 064/312-266, 311-545.

OCEAN

bentone



AVTOMARKET d.o.o.
TRGOVINA - LEASING

NA GORENJSKEM SEJMU HALA A

- * VELIKA IZBIRA AVTOMOBILOV
 - * KREDIT - 4 LETA BREZ POLOGA
TUDI ZA RABLJENE AVTOMOBILE
 - * LEASING - ZA VSE OSEBNE IN DOSTAVNE AVTOMOBILE
 - * STARO ZA NOVO
 - * SEJEMSKI POPUST LADA SAMARA 1500 LIMUZINA
- OBIŠČITE NAS! NA SEJMU ALI V LJUBLJANI ČRNUČE DUNAJSKA 421, TEL.: 16-13-525

bav104

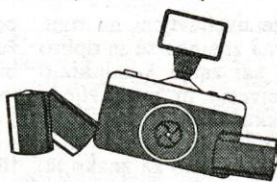
foto bobnar

PONOVNO
na Gorenjskem sejmu

VELIKA NAGRADNA IGRA

Uganite, koliko kaset filmov je v stekleni posodi, in foto aparat PRAKTIKA je lahko vaš.

1. NAGRADA: FOTO APARAT PRAKTIKA SET
2. NAGRADA: FOTO APARAT NIKON
3. NAGRADA: 5 BARVNIH FILMOV



OBIŠČITE RAZSTAVNI PROSTOR V HALI A.

AFB03

SERVIS DEBEVC



MENGEŠ



RAZSTAVLJA in PRODAJA na
GORENJSKEM SEJMU

RAZSTAVLJENA ŠIROKA

PALETA VOZIL

POSEBNA
PONUDBA

- PASSAT limuzina
- AUDI 80 limited
- PASSAT karavan
- AUDI A6

VABLJENI

SERVIS DEBEVC Mengeš
pooblaščen prodajalec in serviser
vozil VOLKSWAGEN IN AUDI
Gorenjska c. 13, 61234 Mengeš,
tel/fax: 061/739-723

bav104

MEDNARODNI GORENJSKI SEJEM 12. - 21. AVGUSTA 1994

V

ljudno Vas vabimo, da nas v času Mednarodnega gorenjskega sejma obiščete na našem razstavno-poslovnem prostoru, letos na novi lokaciji v večnamenski dvorani, kjer Vam bomo posredovali pojasnila o vseh zavarovanjih, nova zavarovanja pa boste lahko sklenili s posebnimi ugodnostimi in popusti.

P

redstavili Vam bomo zbiranje lastninskih certifikatov v pooblaščen investicijski družbi Triglav za Gorenjsko.

V

eseli bomo Vašega obiska, radi Vam bomo svetovali, kaj lahko storite za lastno varnost, varnost najbližjih in Vašega premoženja.

Z

izpolnjeno anketo, ki jo boste oddali na našem prostoru na sejmišču, boste sodelovali v vsakodnevem zrebanju praktičnih nagrad.



bav104

CEKIN
CEKIN SPECIAL

KONZUM
FRITA

za solate, pečenje, cvrtje...
za vse priprave hrane
za vsak okus, za vse zahteve

Olje **FRITA** cenijo tisti,
ki jim gastronomija ni tuja.

JEDILNO RAFINIRANO OLJE
KORUZNH KALČKOV

KALČEK



V kalčku je skrito
življenje



FRITA, čisto arašidovo olje, je izredno odporno proti visokim temperaturam, zato ga priporočamo za cvrtje in pečenje.

bav104

PRAVI TRENUTEK ZA
NAKUP AVTOMOBILA

RENAULT

NA GORENJSKEM SEJMU V KRANJU
od 12. - 21. avgusta

ODKUP RABLJENIH VOZIL, NIŽJE OBRESTI NA POSOJILA BREZ POLOGA

- OBRESTI ZA OBČANE ŽE OD R+14% DO R+16%
- OBRESTI ZA PODJETNIKE R+12,5% DO R=14%

TELEFON NA SEJMU: 064/223-502

KONCESIONARJI ZA GORENJSKO:

ALPETOUR - REMONT, AVTOMURKA, PREŠA, ASP PRIMOŽIČ



M - SORA



DE MIZARSTVO

ŽIRI



KAJ?

Izdelava
stavbenega
pohišta
IZVOZNE
KVALITETE

- OKNA po naročilu
vseh oblik in
velikosti
- OKNA, vgrajena
suhomontažno v star.
obstoječ okvir.

KAKO?

Brez montaže.
Z dostavo in montažo.

KJE?

M - SORA
DEMIZARSTVO
ŽIRI

tel.: 064/691-115

tel.: 064/691-310

tel.: 064/691-778

PO ČEM?

Po predračunu
konkurenčne cene.

možnost plačila:

- avans
- 3 obroki s čeki
- delni avans in
- 6 obrokov s čeki
- delni avans in
- ugoden kratkoročni
kredit

ZA ČASA

SEJMA

DODATNI

SEJEMSKI

POPUST

PRIČAKUJEMO

VAS V HALI A



JELOVICA

U Skofja Loka, tel.: 064/631-241, fax: 064/632-261

Vam nudi
na Gorenjskem sejmu v KRANJU
od 12. do 21. avgusta '94
in na prodajnih mestih JELOVICE v Sloveniji:

ŠKOFJA LOKA, Kidričeva 58, 064/623-270
KRANJ, Partizanska 26, 064/211-232

MURKA Lesce, Lipice pri Lescah, 064/718-110
METALKA Kamnik, 061/813-326

za
OKNA,
VRATA,
SENČILA,
mont. STENE, prenovo OKEN

10%

+5%

got.
popust
sejemski
popust

got.
popust
sejemski
popust

10%

+3%

za
stanovanj.
in
počtniške
HIŠE

...obiščite nas na 95

DOSEGEL BOM

ZASTAVLJENE

CILJE!



Vpis certifikatov že poteka od 25.07.1994 dalje na več kot 600 vpisnih mestih po celotni Sloveniji.

Informacije dobite: S HRAM, Gosposvetska 5 tel. 061/ 133 40 29; SVEMA, Ljubljana tel. 061/ 125 62 93; Medvešek Pušnik, Ljubljana tel. 061/ 140 30 10; Gospodarski forum, Ljubljana tel. 061/ 125 80 01; Consulting Koper tel. 066/ 61 690, 67 272, 67 273; ABE Marketing, Trbovlje tel. 0601/ 24 065, 27 333; Odvetnik Logar, Ljutomer tel. 069/ 83 116

POGLEDI Z GORENJSKEGA JUGA

Bohinj

"Sosea Bohinjec in Blejec soglašata v tem, da ni lepših krajev vrh zemlje, nego lista Bohinj in Bled, ali Bled in Bohinj. Samo ob sebi se umeje, da se prepirata za prednost. Bohinjec, kakor je obče znano,



Miha Naglič

zajme vse jezero v en škaf. Blejec je pa žaljen, če mu Bohinjec očita, da je Blejskega jezera komaj pol škafa. Žaljeni Blejec mu odgovarja: 'Bohinjec ne bo hodil v Bled po vodo, ker je ima doma preveč; ampak v tisti svoj škaf bi naložil in v svoje jezero prenesel zeleni osredek z lično cerkvijo iz Blejskega jezera, ako bi mu Bog to dopustil. A tega Boga ne dopusti, ker bi materi božji bilo bivanje na Bohinjskem jezeru prežalostno.' - Sploh se ne dasta primerjati jasno, veseljubno Blejsko in temno, z orjaškimi gorami obrobljeno Bohinjsko jezero. Doktor Prešeren je pogodil pravo sodbo, ker je bil hkrati pravnik in pesnik po božji milosti. Črtomira je postavil v Bohinj, devico Bogomilo v Bled. Črtomir je ljubezen procveta na osredku Blejskega jezera, a na bregu Bohinjskega 'strašne mu misli rojijo po glavi, življenje misli vzeti si v slepi veri.' - Pri Savici za Bohinjskim jezerom se Črtomir da krstiti in tam se odreče nevesti in vsej pozemeljski sreči. Razstane med Črtomir in Bogomilo bi ne bil možen ob veseljem Blejskem jezeru, zato ga je Prešeren postavil v resni Bohinj...

Prede sem se lotil tega priložnostnega pisanja o Bohinju, sem imel trden namen, da se sam podam do jezera, se v njem nekoliko osvežim in nato še kaj premislim v hladni senci pri Savici ali ob vrčku piva tam nekje pri sv. Janezu Krstniku, spet ob jezeru. (Mimogrede: ta kosmati in na pogled robati velikan dobrega srca se gotovo bolj poda k iztoku iz Bohinjskega kot na otok sredi Blejskega jezera.) Naneslo je nato, da se v bohinski kot nisem odpravil; ostal sem v žirovskem, kjer jezera (žal) že dolgo ni več, kopanje v naši Sovri oziroma Poljanščici, kot jo imenujejo nižje (ali višje) od nas, pa po mnenju izvedencev ni zdravo. Ostal sem tedaj brez vode, pivo in vročina pa sama po sebi ali v povezavi stvorita stanje, ki pisanju ni naklonjeno in ga včasih dobesedno onemogoča. Tako sem ostal še brez piva in to, kar berete, je tisto, kar je prestalo dolgo, suho vročino in se kljub vsemu vpiło v papir.

V suši brez navdiha so mi pomagali bohinski Janezi. Najprej oni gori imenovani, kateremu v čast smo včasih kresovali na suhem Vrsniku (a suše nismo trpeli); nemara me je prav on navdahnul, naj pogledam v spise Janeza Mencingerja, v Brodu pri Bohinjski Bistrici rojenega slovenskega pisatelja. In res: komaj vzamem v roke njegov potopisni esej z naslo-

vom Moja pot na Triglav (1897), že sem v mislih v Bohinju, ta pa v moji sobi v Žireh. Iz tega spisa je tudi uvodni odlomek, ki je že sam po sebi dovolj zanimiv in mu ne bi bilo treba ničesar dodajati. Ustavimo se kljub temu še pri njegovi razlagi imena Bohinj. Razlag je namreč več: od vulgarne (Bohinj), ki jo iz spoštovanja do Bohinjecov dajemo v oklepaj, preko nemške (Woein?) in laške (valle vacchina = kravja dolina) do one, ki trdi, da bi se moral Bohinj pisati Boginj, dom bogov. Tu naj bi namreč prebivali že poganski bogovi. "Ta domneva mi ugaja," pravi Mencinger, "ker vnovič potrjuje dober okus odstavljenih poganskih bogov. Učili smo se v latinskih šolah kolikor toliko mitologije, in jako nas je mikalo, ko smo čitali, kako veselo so živeli stari bogovi grški in rimski; kako so bistro gledali na lepoto zemeljskih pokrajin, ki so jih osrečevali s svojimi poseti..." - Kakšno ponižanje mora trpeti današnji Bohinj, ko ga namesto izbranih bogov (četudi poganskih), obiskuje in preplavlja množica turistov. Je že prav, da jim vrli Bohinjci postavijo rampo in uberejo kakšen tolar!

Po "odstavitvi" poganskih bogov je postal Bohinj (nekaj zaradi dejstev, nemalo tudi po Prešernovi zaslugi) mitološki kraj slovenskega krščanstva. Vendar tudi to ne more ubraniti, da se ne bi v jezeru namakale domače in tuje lepote (brez božanskih atributov in povečini krščene). "Vedno pomanjkljivo oblečena Venera bi ne hotela prezebiti med mrzlimi Bohinjci in ušla bi v bolj topli Bled na jezerski osredek", meni Mencinger, a je vprašanje, če se ne moti. Bohinjci morajo biti prav vroči, da držijo v mrzlem Bohinju. "Mi Bohinjci sredi raja, trinajst mescov zima traja", poje njihova himna. Omenil mi jo je pokojni g. Viktorijan Demšar, rojeni Žirovec, ki je bil leta 1933 za kaplana v Srednji vasi - a le za pet mesecev. Svoje kratko službovanje je označil za "planšarsko pastoralo". Med Žirovci pa je zadnjih 14 let župnikoval g. Janez Šilar, rojeni Bohinjec. Ta mi je v pogovoru za naš časopis zaupal, da imamo Bohinjci in Žirovci nekaj skupnega. "Mogel bi nas primerjati orehu: zunaj trda lupina, znotraj dobro in sladko jedro. Marsikdaj smo trmast in prepričani s svoj prav - a tudi odprti za vse lepo in dobro." G. Janez (tretji od zgoraj omenjenih), ki sem ga spoznal kot človeka trd(n)ega prepričanja, vendar pripravljene sodelovati, se to nedeljo poslavlja od svojih žirovskih faranov in odhaja v novo službo. Ob tej priložnosti se mu zahvaljujem za lepe besede in mi želim vse dobro. (napisano pred ohladitvijo)

Turistični utrip Bohinja

Vikendaška žlahta ni strgana plahta

Ribčev Laz, 15. avgusta - V Bohinju je 500 vikendov. Peljali smo se v vikend naselja in ugotovili, kar ve vsak Bohinjec: nekateri vikendaši svoje lepe vikendke pridno oddajajo tujcem ali pa so številni avtomobili s tujimi registracijami pred vikendi res njihova žlahta iz tujine? Zakaj v Bohinj? Tudi zato, ker ni tako blizu kot Bled.

Danes je v Bohinju kot v turističnem panju!

Dovolj zgovoren je, za primerjavo, naslednji podatek: tudi lani je bil turistični obisk Bohinja zadovoljiv, celo zelo dober, a letos v primerjavi z lani beležijo za polovico več nočitev! Kar konkretno pomeni, da so bohinski hoteli že do danes imeli več nočitev kot v vsem lanskem letu. Če so torej planirali lanski tujski promet, so ta trenutek načrte že dosegli.

Bohinjsko turistično gnečo ilustrira še en podatek: tako gondola kot sedežnica vozita na Vogel vsak dan in prepeljeta kar 600 potnikov na dan! Zmogljivost v zimski sezoni pa je 1.500 smučarjev!

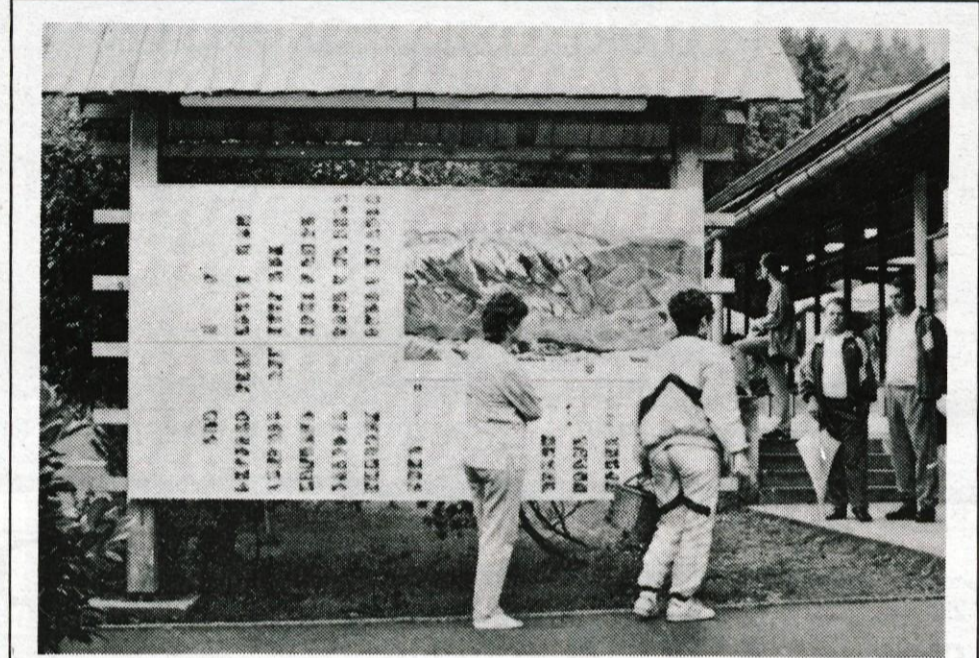
Rekord torej! A ta rekord ima tudi svoje slabe plati.

V Bohinju so stalni gostje, enodnevni gostje in vikendaši, ki prebivajo v kar 500 vikendih!

Vikendaška žlahta ni strgana plahta

Vsak dan je enodnevnih gostov, ki se namakajo v jezeru toliko, kot jih je bilo lani samo za vikend. Na tisoče kopalcev v jezeru vodo seveda hudo onesnažuje, vodostaj je nizek, kanalizacija neurejena, strokovnih analiz čistoče Bohinjskega jezera še ni. In Bohinjci pravijo, da v sončnem vremenu k jezeru rajši ne gredo! Ko se umiri, se gladina kar svetlika...

"Rajši ne gledamo, kajti taka masa ljudi je obup! Krema pa vsa druga nesnaga! Lahko postaviš kemičnih stranišč, kolikor jih hočeš, taka množica naredi pač svoje. Lahko si predstavljate, kaj s komunalnega stališča to



Pred štirinajstimi dnevi so pred Turističnim društvom v Ribčevem Lazu postavili lepo informacijsko in panoramsko tablo zasebnih turističnih sob. Za tablo je 9.000 nemških mark prispevalo Turistično društvo Bohinj, na njej je 130 zasebnih oddajalcev, tablo pa je izdelal domačin Mitja Bajarič. - Foto: D.Sedej

tudi pomeni: 15 kubičnih metrov odpadkov na dan! Kajti enodnevni gostje prinašajo s seboj vse, kar potrebujejo in večinoma vso embalažo v Bohinju tudi pustijo."

Naslednji so vikendaši. V Bohinju je kar 500 vikendov: kakšnih sto v Ukancu, sto v Ribčevem Lazu, sto na Polju ali "na Polah", kot pravijo domačini, ostali pa so posejani po lepih bohinskih planinah.

Prav, če bi bili v vikendih samo njih lastniki in njih žlahta! A niso!

Zapeljali smo se v vikend naselja "na Pole" in drugam in na lastne oči ugotovili to, kar ve vsak Bohinjec. Nekateri vikendaši zelo pridno in vestno in brez plačila kakrš-

nekoli turistične takse svoje prijetne vikendke - oddajajo. Malo za tolarje, še rajši za marke.

Da ne? Od kod pa potem pred vikendi toliko tujih registracij?!? Če jih ne oddajajo, kot sami trdijo, potem ima pa prenekateri bohinski vikendaš nenormalno veliko žlahtnikov po tujini. In na moč jih obrajtajo: očitno je vikendaška žlahta edina žlahta, ki ni strgana plahta.

V kampih je vse - rumeno

O bohinski izvenpenzijski ponudbi vse dobro! Rekreacije, kolikor hočeš, trgovine odprte do devete ure zvečer, restavracije na vsakem koraku. Pri planšars-

kem muzeju novost: postrežejo s kislim mlekom in žganci. Vsi zasebniki so se tudi združili, Turistično društvo pa z 9 tisoč nemškimi markami financiralo turistično informacijsko tablo oddajalcev zasebnih sob, ki že štirinajst dni stoji pred Turističnim društvom.

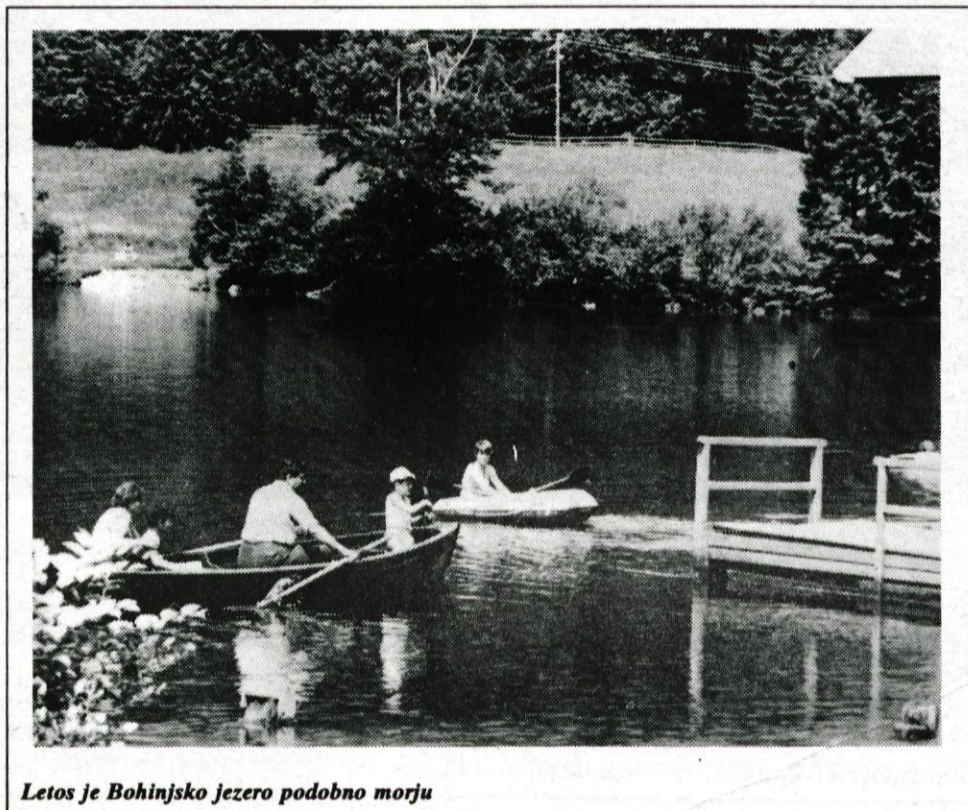
In katere zmogljivosti se v Bohinju najprej napolnijo?

Kampi. "Že najmanj mesec dni pošiljamo kampiste, ki bi hoteli v Danico ali v Zlatorog, v kampa na Bled in v Šobec. Kdor noče iti, naj bo pa v gneči! V kampih je vse rumeno - rumeno od nizozemskih registrskih tablic!"

O parkirninah, ki jo ob velikem ogorčenju morajo plačevati tudi stalni gostje, Bohinjci pravijo, da je to nedopustna strankarska zadeva in - sramota za ves Bohinj!

In na koncu: od kod Bohinju, čeprav je res lep in oaza sredi Alp, taka magična turistična privlačnost? Verjeli ali ne, v Bohinju vsako leto teden dni letuje tudi en gospod, ki drugače živi na bližnjem Bledu in je zatorej čistokrvni Blejec. In v Bohinju dopustujejo tudi gostje iz bližnjih Železnikov, da o Ljubljančanah seveda ne govorimo...

Bohinjci pravijo: "Smo pač dobri. In v številnih rečeh pred drugimi. Če omenimo le prireditve: jajčne lupinice z lučkami po jezeru so naša in ne blejska izvirnost! Lučke so po ideji nekdanje lastnice hotela Jezero po Bohinjskem jezeru spuščali že pred drugo svetovno vojno! In še nekaj: zdi se, da je za domače goste, predvsem Ljubljančane, Bled kar malce prebližu. Na dopust greš rad malo dlje in če je Bohinj tako zelo v redu, naj bo pa Bohinj... • D. Sedej



Letos je Bohinjsko jezero podobno morju

O B I S K V B O H I N J U O B I S K V B O H I N J U

Razmišljanje o Bohinju in Bohinjcih

V Bohinu ma daj ta male

Če je v Bohinju predolgo deževalo, so dali za mašo za lepo vreme. Če ni zaleglo, so postavili kip sv. Janeza iz cerkve na most in rekli: "K bo dovelj mokar, bo pa sprosov, da bo jenjov daj ita."

Ta bohinjska "pravljajca" je primerna prisposoba za sodobnost. Berimo jo takole. Naliv izletnikov se vsuje nad Bohinj, parkira domala v jezero in domačinom v dnevne sobe. Pogovarjanje, zagovarjanje ali maše niso kaj dosti zalegle. Zapornica in parkirna sta bili izbrani kot način, da se uvede znosni parkirni red. Skratka, Bohinjec se namesto Janeza Krstnika postavi, da bi preprečil prehode poplave. Če povemo malo natančneje, z določitvijo in izvedbo parkirne politike so si Bohinjci odrezali kos oblastne pogače.

Pogled v preteklost

Na tej točki pa je smotrno, da pogledamo malo v preteklost. Leta 1515 je bil Bohinj eno od žarišč kmečkega upora. Bohinjci so bentili čez davke, tlako, "proti jemanju srenjske zemlje in zoper motenje pri lovu in robolovu". Upor je bil zlomljen. Vzporedno so v tistih stoletjih zatoni v podložništvo krajevni odličniki - kosezi, cerkvene gradnje pa pričajo, da se je kot duhovni hegemon prostora vzpostavila katoliška cerkev.

Bohinj je bil tisočletja železarsko središče. Vendar rude in oglja je zmanjkalo, stoletni vir preživljanja je usahnil. Ko so gozdovi prehajali v last Kranjske industrijske družbe, so se leta 1871 Fužinarji in Studorci postavili za svoje srenjske pravice. Bilo je ravno v letu pariške komune in oblastna pest je trdo udarila. Več deset moških je bilo obsojenih.

Še usodnejše kot železarska kriza je Bohinj označila druga svetovna vojna in razmerja po njej. Naj omenim nekaj točk, ki smo jih nekatere obravnavali že na okrogli mizi o Bohinju decembra 1986. Takratno izhodišče, ki je zame aktualno še danes, je bila obravnava "gospodarskega in družbenega razvoja, kakovosti življenja" v vzajemni prepletenosti. Za tako obravnavo je potrebnih čimveč dobronamernih sogovornikov. Poleg političnih, upravnih in samoupravnih razreševanja naj teko tudi strokovni dialogi.

Že narava ponuja obilo snovi. Omenimo le, da še vedno grozi prehod Bohinjskega jezera med umazana jezera, da gozdovi niso v takim stanju, ki bi mu rekli dobro, nelagodno se počutijo mnoge rastline in živali.

Vendar ostanimo pri kulturni krajini, ki se vije nad naravno dediščino. Z omenjenim pristopom je npr. odnos do kmetijskega zemljišča ekonomsko, ekološko, socialno-psihološko, zgodovinsko itd. vprašanje. Braco Mušič je ob obravnavi turističnega projekta Zgornji Jadran leta 1972 poudaril, da je v zvezi z varovanjem krajine potrebna "celovita socialna, ekonomska in estetska obravnava kmetijstva, glede katerega je v elaboratu le splošna slovenska ugotovitev".

Kmetijstvo je stopilo v opredelje kot osnovna preživetvena dejavnost, potem ko je v prejšnjem stoletju v Bohinju zamrlo domače železarstvo. Razdrobljeno posest (mala posestva z velikim številom daleč vsaksebi raztresenih

parcel) so obdelovale številčne družine. S presežki delovne sile je bilo možno in je bilo treba ohranjati planšarijo. Dodatni zaslužek je dajalo sezonsko delo v gozdovih. V drugi polovici tridesetih let pa so številni Bohinjci dobili delo v jeseniški železarni, še več pa je bilo industrializacijskega odliva ljudi po drugi vojni.

Obnova po starem

Melik v svojem delu Planine v Julijskih Alpah (1950) poudarja, da je srenjsko izročilo izredno primerna podlaga za razvoj socialističnih odnosov na vasi. Razvoj pa je že pred izidom Melikove knjige šel v nasprotno smer. Ko je konec junija 1949 pogorela Srednja vas, je bil že 11. avgusta 1949 na naslovni strani Slovenskega poročevalca objavljen članek Iz Ruševin v novo življenje. Eden od podnaslovov je bil Srenjčani gradijo novo, socialistično vas, drugi pa Vas bo zgrajena tako, kot to zahtevajo potrebe socialističnega kmetijskega gospodarstva. V Srednji Vasi se niso dali in so vas obnovili po starem vzorcu. Kljub temu je srenjske skupnosti kot stoletno obliko vaške uprave in samouprave povojni čas z novimi združnimi mejami in izničenjem srenjske lastnine prehodil. Domačini nove ureditve niso zlahka sprejeli (npr. še dolga leta po vojni pasejo po stari srenjski razdelitvi). Kmetje so boleče doživeli tudi prepoved gozdne paše okoli leta 1960, po kateri skokovito upade stalež živine. Leta 1986 sem bil mnenja, da "strukturni problemi pa ostajajo: vloga zadruge, ostarelost kmetij, razdrobljena posest". Tudi danes je tako.

Kmetijstvo postaja bolj kot ekonomska kulturna prvina. Na okrogli mizi leta 1986 je stekla razprava o grbinastih travnikih. Nekdo je povedal, da nekje v tujini te travnike skrbno varujejo. Ostal je osamljen in do danes je bila v državno-kmetijski ofenzivi zrađirana večina grbin. Gospodarski napredek ali uničevanje dediščine? Kako uravnati oboje?

Podobna razhajanja, ki zahtevajo soočanje različno mislečih in čutečih, najdemo v zvezi z gozdarstvom in lesno predelavo. Če sprejmemo dejstvo, da so kongresni Bled z lesnopredelovalnimi obrati proletarizirali, v Bohinju pa je, če malo karikiramo, ostalo proizvajanje vezanih plošč, kot komunistično dediščino, pa se ob lastninjenju gozdov v Triglavskem narod-

nem parku sprašujemo, ali posnemati Evropo, ki si prizadeva, da so parkovne površine v državni lasti, ali vrniti gozdove cerkvi?

Po vojni izgubljena tradicija v Bohinju je bila obrt. Jeseni 1944 zajema popis v Bohinju 20 trgovin, 43 gostiln in 63 ostalih obrti. Vitalnost in prilagodljivost obrtnika, ki je pred vojno povezoval obrtne dejavnosti z agrarnimi, je bila uspešen preživetveni vzorec, ki spet postaja aktualen. Več sto ljudi, večjih obrti, se je po drugi svetovni vojni utopilo v industrializacijskem toku. O

ampak tudi za kulturno krajino in pravno državo. Zastavlja pa se nekaj vprašanj. Ali vikendaše (med njimi posebej črnograditelje) gledati kot požrtne tujce in jim napovedati vojno, ali jim prisluhniti kot predlaga Anton Gosar: "Glede na to, da so ponekod v Trenti, na bohinjskih planinah in še kje, še edini preostali lastniki alpske posesti, je potrebno v prihodnje s tem partnerjem resno računati". Naj omenimo, da je Nada Matičič napisala knjigi z bohinjskimi temami, da se bori proti avtomobilskim vdorom

vplivni ljudje. Vendar oblike sožitja in sodelovanja so vse preskromne.

Odločitve o usodi črnih gradnje v Triglavskem narodnem parku ne bomo sprejemali občini Radovljica, ampak je to pristojnost državnega zbora. Odkar je bil leta 1981 sprejet zakon o Triglavskem narodnem parku, se je večkrat zgodilo, da je država pozabila na svoje obveznosti. Zato je potrebno neprestano opozarjati, da naj država podpre zgraditev kanalizacijskega sistema, prispeva za ekološko sanacijo, pomaga demografsko ogroženim. S to pomočjo bo lažje uveljaviti tudi omejitve, ki jih predpisuje parkovni zakon. Vendar ob tem je treba vse v Bohinju spomniti, da bomo od države lažje kaj dobili, če bomo postavljali skupno sprejete zahteve, ne pa v Ljubljani ovajali drug drugega. Ko se je pripravljala referendurno lokalni samoupravi, v političnih logih ni bilo človeka, ki bi upal javno napisati, da se bodo Bohinjci odločili proti samostojni občini Bohinj. Pa vendar so se! Ali to potrjuje večkrat izražena mnenja, da Bohinjci sami ne vedo, kaj hočejo, da se ne znajo zmeniti med sabo oz. da svojim veljakom ne zaupajo. Nekaj od tega drži, korenine tega pojava pa je treba iskati tudi v zadnjih petdesetih letih. Med drugo svetovno vojno je v smrti omahnilo okoli sedem odstotkov prebivalstva. Med njimi je bil tudi Tomaž Godič. Bil je ustvarjalna aktivistična osebnost, kakršnih je le malo. Če bi preživel, bi bil verjetno narodni heroj in pomemben veljak. Vendar ni ne preživel, niti ni narodni heroj. Bohinj ni dobil niti heroja, še več, niti enega spomeničarja. Ker pa je povojni sistem slonel na odločanju po sistemu osebnih zvez in poznanstev, je bil to za Bohinj hud udarec. Bohinjski oblastni vpliv je še opešal po preselitvi občine iz Bohinjske Bistrice v Radovljico v sedemdesetih letih.

Kaj za prid Bohinja

Rezultati zadnjih volitev pa so bili za Bohinjce ugodni. Dva občinska ministra, šef

sklada stavbnih zemljišč in še kdo na občini so Bohinjci, predsednik izvršnega sveta ima ženo iz Bohinja, župan pa vikend v Bohinju, sebe in še koga pa prištevam med tiste, ki za Bohinj, če se le da, kaj postorimo. Torej je možno začeti dialog elit in javnosti v prid Bohinju.

Le tako bo možno priti do dobrih razvojnih izhodišč. Zato na koncu omenimo turistične razprave, ki se kot jara kača vlečejo že desetletja. Bohinjce so v njih nekaj časa obravnavali kot nebodigatreba. V začetku sedemdesetih let so razpravljali o usodi Fužinarjev, ki jim je grozilo, da bodo zaradi načrtovanih turističnih projektov ostali brez obdelovalne zemlje. Ugledni arhitekt je na njihovo vprašanje, kaj naj počnejo brez zemlje, odgovoril, da jih bodo zaposlili kot izdelovalce cokel. Leta 1986 je posestne razmere v bohinjskem družbenem turizmu, ki ga je občina poklonila škofjeloškemu Alpetourju, eden od razpravljalcev označil tako, da je krava v Bohinju, vime pa v Škofji Loki. Še danes je srž problema, kdo bo krmil in kdo molzel. Ob iskanju take poti, da bi z lastninjenjem zagotovili trdne temelje za bodoči razvojni model Bohinja, so strasti hudo napete. Ne da bi imenovali nasprotnike, ostaja dejstvo, da prepiranje, podtikanja in pretirano iskanje koristi zgolj zase na eni in drugi strani ni tisto, kar bi spodbujalo razvoj.

Zato je parkirna in parkirni red eden od testnih kamnov, da tako Bohinjci kot drugi preizkusimo svoj odnos do Bohinja. Omenili smo že, da je po upornih Bohinjcih padlo leta 1515 in 1871. Dodajmo še leto 1955. Takrat so okoli božiča policaji v Zgornji dolini zaprli več deset moških zaradi divjega lova in jih nato tudi obsodili. V Pavlihi je izšla ljubka karikatura, na kateri policaji ženejo divje lovce, na drevesu pa je pribito opozorilo, da igra Divji lovec zaradi gostovanja v Radovljici odpade. Ta divji lov je bil zadnji bohinjski punt, ki je pomenil svojski ugovor nezadovoljnih Bohinjcev zoper ravnanje oblasti. Iz povedanega se da razbrati, da so v bližnjih srečanjih z oblastjo Bohinjci običajno potegnili krajši konec. Upam, da histerija, ki jo nekateri zganjajo ob parkirninah, ne pomeni ponovne napovedi napada na Bohinjce zato, ker skušajo dokazati, da si skušajo sami urediti kakšno stvar. In tudi upam, da ne pomeni trajnega razkola med Bohinjci samimi. Zato se zavzemam za to, da podpremo ne samo razreševanje težav pri prevelikem navalu na Bohinj, ampak da skupaj začnemo odkriti celovit in strokoven pogovor o vprašanjih, ki sem jih navedel zgoraj, pa še kakšnega bi lahko dodali.

Jože Dežman

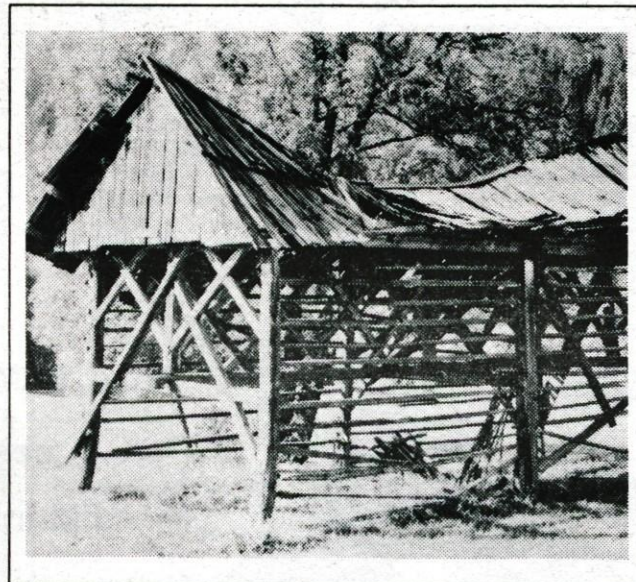


Letos morajo parkirnine plačevati tudi stalni gostje Bohinja, kar jih seveda hudo razjezi. Domačini, ki oddajajo sobe, pravijo, da se tuji gostje tako zelo pritožujejo, da jih prihodnje leto ne bo več...

moči tega izročila govori tudi to, da so bohinjski občini po vojni nekaj časa po nekdanjem poklicu občinskih veljakov rekli kar šušarska občina. Ključavničarska tradicija se je nadaljevala v Filbu, ni se razvilo usnarstvo in čevljarstvo, še največ obrtnih spretnosti je ohranilo Gradbeno podjetje Bohinj. Na tem področju ostajajo razvojne in tržne hiše, kar dokazujejo npr. vrle ženske na Koprivniku in Gorjušah, ki ponujajo svoje proizvode pod blagovno znamko Triglavskega narodnega parka.

Okupacija Ljubljančanov

Kot tarča svojevrstnega imperializma, ki je kot manifestacija potrošništva, razcveta pritoževanja pomembnosti zajel Slovenijo, so se Bohinjci znašli, ko so jim mešetarji začeli odkupovati zemljo in stavbe za počitniška bivališča. Dominacija "ljubljančanov" nad domačini ni neprijetna samo, kar se lastniških razmerij tiče,



avtotehna d.d.
salon **EPRO** Gorenjski sejem Kranj

SANGIORGIO
BOSCH

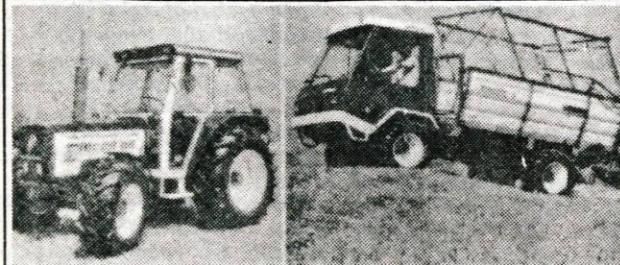


Pralni stroj od 61300 SIT dalje
Pralnosušilni stroj od 105300 SIT dalje

Možnost nakupa na posojilo ali čeke
Popusti za gotovino

Zopet na slovenskem trgu.
Sodobni, ekonomični in vzdržljivi
traktorji in transporterji LINDNER po
novih bistveno cenejših cenah!

Lindner



Obiščite nas na Gorenjskem sejmu v Kranju
v času od 12. do 21. avgusta 1994.
Spoznali boste, da smo najugodnejši!

Zastopa in prodaja:
ZIP TRADE d.o.o. Jesenice
Sp. Plavž 6 b
64270 Jesenice

ZIP
TRADE

Tel.: 064/861-276, 861-277
fax: 064/861-414

AVTOTRADE

tel.: 064/221-031, 223-710
na Gorenjskem sejmu: 223-252

NOVA LADA SAMARA

V času Gorenjskega sejma
še ugodnejši nakup!
Najugodnejši krediti brez pologa
- staro za novo -
dobava takoj!

LADA SAMARA 1300/3V cat.
LADA SAMARA 1500/3V cat.
LADA SAMARA 1500/4V cat.

Vse ostale informacije
dobite na našem prodajnem
prostoru ali v prostorih
Avtotradea na Laborah.

Tel.: 223-710



ŠOLSKI
COPATI
MARKIČ STYLE

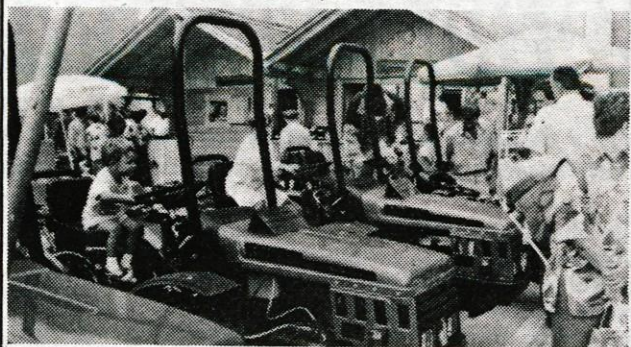
- ŽENSKI IN MOŠKI COPATI
- OTROŠKI COPATI
- ŠPORTNA OBUTEV NIKE S POPUSTOM
- ORTOPEDSKA OBUTEV FLY - FLOT

Pričakujemo vas na stalnem
prodajnem prostoru v hali A
s široko ponudbo in ugodnimi cenami!



Agromehanika

64001 KRANJ - Hrastje 52/a p.p. 111, tel.: 064/324-033, 324-034,
telex: 37744, fax: 386413



TRAKTORJI
IZ LASTNEGA
PROIZVODNEGA
PROGRAMA

TRAKTORJI
MGT 830

NAMENJENI ZA DELO NA STARIH TERENIH,
V GOZDARSTVU, POUEDELSTVU,
SADJARSTVU IN VINOGRADNIŠTVU.

PROMOCIJSKE CENE
IN MOŽNOST KREDITA

POSEBEJ VAŠ OPOZARJAMO NA MOŽNOST
PRODAJE VAŠEGA STROJA STARO ZA NOVO.

OCENE IN INFORMACIJE
V BLAGOVNEM CENTRU
HRASTJE OD 7. DO 9. URE,
POZNEJE PA NA GORENJSKEM SEJMU.

Merkur Kranj, d.d.
na
Gorenjskem sejmu

SEJEMSKÉ CENE
SEJEMSKÉ CENE
SEJEMSKÉ CENE

CIMOS Koper	NOVOLIT Nova vas	IGM Zagorje	MGA Nazarje
TERMO Škofja Loka	KOVINA Smartno	KIV Vransko	
TVT Lentherm Lenart	ELMA Črnuče	TIM Laško	BLACK & DECKER Grosuplje
IZOLIRKA Ljubljana	IMP ČRPALKE Ljubljana	LJUBEČNA Celje	ISKRA ERO Kranj
SIPOREX Zagorje			



MERKUR

RAZSTAVLJAMO IN PRODAJAMO

bela tehnika
gradbeni material
gospodinjstvi aparati
električno ročno orodje
ročno orodje
kompresorji
cevi in pribor za zalivanje vrtov
izolacijski material
instalacijski material
peči za centralno ogrevanje
plinska trošila
avtomobili

PRAKTIČNE PREDSTAVITVE
delovanja in uporabe

gospodinjstvi aparatov
in električnih ročnih orodij.

MGA, ELMA, ISKRA ERO, BLACK & DECKER,
(od 12. do 21. avgusta)

sesalniki HOOVER
(13., 14., 15. in 19. avgust)

likalniki OLIMPIC
(12., 14., 16., 17., 18., 20. in 21. avgust)

mobitel

Koroška cesta 27
64000 Kranj
Tel.: 064/222-616

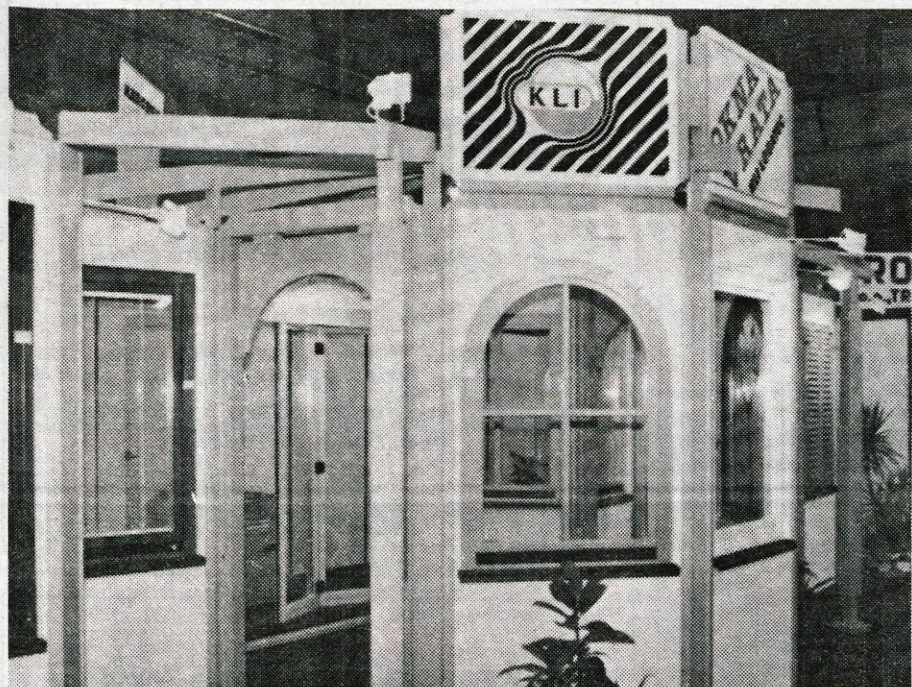
STUDIO
RAFAELA

Hujšanje po novi
metodi z "BODY
SLIM LINE"

326-683

PODMORNICA
COLEVA I BANI

331-339
DOSTAVA PIZZ
OD 9. DO 23. URE
VSAK DAN



Dragocene stvari iz plemenitega lesa

Ko na sejmu najdete dom

Gorenjski sejem na stečaj odpira vrata številnim obiskovalcem. Skorajda lahko rečemo, da prav vsak najde nekaj, kar potrebuje ali vsaj nekaj, kar si z veseljem ogleda. In razstaveni prostor, prijeten za oko prav vsakega obiskovalca, je paviljon podjetja KLI Logatec.

Vrata in okna prijetnih pastelnih barv, zanimivih oblik in popestrana ornamentiranim steklom, pričarajo prijetno vzdušje toplote doma. V KLI-ju pravijo, da lahko zadovoljijo vsak okus in izpolnijo tudi najbolj posebne individualne želje. Vrhunska kakovost, sodobna izvedba, prihranek energije in izdelava po naročilu in preprosta montaža so značilnost njihovega pohištva. Program podjetja obsega finalizirana enojna okna ter balkonska vrata iz navadnega ali eksotičnega lesa,

vhodna in panoramska vrata, polkna, rolete in žaluzije, vse vrste stavbnega pohištva po naročilu in notranje okenske police. Posebnost njihove ponudbe pa je, da svojim kupcem zagotavljajo kompletno storitev: informacijo o ponudbi, vse izmere na objektu, dostavo in montažo pohištva. V zadnjem času pa se ukvarjajo tudi s suhomontažno zamenjavo oken; to je obnova oziroma zamenjava starih oken z novimi brez zidarskih del.

KLI Logatec kar sedemdeset odstotkov svojih izdelkov proda na zahodnoevropske trge, največ v Nemčijo, Avstrijo in Švico. In seveda radi poskrbijo tudi za domače kupce, ki so pri izbiri pohištva za svoje domove vedno bolj zahtevni. Zato so prepričani, da se bodo ravno tisti, ki želijo najboljšo, ob ogledu sejma radi ustavili tudi pri njih.

Euro Glob Trade predstavlja:

Traktorji in balirke John Deere in plugi Kverneland

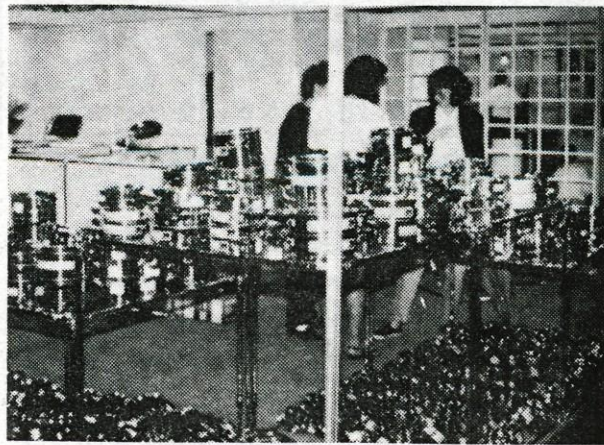


Podjetje Euro Glob Trade iz Voklega pri Kranju na letošnjem sejmu predstavlja najnovejši model ameriških traktorjev John Deere, ki je vodilna tovarna traktorjev v svetu, tako po prodaji kot tudi po kvaliteti. Tokrat imajo na svojem razstavnem prostoru tudi balirke za baliranje silaže iz iste tovarne za baliranje silaže ali sena, ki se prav tako odlikujejo po svojih sposobnostih in kvaliteti. Euro Glob Trade svojo ponudbo dopolnjuje še s plugi in povijalkami za okrogle bale, ki prihajajo iz norveške tovarne Kverneland. Proizvajalec je za vse letošnje leto odobril posebne popuste, tako da so pri Euro Globe Tradeu s svojo ponudbo tudi najcenejši. Plugi Kverneland so zelo kvalitetni, kar potrjuje letos že petindvajsetič osvojen svetovno prvenstvo v oranju. Vse informacije obiskovalci sejma dobijo na zunanjem razstavnem prostoru ali na telefonski številki 49-250.

Na sejmu vedno uspešna prodaja

20-odstotni sejmski popust za posodo Aeternum

Na 44. Mednarodnem Gorenjskem sejmu se predstavlja tudi podjetje za trgovino, proizvodnjo, gostinstvo in inženjering PAX iz Nove Gorice. Že pet let je podjetje zastopnik za posodo Aeternum iz Italije. Na sejmu ponujajo sedem vrst posode in štiri vrste ekonom loncev, vse iz nerjaveče pločevine inox. Posoda je zelo kvalitetna in primerna tudi za kuhanje brez maščobe. Primerna pa je tudi cenovno, saj za vso njihovo ponudbo velja 20-odstotni sejmski popust. Zelo ugodne so tudi cene pladnjev iz inoxa, ki so dekorirani z zlatom, in kafetier, ki so vedno bolj priljubljene tudi med Gorenjci. Podjetje Pax se na sejmu predstavlja že tretjič, sicer pa imajo maloprodajno trgovino v Novi Gorici. Predvsem se ukvarjajo z grosistično prodajo in na Gorenjskem sodelujejo z Merkurjem in Soro Žiri.



Če iščete likalnike, radio, televizijo...

Prodajalna ASCOM tudi na Gorenjskem sejmu

Ponujajo tudi določene popuste

ASCOM, d.o.o., je pooblaščen na prodajalna znanega podjetja Gorenje in sicer za vso njihovo ponudbo, ki zajema vse od notranje opreme, bele tehnike do akustike, malih gospodinjstvenih aparatov, posode Tefal in akustike ter posode Quelle.

Lastnik ASCOMA je Sašo Sofronievski, deluje pa že štiri leta. Ponujajo prodajo na kredit, na čeke in na leasing. Sedež je v Kranju na ulici Janeza Puharja 10, Planina I, informacije so na voljo na telefonski številki 064 325-257, prodajalna pa je odprta ob delavnikih od 9. do 19. ure, ob sobotah od 9. do 12. ure. Pisarna se nahaja na Jenkovi 4, oglašite pa se lahko na telefonsko številko 064 221-129.



gorenje maloprodajna
POOBLAŠČENA PRODAJALNA

ASCOM d.o.o., Kranj

Janeza Puharja 10, tel.: 064/325-257

PLANINA I.

PISARNA: Jenkova 4, tel.: 064/221-129

REMOONT



p.o. KRANJ

Tel. 064/212-951, 223-276, 221-031, na Gorenjskem sejmu: 223-252

Najugodnejši nakup vozil Volvo v času Gorenjskega sejma od 12.8. do 21.8.1994. Pri plačilu z gotovino

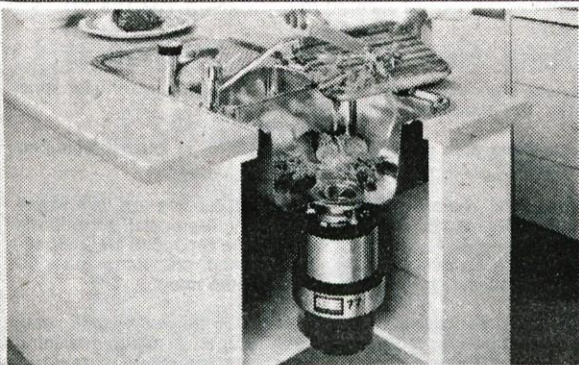
od 12.8. do 21.8.1994. Pri plačilu z gotovino

dodatne ugodnosti.

**STARO ZA NOVO
NAJUGODNEJŠI KREDITI TA HIP
TESTNE VOŽNJE**

Vse podrobnejše informacije dobite na razstavnem prostoru na Gorenjskem sejmu ali v salonu Volvo na Laborah.

KUHINJSKI MLIN ZA ORGANSKE ODPADKE



Preprost, a učinkovit POMOČNIK v vaši kuhinji, ki "požre" in zmelje vse tisto, kar vam ob pripravi jedi in po jedi ostane in zavržete v smeti!

OGLED IN NAKUP NA GORENJSKEM SEJMU V HALI A
Dodatne informacije, ogled in nakup pri uvozniku in distributerju:

Anima M.G.S.S. d.o.o.
Nazorjeva 5/1, 61000 Ljubljana
tel. & fax: +386/ 61/21 55 02



Mercator - Meso - Izdelki, d.o.o., Škofja Loka

Gorenjske mesne dobrote

Mesoizdelki iz Škofje Loke se letos na sejmu prvič predstavljajo pod novo blagovno znamko Gorenjske mesne dobrote. Vrsto kvalitetnih mesnih izdelkov pripravljene po domačih receptih dobite na razstavnem prostoru Poslovnega sistema Mercator Ljubljana v hali A. Obiščite nas in preičali se boste o naši kvalitetni ponudbi pod skupnim imenom Gorenjske mesne dobrote.



GORENJSKI GLAS

ZA VAŠ STIK Z GORENJSKIM TRGOM

POPUSTI
5-10%POPUSTI
5-10%TV - HIFI - VIDEO
CENTER

SAMSUNG

cene s popustom v SIT

TV 37 cm	od 40.863
TV 51 cm teletekst	od 48.575
TV 55 cm teletekst	od 59.625
TV 63 cm z ali brez teleteksta	od 69.145
Videorekorder 2 glavi	45.315
Videorekorder 4 glave	od 52.470
HIFI stolpi	od 42.294
Radiokasetofoni	od 15.344
Fotoaparati	od 11.369
Video kamere	od 119.171

Obiščite nas v hali A na Gorenjskem sejmu in v naši trgovini na Kidričevi 2 v Kranju (bivši dijaški dom)

MOŽNOST NAKUPA NA 3, 6 ali 12 mesecev.

OŠ A. T. Linhart Radovljica

Kranjska c. 27, 64240 Radovljica

razpisuje prosta delovna mesta

1. UČITELJA FIZIKE IN
TEHNIČNE VZGOJE

za nedoločen delovni čas s polnim delovnim časom

1. SPECIALNEGA PEDAGOGA ZA
VODENJE INDIVIDUALNEGA POUKA

za določen čas (za šol. leto 1994/95 oz. za čas potrebe) s skrajšanim delovnim časom

Pogoji: učitelj otrok z motnjami v telesnem in duševnem razvoju - prednost ima učitelj za mladino z vedenjskimi in osebnostnimi motnjami

Kandidati morajo izpolnjevati pogoje po Zakonu o OŠ. Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite na šolo v 15 dneh po objavi razpisa oz. razpis velja do zasedbe delovnih mest.

Kandidati bodo obveščeni o izbiri v zakonitem roku.



Ovsenik

Mizarstvo, profiliranje lesa in žaga



Obiščite nas na
GORENJSKEM SEJMU
v Kranju.

TORUS, d.o.o., Blejska Dobrava

objavlja prosto delovno mesto

VZDRŽEVALCA

Pogoji:

- V. stopnja izobrazbe smer finomehanik
Prednost pri izbiri bodo imeli kandidati z že odsluženim vojaškim rokom. Z izbranim kandidatom bomo sklenili delovno razmerje za določen čas z enomesečnim poskusnim delom.

Pisne prijave pošljite v osmih dneh po objavi na naslov TORUS, d.o.o., Blejska Dobrava 124, 64273 Bl. Dobrava. Zainteresirani lahko dobijo dodatne informacije na tel. št. 874-455 ali se osebno zglasijo v kadrovski službi podjetja.



Industrija bombažnih izdelkov Kranj

STANETA ŽAGARJA 35, ZR PRI SDK KRANJ 51500-601-10082

Cesta Staneta Žagarja 35

Ponovno objavljamo prosto delovno mesto

OBLIKOVALCA

Pogoji:

- zahteva se VI. - VII. stopnja izobrazbe tekstilne smeri - oblikovanje tekstilij ali tekstilno mehanske smeri (predizobrazba srednja tehniška tekstilna šola - tkalska smer)

- možnost zaposlitve pripravnika

- možnost nadaljnega izobraževanja in napredovanja

Pisne prijave z ustreznimi dokazili o izpolnjevanju zgoraj navedenih pogojev pošljite v roku 15 dni po objavi na naslov podjetja.

O izbiri bomo kandidate obvestili v 30 dneh po končanem zbiranju prijav.

KMETIJSKO-GOZDARSKA
ZADRUGA z.o.o. KRANJ

Iz svojega prodajnega programa ponujamo:

Pričakujemo vas v novi prodajalni na Šucovi 27 in se priporočamo za obisk na Gorenjskem sejmu od 12. do 21. 8. 1994

Prodajalna kmetijske mehanizacije in rezervnih delov

Šuceva 27, Kranj
Tel.: 064/268 - 521, 268-522
fax: 064/268 520

Traktorje:

ZETOR (sejemski popust),
SAME, TORPEDO in LINDNER

Rezervne dele

Kmetijsko mehanizacijo

Repromaterial

Uprava KGZ SLOGA KRANJ
Šuceva 27, Kranj
tel.: (064) 268-500

Komercialna 268 - 505, 268-506
fax.: 064/268 - 510

Prodaja repromateriala
Jezerska c. 41, Kranj
tel.: 064/242 - 730

telefonska številka na razstavnem
prostoru na sejmu v Kranju
(064) 223 - 319



ROŽCA

TRGOVSKO PODJETJE

ROŽCA
64270 Jesenice, Titova 16

oddaja naslednje poslovne prostore

1. OPREMLJEN GOSTINSKI LOKAL
(179 m²) NA HRUŠICI 71/b

Pogoji za najem so:

- najemnina 11 DEM/m²
- stroške elektrike, komunalnih storitev in ostali stroški niso zajeti v prejšnji najemnini
- plačilo najemnine za tri mesece vnaprej
- odkup inventarja prejšnjega najemnika (cena po dogovoru)
- odkup gostinske opreme - mize in stoli
- najemna pogodba se sklepa za 10 let
Ponudniki naj v pisnih ponudbah navedejo pripravljenost odkupa opreme kuhinje in pa dobo plačila najemnine vnaprej.

2. PISARNIŠKE PROSTORE V
POSLOVNI STAVBI NA JESENICAH,
DELAVSKA 11 (156,9, 28,2, 42,8 m²)

Pogoji za najem so:

- najemnina z vključenimi stroški elektrike, komunalnih storitev in ogrevanja znaša 15 DEM/m²
- najemnina se plačuje za en mesec vnaprej
- najemne pogodbe se sklepajo za obdobje 5 do 10 let
Ponudniki naj pisne ponudbe pošljejo do 23. 8. 1994 na upravo podjetja Titova 16, Jesenice.

Direktor
Stanko Zugwitz, dipl. oec.

Pojdimo z vlakom!

Slovenske železnice so za obiskovalce
mednarodnega sejma pripravile posebno ugodnost

Potniki bodo ob vrnitvi pokazali vstopnico za sejem, s čimer bodo upravičeni do popusta. Popust velja za 1. in 2. razred vseh vrst vlakov, razen za InterCity Zelene vlake in vlake EuroCity.

Za skupinska potovanja otrok in mladine od 15. do 26. leta starosti velja 50% popusta, prav tako tudi za upokojujence in osebe nad 60 let!



Slovenske železnice

SVET VZGOJNOVARSTVENEGA ZAVODA
ŠKOFJA LOKA

razpisuje delovno mesto

RAVNATELJA

Kandidat mora izpolnjevati z zakonom določene pogoje in posebne pogoje:

- biti mora vzgojitelj ali strokovni delavec po določilih 38. in 39. člena zakona o vzgoji in varstvu predšolskih otrok ali učitelj po določbi 96. člena zakona o osnovni šoli ter imeti:

- opravljen strokovni izpit
- najmanj 5 let delovnih izkušenj, od tega najmanj 2 leti dela v vzgoji in varstvu predšolskih otrok
- organizacijske in strokovne sposobnosti in to dokazati s svojim preteklim delom

Izbrani kandidat bo imenovan za 4 leta.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite v 8 dneh po objavi razpisa na naslov: VVZ Škofja Loka, Podlubnik 1 D, 64220 Škofja Loka, s pripisom "za razpis".

Prijavi priložite "vizijo" zavoda.

Kandidate bomo obvestili o izidu razpisa najkasneje v 30 dneh po izbiri.



G & P Hoteli Bled, p.o., Cankarjeva 6, Bled

objavlja

JAVNI RAZPIS
ZA ZBIRANJE PONUDB

za prodajo stanovanjskih enot na Bledu,
Partizanska 1 in 1 a

stanovanje	velikost	CENA
1. stari del		
št. 1	74,65 m ²	1.975.440 SIT
št. 2	28,30 m ²	929.805 SIT
št. 3	45,20 m ²	1.332.814 SIT
št. 4	17,50 m ²	606.225 SIT
št. 7	31,60 m ²	1.067.853 SIT
št. 9	43,75 m ²	1.224.270 SIT
št. 10	17,80 m ²	556.097 SIT
št. 12	34,85 m ²	994.440 SIT

2. novi del		
št. 1	46,85 m ²	1.689.580 SIT
št. 2	28,70 m ²	1.132.154 SIT
št. 7	22,55 m ²	1.014.314 SIT
št. 9, 10	52,20 m ²	1.893.168 SIT

3. V ceno stanovanj je vključena vrednost opreme, razen stan. pod 1. št. 1 in pripadajoč kletni prostor.

4. Vsa stanovanja so zasedena z najemniki, ki imajo predkupno pravico.

5. Ponudniki morajo v roku 60 dni od objave oz. predkupni upravičenci v roku 60 dni od prejema ponudbe poslati ponudbo in prodajalcu plačati 10 % cene stanovanja na žiro račun št. 51540-601-12734 kot varščino, ki se všteje v ceno, preostanek pa v 10 letih z mesečnimi obroki z R + 8 % obrestno mero.

6. Če predkupni upravičenec v roku iz tč. 5 ne plača 10 % cene, lahko prodajalec proda stanovanje drugemu najugodnejšemu ponudniku pod manj ugodnimi pogoji. Prodajalec se ne zavezuje prodati stanovanj kateremu koli ponudniku. Ponudniku, ki odstopi od sklenitve pogodbe, se varščina ne vrne, ostalim neuspelim ponudnikom pa se vrne v roku 5 dni brezobrestno.

7. Prometni davek plača prodajalec, vse ostale stroške v zvezi s prenosom lastništva pa kupec.

8. Ponudbe se pošljejo na naslov: G & P Hoteli Bled, Cankarjeva 6, Bled z oznako: Ponudba za nakup stanovanj.

Pečarstvo in lončarstvo že stoletja stara obrt

Domač kamin ob centralni kurjavi

Tradicija izdelovanja pečnic je pri Lončarjevih v Polju pri Vodica h stara že najmanj 135 let. Delo Staneta Fujana pa bo nadaljeval sin Boštjan.

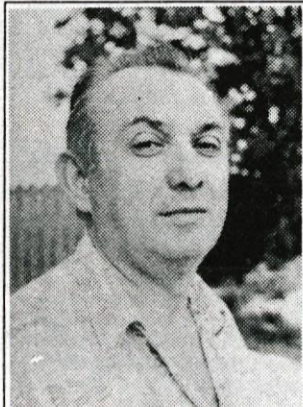
Polje pri Vodica h, avgusta - Še nedavno tega je marsikdo menil, da je odprti ali zaprti kamin v dnevni sobi, ki ima sicer centralno ogrevanje na trdo ali tekoče gorivo, bahavost ali modna muha. Danes, pravi Stane Fujan, Lončarjev iz Polja 3 pri Vodica h, je vse več takšnih, ki se odločajo, da imajo poleg centralne kurjave v hiši tudi kmečko peč ali kamin v dnevni sobi. Pečarstvo, ki je bilo pred desetletjem, dvema že skoraj pozabljena dejavnost, zdaj spet pridobiva na pomenu.

Glina je naravna surovina za izdelovanje različnih glinastih izdelkov. Ni vsaka dobra; posebno ne tista, ki je pomešana z apnencem. Veliko zares kvalitetne glinice pa je na območju med Komendo, Mostami in Vodica mi. Tu je tudi danes v Bukovici velik glinokop.

V tem spodnjem delu Gorenjske, tja proti Mengšu, je že več kot sto let doma lončarstvo in pečarstvo. Eno najstarejših, če ne kar najstarejše, je v Polju 3 pri Vodica h, kjer se tudi po domače pravi Pri Lončarjevih. Kmalu pa bo trideset let, ko je Stane Fujan prevzel doma obrt

za očetom, pred njim pa sta jo opravljala tudi ded in praded. In ni bojzani, da bi dejavnost pri Fujanovih oziroma pri Lončarjevih zamrla, saj se je zdaj zanjo odločil tudi sin Boštjan, ki je končal šolanje na oddelku keramike na Srednji kemijski šoli v Rušah.

"Pečarstvo oziroma izdelovanje pečnic iz glinice je danes v primerjavi z leti, ko sem se odločil (1967. leta), veliko lažje. Včasih je bilo treba za en izdelek (1000 pečnic) enkrat na mesec zakuriti peč. Prvič je gorela 21 ur, drugič za glazuro, pa kakšnih 12 ur. Za vsako



Stane Fujan bo družinsko tradicijo "predal" sinu.

glinice pa so že valjni gnetilci. Vendar pa je delo še vedno zelo natančno in še posebno pomembna je temperatura. Včasih so pečnice žgali pri 850 stopinjah, zdaj pa jih pri okrog 960. Sicer pa naša glina zdrži do 1.050 stopinj Celzija, uvožena pa tudi do 1.080 stopinj.

Tudi glazure so danes drugačne. Niso več nevarne zaradi svinca. Pa tudi mešati jih ni treba tako kot včasih, ko je vsak lončar skrbno "varoval" svojo recepturo. Danes se vse dobi na trgu. Pa vendar se izdelki zelo razlikujejo od izdelkov in prav po tem se cenijo pečarji. Fujanovi v Polju pri Vodica h so poznani po vsej Sloveniji in zelo dobro tudi v sosednji Avstriji.



Pečarstvo Fujan - Pri Lončarjevih v Polju pri Vodica h je eno najstarejših v tem spodnjem delu Gorenjske.

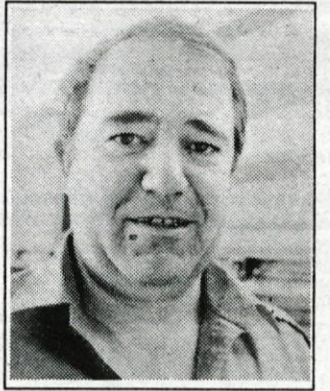
žganje do končnega izdelka smo porabili do 14 kubičnih metrov drv iz mehkega (smreka, borovec) lesa. Težko delo je bilo gnetenje glinice. Danes imamo plinsko peč, za gnetenje

"Naše pravilo je, da ustrezemo vsaki želji in naročilu. Osnovno pravilo je kvaliteta, kupec pa mora imeti vedno prav," je Stanetovo razlago potrdila tudi žena Slavka. • A. Žalar

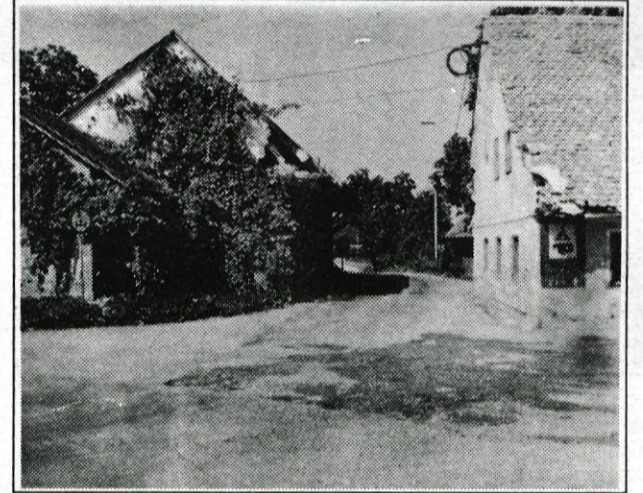
Asfalt proti graščini

Križ, avgusta - Minuli teden so v krajevni skupnosti Križ začeli uresničevati letošnji program del na cestah. "Uredili in asfaltirali bomo okolico Doma Antona Breznika in cesto proti graščini. Na sicer krajšem odseku smo uredili tudi odvodnjavanje in robnike. Denar smo zagotovili skupaj: krajevna skupnost, gasilci in krajanji," je pojasnil predsednik KS Ivan Hlade.

Če bo le kaj denarja, pa bodo jeseni z deli na cestah v krajevni skupnosti nadaljevali • A. Ž.



Zdaj je na vrsti "ozko grlo"



Smednik, avgusta - Po vseh zapletih glede ureditve 170 metrov dolgega odseka regionalne ceste skozi Valburgo v krajevni skupnosti Smednik v občini Ljubljana Šiška, so krajanji pred nedavnim le dočakali asfalt. Po programu bodo od gasilskega doma do križišča uredili tudi pločnik in tudi naprej od križišča proti šoli. Še vedno pa ni jasno, kako bo s križiščem. Lastniki in investitor oziroma Republiška uprava za ceste se namreč že kar nekaj časa dogovarjajo, vendar do sporazuma, očitno zaradi cene oziroma odškodnine, ne pride. Nekateri krajanji že negotujejo in menijo, da bi tudi pri tem problemu skušali vključiti v razrešitev krajevno skupnost. Nenazadnje je zdaj neugledno in predvsem tudi nevarno "ozko grlo" prav v križišču v smeri proti Zbiljam v Valburgi. • A. Ž.



Pečnice je najprej treba izoblikovati in potem nekaj dni sušiti, preden gredo prvič v peč.



Mengeški grb

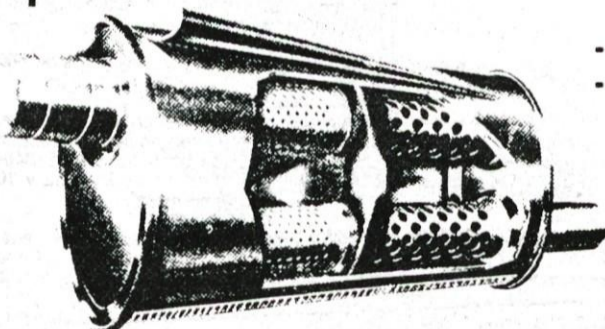
Mengeš, avgusta - Julijska "polemika" o mengeškem grbu na avtomobilskih oznakah se je sicer polegla, vendar pa je bil mengeški župan Janez Per, ko smo ga povprašali po njej, še vedno malce nejevoljen. Povedal nam je, da so o tem razpravljali tudi na svetu krajevne skupnosti, in da je bila takrat razlaga, da ni nikjer prepovedano, da se takšna oznaka oziroma grb ne bi smel uporabljati. Tako so se krajanji oziroma prebivalci krajevne skupnosti Mengeš, ki jim je grb pri srcu, "oprjeli" izreka, da, kar ni prepovedano, je lahko tudi dovoljeno. Zato je na cestah še vedno kar precej avtomobilov z mengeškim grbom. • A. Ž.

Gostilna MIHOVEC

Mihaela & Jemej Petač
Zg. Pimiče 54 61215 Medvode
Tel.: 061/621-180
Tel./Fax: 061/621-897

Odprto: 12.00 - 22.00h pet, sob: 12.00 - 1.00 ŽIVA GLASBA, nedelja: 11.00 - 20.00h, sredo: zaprto

Izpušni sistemi za vse osebne avtomobile



- Najnovejša tehnologija
- Dvojna ALU pločevina

AMBROŽ

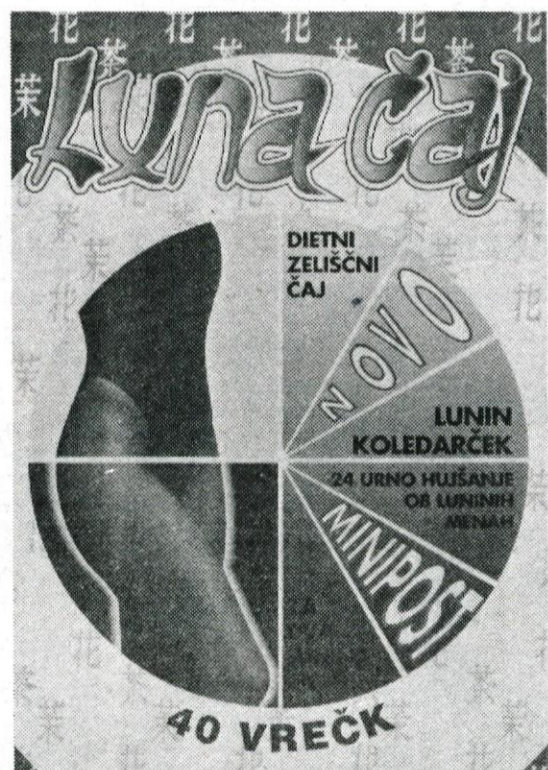
Podgorje pri Kamniku
Tel. (061) 812-541

Proizvodnja, servis, montaža

MINI POST OB LUNINIH MENAH

24h

H
U
J
Š
A
N
J
E
2 KG
MANJ



L
U
N
I
N
K
O
L
E
D
A
R

MATIK,
SMREKAŖJEVA 3,
61000 LJUBLJANA
Tel.: 061/556 937, 15 93 269,
557 458

NAROČILNICA

IME IN PRIMEK
NASLOV
POŠTNA ŠT.:
Naročam po poštnem povzetju, LUNA ČAJ _____ kom.
Cena 1.490 SIT + PTT strošek.

Slovesnost v Loki pri Mengšu

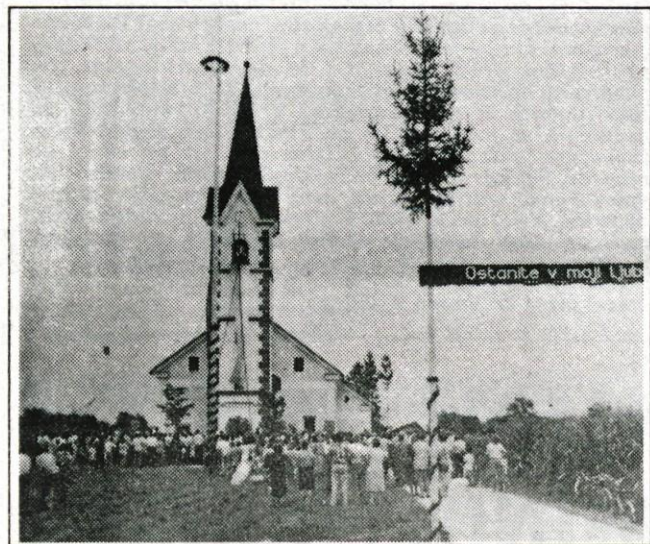
Obnovljena cerkev in nov zvon**V soboto, 6. avgusta, je škof msgr. Alojzij Uran blagoslovil obnovljeno cerkev v Loki pri Mengšu in nov zvon.***Megneš, avgusta - Marca letos se je v krajevni skupnosti Mengeš v Loki začelo obnavljanje cerkve sv. Primoža in Felicijana. Denar in material so zbrali krajanji oziroma farani, k obnovi pa je prispevala tudi župnija Mengeš.*

Na cerkvi so do svečanosti, ki je bila v soboto, 6. avgusta, popoldne, obnovili streho, fasado in uredili odvodnjavanje oziroma drenažo. Dela so veljala kar sedem milijonov tolarjev. Ostala je le še freska, ki čaka na odločitev Zavoda za varstvo naravne in kulturne dediščine, da jo začne obnavljati.

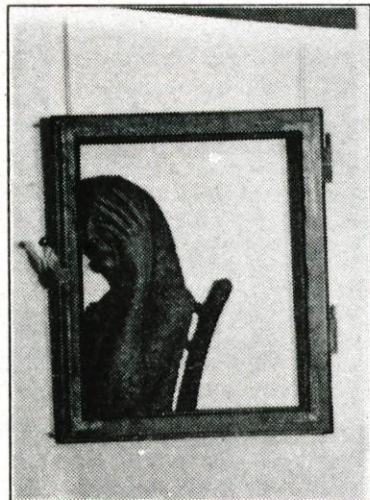
Svečanosti prejšnjo soboto popoldne se je udeležilo blizu šeststo krajanov. Škof msgr. Alojzij Uran je najprej skupaj z župniki iz Vodice, Trzina, Jarš, upokojenim duhovnikom iz Mengša in mengeškimi župnikom Matejem Zevnikom blagoslovil 270 kilogramov težak srednji zvon, ki so ga ulili v Feralitu v Žalcu, in cerkev. Zvon sta kupila dobrotnik, ki je preživel hudo prometno nesrečo in krajan, ki se mu je pri nakupu pridružil. Kar dvaindvajset domačinov je po blagoslovitveni slovesnosti potegnili zvon v zvonik.



Na predstavitvah doma in v tujini je Vinko Petek za naprave dobil visoka priznanja.



Obnova cerkve na Loki, ki jo je vodil poseben gradbeni odbor, podprli pa so jo krajanji Loke v krajevni skupnosti Mengeš, pa prav gotovo ni zadnja obnovitvena akcija v župniji Mengeš. Župnik Matej Zevnik nam je povedal, da imajo v Mengšu okrog župnije še nekaj objektov, ki jih je cerkev dobila nazaj, in so po petdesetih letih potrebni temeljite obnove. • A. Ž.

Galerija Mežnarija

Mengeš, avgusta - Kulturno društvo Franca Jerovška v Mengšu je v svojo novo galerijo Mežnarijo v Mengšu povabilo Toneta Demšarja, da se predstavi s svojimi deli. Razstava, ki so jo zaprli v nedeljo, je vzbudila precejšnje zanimanje. Ciklus VDOVE, s katerim se je izrazil, namreč predstavlja strah, sovraštvo, posilstvo, preganjanje, smrt in seveda vdove.

Vdova, nagnjena skozi okno, držeč se z obema rokama za glavo, polna žalosti in tragične bolečine, zre na mlado "veselo vdovo", ki z ubito dušo zarisuje z rdečimi križi trofeje izmed Unproforjevcev. Naredimo kaj za mir in hvaležni bodimo Bogu za vsak svoboden dih. Vojna še traja, kipar Tone Demšar pa še vedno gneta glino in nadaljuje ciklus "Vdove".

ODPRTO VSAK DAN 12-24 PETEK SOBOTA 12-01, ČETRTEK ZAPRTO
 še priporočamo za obisk
 Dragočajna 6a,
 telefon: 061/627-355

Priznanja Vinka Petka s Križa

Zlata in srebrna plaketa za sončni kolektor**Zlato plaketo na letošnjem sejmu inovacij v Zenevi in lani jeseni v Bruxellesu, srebrno pa v Nuernbergu je Vinko Petek s Križa v kamniški občini dobil za sončni zračni kolektor.**

Križ, avgusta - Vinko Petka, ki ima na Križu 24 a pri Komendi podjetje Poni za proizvodnjo in montažo ventilacijske opreme in za napeljavo strojnih instalacij, poznajo danes že širom po Sloveniji in tudi v tujini. Lani in letos je namreč na nekaj nastopih inovatorjev v tujini prejel zlata in srebrna odličja za sončni zračni kolektor.

Po poklicu je Vinko Petek inštalater za vodovod in centralno kurjavo. Pravi, da se je pri svojem delu večkrat srečal z različnimi ventilacijskimi napravami in osuševanjem prostorov in tako je začel razmišljati o sušenju oziroma ogrevanju prostorov na podlagi toplega zraka.

"Tako sem začel razmišljati o zdravnih zelišč in tudi za pripravo tople vode. Gre za zračni kolektor, ki začne delovati takoj, ko ga obsije sonce. Pomembno je, da sončni zračni kolektor ne zahteva posebnega vzdrževanja, kot na primer je to potrebno pri kolektorjih na vodo, ki jo je pri nekaterih treba pozimi spusti, da ne zmrzne."

zdravnih zelišč in tudi za pripravo tople vode. Gre za zračni kolektor, ki začne delovati takoj, ko ga obsije sonce. Pomembno je, da sončni zračni kolektor ne zahteva posebnega vzdrževanja, kot na primer je to potrebno pri kolektorjih na vodo, ki jo je pri nekaterih treba pozimi spusti, da ne zmrzne."

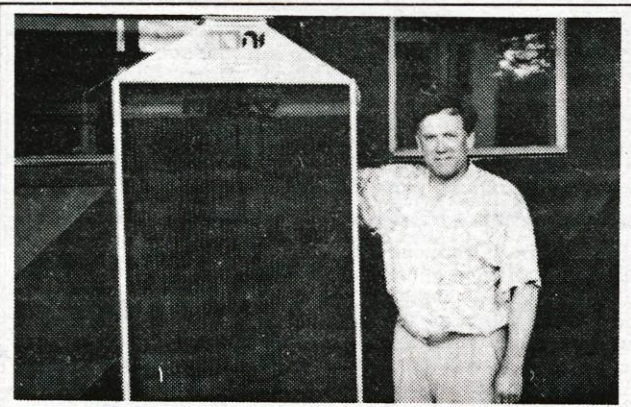


Na predstavitvah doma in v tujini je Vinko Petek za naprave dobil visoka priznanja.

sončnem kolektorju, s katerim bi lahko ogrevali različne prostore. Zasnova sem ga za ogrevanje planinskih koč, vikendov, velikih cerkvenih objektov in na primer muzejskih stavb. V kmetijstvu pa je uporaben za dosušitev sena, raznih žit, suhega sadja, gob,

So kolektorji, ki ste jih vi zasnovali, primerni tudi za ogrevanje stanovanjskih hiš?

"Lahko bi s temi kolektorji ogrevali tudi stanovanja, vendar bi morala biti gradnja prirejena za takšno ogrevanje."



Razlika med poznanimi sončnimi kolektorji na stanovanjskih objektih in kolektorjem Vinka Petka je, da zračni kolektor ogreva prostor s toplim zrakom, ki izpodriva hladnega.

Objekt bi moral imeti kanale, za "pretakanje" toplega zraka iz prostora v prostor oziroma iz nadstropja v nadstropje. V Kanadi in v Avstraliji na ta način že ogrevajo tudi stanovanjske prostore.

Vinko Petek je svojo zamisel začel preizkušati pred nekako petimi leti. Napravo so preizkusili tudi na Fakulteti za strojništvo in z nekaterimi manjšimi spremembami in izboljšavami je potem lani v Gornji Radgoni dobil zlato medaljo za svoj izum. S tem si je "odprl vrata" tudi v evropski inovacijski prostor in že na prvih nastopih dobil tudi zlata in srebrna odličja. Pravi, da je v Sloveniji za sončni zračni kolektor že precej zanimanja. Tako je eden že na Rakitni, zanima pa se zanj tudi stranka iz Litije. Žal mu njegovo redno delo po Sloveniji ne dopušča, da bi izum hitreje vgrajeval po raznih objektih, vendar, kot nam je med nedavnim obiskom povedal, se bo tega prav

gotovo lotil in bo proizvodnja in vgrajevanje sončnih zračnih kolektorjev postala še ena od njegovih rednih dejavnosti.

"Mislim, da bo trajalo še nekaj časa, da bomo v podjetništvu v Sloveniji dočakali večji red. Danes naročilnica in pogodbena največkrat še vedno nimata prave poslovne veljave. Sicer pa imam s štirimi zaposlenimi dela dovolj. Morda je tudi to eden od razlogov, da že nismo v podjetju Poni začeli z redno proizvodnjo in vgrajevanjem te nove naprave, za katero pa je precejšnje zanimanje."

Sicer pa je Vinko Petek tudi delegat v zboru krajevnih skupnosti občinske skupščine v Kamniku. Bil je takrat, ko so gradili pločnik od Križa proti Mostam tudi predsednik krajevnih skupnosti Križ. Pred 25 leti pa je bil predsednik gasilskega društva Križ in takrat so se v društvu začeli tudi uspehi na tekmovanjem in drugih področjih. • A. Žalar

ZA LEPOTO IN ZDRAVJE VAŠIH LAS

BIO KOLEKCIJA ASSAY

Tonik ASSAY:

pospešuje dotok krvi v lasišče in s tem energije in hrane v lasno čebulico. Uporabljamo ga proti izpadanju las in plešavosti, za okrepitev las in proti seboreji. Nanašamo ga direktno na lasišče in nato dobro zmasiramo s konicami prstov. Tonik vmasiramo redno vsak dan in ga po masaži ne izpiramo. Lase si umivamo samo enkrat na teden.

Cena: 2.980 SIT

"Olje je čudovito! Oljne obloge so vmile mojim lasem ne le lesk in mehko, ampak so jih dobesedno oživile. Prej slamnati in mrtvi lasje, uničeni zaradi trajne in beljenja, nikakor niso bili okras sodobne, poslovne ženske. Preobrazbi v treh tednih se je začudila še moja frizerka in me takoj vprašala, kaj sem uporabljala. Zaradi velike učinkovitosti sem poleg olja naročila tudi šampon ASSAY. Vsem bralcem lahko še enkrat rečem: Olje dela čudeže!"

Jasna iz Ljubljane**Šampon ASSAY:**

Vrača lasišču normalen rahlo kisel pH in spodbuja rast las. Zaradi svojega blagega delovanja je priporočljiv za vse, ki si pogosto umivajo lase, ki imajo občutljivo lasišče, suhe ali mastne lase, prhljaj in še posebej pri čezmernem izpadanju las.

Cena: 1.390 SIT**Olje ASSAY:**

- proti prhljaju in seboreji
 - za okrepitev lasnega korena pri tankih, redkih ali poškodovanih laseh ter za nego suhih las
 - pri prekomernem izpadanju las, pri krožni in prezgodnji plešavosti
 Na lasišče ga nanašamo enkrat na teden in dobro zmasiramo. Pri suhih in poškodovanih laseh namastimo tudi lase s pomočjo glavnika. Oblogo pustimo učinkovati pol ure, nato pa si lase umijemo s šamponom ASSAY.

Cena: 2.380

"Imam zelo tanke, redke lase in slabo prekrvljeno lasišče. Uporabljala sem tonik ASSAY in ga vsak dan pridno vtirala v lasišče. Ker sem ga skoraj že porabila, Vas prosim, da mi ga ponovno pošljete. Ker zaupam vašim izdelkom, naročam tudi olje ASSAY. V lasišču imam dober občutek, ob straneh glave pa so mi zrasli novi lasje. Poleg tega si z masažo nisem kvarila pričeske, kar je bil problem pri drugih sredstvih."

Nevenka iz Šempasa

Proizvaja dipl. biologinja Erika Fišer-Pajk

Prodaja in sprejem naročil: **BIOTIKA d.o.o.**, p.p. 21, 66320 Portorož
 Telefon: 066/79-908 in 066/75-155

SREDA, 17. AVGUSTA

TVSLOVENIJA 1

10.05 Otroški program
10.30 Iz življenja za življenje
11.00 R & F, znanstvena oddaja
11.35 Zgodovina 12 evropskih držav, angleška dokumentarna serija
12.05 Otok za dediščino, francoska drama
13.00 Poročila
13.05 Videostrani
18.00 TV dnevnik
18.10 Otroški program: Cobi in prijatelji, španska risana serija
18.35 Morski zakladi
18.50 Človeški rod, angleška poljudnoznanstvena serija
19.30 TV dnevnik 2, Vreme
19.56 Šport
20.05 Film tedna: Ljubezen do polnoči, ameriški film
22.00 Mali koncert
22.20 TV dnevnik 3, Vreme
22.32 Šport
22.40 Sova: Grace na udaru, ameriška nanizanka
Dokazi, ameriška nanizanka

TVSLOVENIJA 2

15.00 Videostrani 16.15 Huda kri, nemška nadaljevanka 17.00 Mednarodna obzorja: Hrvaška 18.00 Sova, ponovitev 19.30 TV Dnevnik 20.00 GP v atletiki, prenos 23.00 Omizje
22.32 Šport
22.40 Sova: Gledališče Rayja Bradburyja, kanadsko-novozelandska nanizanka
Dokazi, ameriška nanizanka

TVHRVAŠKA 1

7.55 Poročila 8.00 Dobro jutro 10.00 Poročila 10.05 Naj bo igra 10.35 Neznanci 10.55 Risanke 11.00 Poletni šolski program 12.00 Poročila 12.05 TV koledar 12.15 Divja vrtnica 12.40 Monofon 13.15 Orlova dežela, dokumentarna serija 14.05 2.4 otroka, humoristična serija 14.35 Severna obzorja, nadaljevanka 15.25 Obala Kona, ameriški film 17.00 Hrvaška danes 18.00 Poročila 18.05 Kolo sreče 18.35 Santa Barbara, ameriška nadaljevanka 19.18 Loto 19.30 TV dnevnik 20.10 Loto 20.15 Dokumentarna oddaja 21.00 V iskanju 21.45 Poročila 21.50 Ekran brez okvirja 22.45 Slika na sliki 23.50 Poročila v angleščini 23.55 Sanje brez meja

TVHRVAŠKA 2

16.50 TV koledar 17.00 Skrivnosti, ponovitev nadaljevanke 17.45 Vrnitev v Paradiž, ponovitev avstralske nadaljevanke 18.30 Pozejdonovi vrtovi, dokumentarna serija 19.15 Risanke 19.30 TV dnevnik 19.55 Mednarodni atletski miting, prenos 23.00 Vrnitev v Paradiž, avstralska nadaljevanka 23.45 Težak dan za kraljico, francoski film

KANALA

7.00 Borza dela 12.00 Na velikem platnu 12.15 Luč svetlobe, ameriška nadaljevanka 13.05 Rodeo 13.45 Spot tedna 13.50 CMT 14.30 Borza dela 14.45 CMT 16.40 Spot tedna 16.50 Državnik novega kova, humoristična nanizanka 17.00 Škandalozno odkritje, ponovitev ameriškega filma 19.00 Poročila 19.10 Luč svetlobe, ameriška nanizanka 20.00 Call selection 20.30 Beverly Hills 90210, ameriška nadaljevanka 21.20 Poročila 21.30 Karma, kontaktna oddaja 22.15 Glasbena oddaja 23.30 Spot tedna 23.35 Na velikem platnu 23.50 CMT 0.45 Borza dela

TVAVSTRIJA 1

9.00 Čas v sliki 9.05 Zlata dekleta 9.30 Srečanje z naravo 10.15 Velemestni junaki, ameriška komedija 12.00 Glasbena skrinja 12.10 Reportaža iz tujine 13.00 Čas v sliki 13.10 Bratje Marx v trgovini, ameriška komedija 15.00 Otroški program 17.00 Mini čas v sliki 17.10 Wurlitzer 18.00 Čas v sliki 18.05 Mi 18.30 Umor je napisala 19.22 Znanost 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Šport 20.15 Fotomodel JO, italijanska nadaljevanka 21.45 Pogledi od strani 21.55 Evropski policisti 22.50 Red, nemški film

KINO, SREDA

CENTER amer. "odštekana" kom. NABRITI KANONI ob 18. in 20. uri
STORŽIČ ZARADI OBNOVITVENIH DEL ZAPRTOI ŽELEZAR Danes zaprto!
LETNI KINO amer. "odštekana" kom. NABRITI KANONI ob 21.30 uri

ČETRTEK, 18. AVGUSTA

TVSLOVENIJA 1

10.05 Tedenski izbor: Ostržek, gledališka igra;
10.40 Videošpon
11.40 Človeški rod, angleška poljudnoznanstvena serija
12.05 Tusitala, angleško-avstralska nadaljevanka
13.00 Poročila
16.30 Gospodarska oddaja
17.25 Porabski utrinki
18.00 TV dnevnik
18.10 Otroški program: Čarobna piščal, glasbena oddaja
18.40 Že veste
19.10 Risanke
19.30 TV dnevnik 2, Vreme
19.56 Šport
20.10 Gozdarska hiša Falkenau, nemška nadaljevanka
21.05 Seks gre za med, dokumentarna oddaja
22.05 Poletni navdih, turistična oddaja
22.15 TV dnevnik 3, Vreme

TVSLOVENIJA 2

11.00 Videostrani 11.30 Kinoteka: Na severni sledi, ameriški ob film 15.50 Svet poroča 16.20 Iz dobrega gnezda, nemška nadaljevanka 17.10 Mojstrovine, dokumentarna oddaja 18.00 Sova, ponovitev 19.30 TV dnevnik 20.05 Krila nad svetom, dokumentarna oddaja 21.00 Umetniški večer 22.45 Videostrani

TVHRVAŠKA 1

7.55 Poročila 8.00 Dobro jutro 10.00 Poročila 10.05 Veseli glasbeni četrtki 10.30 Morski jeziki 11.00 Poletni šolski program 12.00 Poročila 12.05 TV koledar 12.15 Divja vrtnica, mehiška nadaljevanka 12.40 Monofon 13.10 Orlova dežela, dokumentarna serija 14.05 2.4 otroka, humoristična nadaljevanka 14.35 Severna obzorja, ponovitev nadaljevanke 15.20 Paulinini strahovi, ameriški film 17.00 Hrvaška danes 18.00 Poročila 18.05 Kolo sreče 18.35 Santa Barbara, ameriška nadaljevanka 19.30 TV dnevnik 20.15 Iz strankarskega življenja 21.00 Nocoj z vami, zabavnoglasbena oddaja 21.45 Poročila 21.50 Hrvaški turizem 22.35 Slika na sliki 23.20 Glasbeni večer 23.55 Poročila v nemščini 0.00 Sanje brez meja

TVHRVAŠKA 2

17.00 TV koledar 17.10 Skrivnosti, ponovitev nadaljevanke 17.35 Vrnitev v Paradiž, avstralska nadaljevanka 18.20 Ekran brez okvirja 19.30 Dnevnik 20.15 Ko se srca vnamejo, humoristična serija 20.45 Vrnitev v Paradiž, avstralska nadaljevanka 21.30 Osedlaj veter, ameriški film 23.00 Top DJ Mag

KANALA

7.00 Borza dela 12.00 Na velikem platnu 12.15 Luč svetlobe, ponovitev ameriške nadaljevanke 13.05 Call selection, ponovitev 13.35 Spot tedna 13.40 CMT 14.30 Borza dela 14.45 CMT 16.30 Spot tedna 16.35 Na velikem platnu 16.50 Album show 17.40 Video igralnica 18.10 Beverly Hills 90210, ameriška nadaljevanka 19.00 Poročila 19.10 Luč svetlobe, ameriška nadaljevanka 20.00 Magnetoskop 20.40 Pred poroto, ameriška nanizanka 21.10 Poročila 21.20 Nič svetega, ameriški film 22.40 Zdrava video glava 23.30 Spot tedna 23.35 Na velikem platnu 23.50 CMT 0.45 Borza dela

TVAVSTRIJA 1

9.00 Čas v sliki 9.05 Zlata dekleta 9.30 Zemlja in ljudje 10.00 Silka Avstrije 10.30 Fotomodel Jo, nadaljevanka 11.55 Hooperman 12.15 Morje, ki je padlo z neba 13.00 Čas v sliki, ponovitev 13.10 Pet tednov v balonu, ameriški film 14.50 Pogledi od strani, ponovitev 15.00 Otroški program 17.00 Mini čas v sliki 17.10 Wurlitzer 18.00 Čas v sliki 18.05 Mi 18.30 Umor je napisala 19.22 Znanost 19.30 Čas v sliki 20.00 Šport 20.15 Iris in Violeta, 9. del 21.00 Kuharski mojstri 21.05 Pogledi od strani 21.15 MacCyver 22.00 Rdeča svetilka, nemški film 23.00 Čas v sliki 23.35 Angleški film 1.15 Šest osumljenec, ameriški film 2.55 Poročila/1000 mojstrovini

KINO, ČETRTEK

CENTER prem. amer. kom. NORI DETEKTIV ob 18. in 20. uri
STORŽIČ ZARADI OBNOVITVENIH DEL ZAPRTOI ŽELEZAR Danes zaprto!
LETNI KINO predprem. amer. akcij. kom. POLICAJ Z BEVERLY HILLS 3 ob 21.30 uri
BLED ljub. drama MR. JONES ob 20.30 uri

PETEK, 19. AVGUSTA

TVSLOVENIJA 1

10.30 Čudežna leta, ameriška nanizanka
10.55 Ljubezen med tatovi, ameriški film
12.25 Že veste
15.50 Omizje, ponovitev
18.00 TV Dnevnik
18.10 Otroški program
18.40 Znanje za znanje
19.10 Risanke
19.30 TV Dnevnik, Vreme
19.56 Šport
20.10 Forum
20.30 Ostra slika, ameriški film
22.05 TV dnevnik
22.25 Sova: V uri mrličev, ameriška nadaljevanka
0.00 Brane Rončel izza odra

TVSLOVENIJA 2

A Ž15.00 Videostrani 16.10 Film tedna: Ljubezen do polnoči, ameriški film 18.00 Sova, ponovitev 19.30 TV Dnevnik 20.05 Podoželski utrip, angleška nanizanka 20.55 Večerni gost: prof. dr. Berta Jereb 22.00 Čvetje v jeseni, televizijska priredba predstave 23.45 Videostrani

TVHRVAŠKA 1

10.00 Poročila 10.05 Za otroke 11.00 Poletni šolski program 12.00 Poročila 12.15 Divja roža, serijski film 12.40 Monofon 12.55 Orlova domovina, dokumentarna serija 13.25 2.4 otroka, humoristična serija 14.15 Severna obzorja, serijski film 15.00 Bistvo domin, ameriški film 17.00 Hrvaška danes 18.05 Kolo sreče 18.35 Santa Barbara 19.30 TV dnevnik 20.15 Latinica 21.20 Ne joči več moja ljuba, kanadsko-francoski film 23.00 Slika na sliki 0.00 Poročila v angleščini 0.05 Sodobni poljski film

TVHRVAŠKA 2

17.25 TV koledar 17.35 Vrnitev v Eden, serijski film 18.20 Vojne v miru, dokumentarna serija 19.05 Bruxelles: mednarodni atletski miting 21.50 Peta hitrost 22.25 Shannonova igra, serija 23.10 Hit depo

KANALA

7.00 Borza dela 12.00 Na velikem platnu 12.15 Luč svetlobe, ameriška nadaljevanka 13.05 Magnetoskop, ponovitev kontaktna oddaja 13.45 Spot tedna 13.50 CMT 14.30 Borza dela 14.45 CMT 16.00 Spot tedna 16.05 Na velikem platnu 16.20 Ameriških 10, glasbena oddaja 17.10 Pred poroto, ponovitev ameriške nanizanke 17.40 Nič svetega, ponovitev filma 19.00 Poročila 19.10 Luč svetlobe, ameriška nadaljevanka 20.00 Pozitiv +, kontaktna glasbena oddaja 20.30 Beverly Hills 90210, ameriška nanizanka 21.20 Poročila 21.30 Teden na borzi 21.40 Sneg na Kilimanjaru, ameriška drama 23.40 Spot tedna 23.45 Devlinova zveza, ameriška nanizanka 0.30 Glasbena oddaja 1.20 Erotični film

TVAVSTRIJA 1

9.00 Čas v sliki 9.05 Zlata dekleta 9.30 Čudovite slike iz živalskega sveta 10.15 Le Mans 12.05 Loto studio 12.15 Poletni pogovori 13.00 Čas v sliki 13.10 Pustolovščine v vesolju 14.45 Pogledi v stran 14.50 Risanke 14.55 Confetti 15.45 Nekoč je bila ... Amerika 16.10 Super Babica 16.35 Drugi obraz 17.00 Mini ZIB 17.10 Wurlitzer 18.00 Čas v sliki 18.05 Mi 18.30 Vedno, kadar je pisala kriminalke 19.30 Čas v sliki 20.00 Šport 20.15 Primer za dva 21.20 Pogledi v stran 21.30 Mr. Destiny 23.20 Čas v sliki 23.25 Večerni šport 23.50 Charlie Muffin 1.35 Beli pes z Beverly Hillsa 2.55 Aktualni teletekst; Tisoč mojstrovini

TVAVSTRIJA 2

9.00 Gašperček 9.45 Nekoč je bila ... Amerika 10.10 Super babica 10.55 Confetti 11.00 Vremenska panorama 12.50 Tisoč mojstrovini 13.45 Heidi in Erni 14.15 Primarij Trapper John 15.00 Amerikanec v Parizu, film 16.45 Družina Merian 17.30 Podvig Noetova Arka 18.00 Zlata dekleta, zabavna nanizanka 18.30 Milijonsko kolo 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki 20.00 Kulturni dnevnik 20.15 Mi neandertalci 21.00 Trailer 21.20

KINO, PETEK

RADOVLJICA amer. ljub. drama MR. JONES ob 20.30 uri

Šiling 22.30 Čas v sliki 22.35 Totalno odštekana televizija 23.15 X-large Nightline 1.20 Zakon v Los Angelesu 2.10 Aktualni teletekst 2.15 Tisoč mojstrovini

TVŽELEZNIKI

19.00 Izmenjava programa z drugimi lokalnimi TV 20.00 S padalom v nebo - 2. del
vsak dan - VIDEOSTRANI TV Železniki (10 min. blok) ob 9.00, 16.00, 18.00, 19.25 in 21. uri.
Kontaktne oddaje vsak dan od 20. do 21. ure.

TELE TV KRANJ

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Razstava slovenske ornametike na steklo Janeza Gašperšiča 20.40 Kolovrat domačih viž: Slovenski goriški kvintet 21.20 Film: Cyclone 23.00 Nočni zabavno-erotični program 2.00 Videostrani
SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH TELE-TV TELEVI-ZIJE KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 56!

R KRANJ

5.30 Dobro jutro 7.40 Pregled dnevnega tiska 9.00 Gorenjska včeraj, danes 9.20 Tema dneva 10.40 Informacije - zaposlovanje 12.30 Osmrtnice - zahvale 13.00 Pesem tedna 14.00 Gorenjska danes 15.30 Dogodki in odmevi (RS) 18.00 Gorenjska danes, jutri 19.30 do 24.00 Večerni program

R ŽIRI

5.30 Napoved programa 5.40 Servisne informacije 6.20 Noč ima svojo moč 7.00 Novice in dogodki 8.00 Radijska čestitka 9.00 Od tu in tam 11.00 Zanimivosti od tu in tam 12.00 Vročih 11 14.30 Brezplačni mali oglasi 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 17.00 Zbiramo Gorenjska meseca 17.30 Študentska tribuna 19.30 Zadetek v petek - od A do Z 22.00 Odpoved programa



radio žiri
R TRŽIČ

Oddajamo na UKV stereo 88,9 in 95 MHz ter srednjem valu 1584 KHz od 16. do 19. ure.

TVAVSTRIJA 1

9.00 Čas v sliki 9.05 Zlata dekleta 9.30 Čudovite slike iz živalskega sveta 10.15 Le Mans 12.05 Loto studio 12.15 Poletni pogovori 13.00 Čas v sliki 13.10 Pustolovščine v vesolju 14.45 Pogledi v stran 14.50 Risanke 14.55 Confetti 15.45 Nekoč je bila ... Amerika 16.10 Super Babica 16.35 Drugi obraz 17.00 Mini ZIB 17.10 Wurlitzer 18.00 Čas v sliki 18.05 Mi 18.30 Vedno, kadar je pisala kriminalke 19.30 Čas v sliki 20.00 Šport 20.15 Primer za dva 21.20 Pogledi v stran 21.30 Mr. Destiny 23.20 Čas v sliki 23.25 Večerni šport 23.50 Charlie Muffin 1.35 Beli pes z Beverly Hillsa 2.55 Aktualni teletekst; Tisoč mojstrovini

R TRIGLAV JESENICE

5.00 Dobro jutro (vreme, vesti) 7.00 Včeraj na tujem, včeraj doma 7.15 Halo, porodišnica 8.00 Nočna kronika 8.30 Telegraf 9.00 Horoskop 9.30 Razgled s Triglava 10.30 Novice 11.00 1001 nasvet 12.00 BBC novice 12.10 Osmrtnice 14.00 Melodija tedna 14.15 Obvestila 14.30 Telegraf 15.00 Osrednja poročila 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtnice 16.30 Domače novice 17.00 3 III tri & as 18.00 Čestitke 18.30 BBC 18.50 Telegraf

radio triglav
96 MHz

KOMENTAR

Slovenske zunanje politike

Kratko obvestilo za javnost slovenskega zunanjega ministrstva v zvezi s pridobivanjem italijanskega državljanstva je pokazalo, da so se na omenjenem ministrstvu odločili odločneje poseči v izredno občutljivo področje, ki je sicer osebna odločitev vsakega državljanja. Zunanje ministrstvo namreč pravi, da je na Primorskem v zadnjih časih vse več slovenskih državljanov, ki se zanimajo za pridobitev italijanskega državljanstva, kar jim omogočajo italijanski predpisi. Pri tem ministrstvo piše, da gre za osebno odločitev posameznikov, vendar nato dodaja, da bi morali pri vlaganju takšnih in podobnih prošelj naši državljanji upoštevati vse vidike položaja, ki ga prinaša dvojno državljanstvo. Gre seveda za politično dimenzijo italijanskih ugodnosti, na kar zunanje ministrstvo opozarja ob koncu svojega sporočila javnosti.

Že dalj časa je jasno, da so največji slovenski zunanje politični problemi sosednjima državama - Italijo in Hrvaško. Predvsem problematična je Italija, kjer je po vladnih spremembah na oblast prišel celo neofašizem. S fašisti pa imamo Slovenci in še posebej Primorci zelo slabe izkušnje.

Toda očito je po političnih spremembah naš narod kaj hitro pozabil na bližnjo zgodovino in je za mikavne lire pripravljeno vsaj delno prodati tudi svojo nacionalno zavest. Začudenje pri tem je toliko večje, če se to



Marko Jenšterle

dogaja ravno s tistim delom Slovenije, ki je neprestano opozarjal na svojo trpko izkušnjo z italijansko skrajno desnico in bil poznan kot "rdeča Primorska". Novi časi na Slovenskem so dokončno pokopali vse nekdanje vrednote in načela ter jih zamenjali s kapitalom kot edino veljavno dobrino. Ob vsem izjemno hitrem bogatenju posameznikov, ki si čez noč prilastajo nekdanje družbeno premoženje, je popolnoma razumljivo, če so tudi Primorci za dobre lire pripravljeno prodati svojo nekdanjo bolečino, vprašljivo je le, ali se bodo stvari pri tem tudi ustavile. Italijanska politika namreč nikakor ni naivna. Čeprav sosednjo državo neprestano spremljajo politične krize in afere, v katere so vpleteni pomembni politiki, vse to ne vpliva na italijansko zunanje politično strategijo. V tem imajo Italijani pred nami izrazito prednost, saj navkljub notranjim sporom v temeljnih državniških usmeritvah ostajajo enotni in nepopustljivi, pri nas pa notranji spori slabijo ravno

to področje. Če Italijani svoje interne spore spretno uporabljajo za krinko natančno premišljene podtalne diplomacije, jim mi z našimi razprtijami pri tem samo še pomagamo.

Tako je letošnje poletje dokončno pokazalo, da imamo kar nekaj različnih zunanjih politik, med seboj popolnoma neuskkljenih. Zunanje ministrstvo je s svojim javnim pojasnilom sicer res opozorilo na delikaten problem, toda le nekaj dni pred tem se je zunanji minister s kolesom prevažal po "srednji Evropi", da bi se na koncu ustavil v Števerjanu in v Centru neuradno srečal z novoizvoljenim predsednikom državnega sveta Furlanija - Julijske krajine Giancarlo Cruderjem. To kolesarjenje se je zunanemu ministrstvu zdelo tako pomembno, da so tudi o njem (tako kot zdaj ob pridobivanju italijanskega državljanstva) pripravili poseben komunikativni javnost. Toda iz sporočila je mogoče razbrati, da se naš zunanji minister Lojze Peterle v občutljivem trenutku italijansko-slovenskih odnosov uspe pogovarjati le z malo pomembnimi politiki nizkega ranga, ker pač do Rima ne pride. V istem času pa je na primer predsedniku Milanu Kučanu uspelo organizirati neformalni vrh predsednikov Češke (Havel), Madžarske (Goncz) in Slovenije, kar je vsekakor svojevrstni diplomatski uspeh. Pri politikih so pač tudi počitnice pomembna dejavnost, včasih zaradi svoje neformalne narave še toliko vplivnejša.

pridelnikov - svežo krmo - travo prenaša na živino, krave molznice, le-te pa potem izločajo v mleko.

Vi v svojem članku pravite: "Najpogosteje se ljudje okužijo z živili živalskega izvora ter hladnimi solatami." Sami ugotovljate, da so potencialno nevarna hrana solata z jajci in mlekom. Omenjate tudi, kako ohlajena naj se hranijo in transportirajo surova živila in pri kakšni temperaturi kuhana živila.

Bolj vprašljiva so povrtninska jedila in mlečni izdelki, ki se v pripravi za jed ne prekuhavajo ali zadosti ohlajajo, kot so razne solate, kislo mleko, jogurti, surovo maslo, siri. Mlečni izdelki rabijo določeno temperaturo, da se presnavljajo v izdelke, s čimer obstajajo večje možnosti razvoja bolezenskih klic. Naši prodajalci ali pridelovalci povrtnin od spravila z njihove do odnašanja na stojnico gotovo ne ohlajajo povrtnin, tudi jih v času prodaje nihče ne hrani v ohlajevalnih skrinjah. Tako je tudi v trgovinah. Povsod se na razstavljenih zelenjavah usedajo muhe ali se na njih useda prah, ki ga veter in ljudje dvigajo s hojo in s tem tudi klice. Ne vem, če katero naše gospodinjstvo pa tudi gostinstvo ohlaja hladna jedila pred strežbo.

Iz pregledov voda, ki jih je opravil Zavod za zdravstveno varstvo v Kranju in so bili rezultati javno objavljeni, je ugotovljeno, da je na Gorenjskem več z bakterijami onesnaženih potokov in rek, ki jih kmetje črpajo za namakanje kot na primer Sora, Sava. Priča smo pogostim poginom rib, kar priča, da lahko vsak čas pride do večjih onesnaženj z za zdravje nevarnimi snovmi.

Vode, ki se črpajo za namakanje in z namakanjem pridelana živila, niso pod zdravstveno kontrolo.

Včasih so kmetje vozili gnojnico na travnike le po košnji, češ da jim bo le-to z rastlin spral dež. Danes z onesnaženo vodo zalivajo kmetje travnike in njive vse do košnje, oziroma spravila pridelka in pašnike za vsakdanjo pašo. Vsa škropiva imajo predpisano karenci.

Sam mislim, da je na področju pridobivanja hrane s pomočjo namakanja premalo storjenega z vidika zdravstvenega varstva. Medtem ko imamo stroge predpise kako ravnati v prometu z živili, nimamo še nobenega, saj meni ni znano, pod kakšnimi zdravstvenimi pogoji in v kakšnih okoliščinah lahko nekdo prideluje hrano s pomočjo namakanja. • **Jože Dolhar**

Triatlon trhlenih

Na eni sami strani v Gorenjskem glasu z dne 2. avgusta 1994 so se znašli kar trije pisci s teksti na majavih nogah.

Marko Jenšterle v zanj precej nenavadnem slogu preko rezultatov enega od sondiranj javnega mnenja v članku s pomenljivim naslovom "Malo volivcev in veliko kapitala" izpeljuje trditev, da se LDS pripravlja na volitve s kombinacijo kapitala in nadzorom nad televizijo. Jenšterlov način seštevavanja glasov in interpretacija sta problematična vsaj iz naslednjih razlogov:

- meja napake je v raziskavah, kot je Dnevnikova, precej visoka, še posebej glede na nizke odstotke naklonjenosti posameznim strankam

- znotraj Liberalne demokracije Slovenije ni nihče računati na čisti seštevek glasov združujočih se strank

- če neka stranka ob enem volivcu pridobi še tri, se je njena priljubljenost res hudo povečala - v odstotkih namreč

- že samo primer SDSS, ki je v posameznih merjenjih pristala le na dobri polovici tistih malih odstotkov glasov, s katerimi se je skozi mišjo luknjo zvelkala v državni zbor, nam kažejo, da je vrednost hitrih merjenj omejena na indic

- volilne baze so precej bolj stabilne kategorije, kot to v članku predpostavlja Jenšterle

Tudi če omenjani Dnevnikovi raziskavi podelimo vrednost

pravih volitev, je trditev Marka Jenšterle, "da si je Liberalna demokracija zapravila že skorajda ves ugled, ki ga je imela med Slovenci", čista neumnost. Dajte no vsja še enkrat pogledati tako opevane rezultate ankete, g. Jenšterle!

Trditev, da liberalna demokratski politiki po eni strani kar po vrsti padajo v različne afere, po drugi strani pa, da jim na kraj pameti ne pade, da bi samokritično odstopili, kar preveč sovпада z gonjo, pavšalnimi trditvami, polresnicami in lažmi na rovaš LDS, ki jih je aslediti še posebej v Delu in Slovencu, pa v Mladini in žal včasih celo inovatno dopolnjene - tudi v Glasu. Bodite prosim vsaj vi konkretni.

Populizem, g. Jenšterle, res z veseljem prepuščamo Janši in Podobniku. Če je napaka bolj posvečati se naprimer gospodarskim problemom ali šolstvu kot pa delati iz muh slone, se bo seveda izkazalo na volitvah.

Če vas moti Gospodarski forum LDS - zakaj vas ni motilo združenje z ljudmi iz gospodarstva s strani SKD in SDSS, ki je bilo formalizirano že pred Gospodarskim forumom LDS? Sam sodim, da je dialog med (katerokoli) stranko in ljudmi iz gospodarstva koristne. Konec koncev je povsem običajen tudi v državah Evropske unije.

Resničnost neodvisnosti in nepristranskosti TV Slovenija je v njenem Programskem svetu, ki je bil postavljenem z odločitvijo Demosovega sveta RTV (v Programskem svetu bi za "nevarnega" lahko razglasili samo enega člana, ostali so člani SDSS, SLS ali pa njihovi odkriti simpatizerji) in v komentarjih npr. Rosvite Pesek ali pa "montaži ekstaze" ob zamenjavi ministra za obrambo. LDS ni in ne bo predlagala svojega kandidata za generalnega direktorja RTV. Če jaz z mirno vestjo lahko zatrdim, da si LDS ne namerava podrediti TV Slovenija, ali lahko vi, g. Jenšterle zatrdite, da je bila le-ta v Petanovem času (in tudi v tem trenutku) neodvisna in nepristranska? Kdo (je) zares uporablj(a) obrazce iz prejšnjega režima?

Jože Novak se tokrat ne ukvarja s ponatiskovanjem in dopolnjevanjem laži iz Mladine, ampak s porcelanom (Sloni v trgovini s porcelanom). Čeprav formalno ni več v službi pri Janši, se ponovno trudi, da bi z ugibanjem o domnevnih napakah nekdanjega ministra Bizjaka in z nekaterim tako ljubim vpletanjem predsednika države odmisli Rubikon Depale vasi: vmešavanje vojske v civilne zadeve. Branko Grims pa v svojem pismu razpreda o nekakšni "rdeče-rjavi kontinuiteti". Če naslov pomeni, da s enjegov stranka (gospod je glavni tajnik Janševih socialdemokratov) odreka rjavi barvi, to odločitev nedvoumno pozdravljam. Žal pa ena sama lastovka ni dovolj.

Ob tem me zanima, kateri "duty & tax free" lobi stoji za gospodom Grimsom, ki očitno tudi trgovino z orožjem in s temi povezanimi izpuhtelimi milijoni mark iplicitno označuje za postavljanje temeljev sodobne države?

Na vse neumnosti, ki so se zapisale g. Grimsu, se pač ne izplača odgovarjati. Rad pa bi mu zastavil eno samo vprašanje: gospod Grims, kakšno je bilo stališče SDSS do Romane Logar kot kandidatke za direktorico SDK, s kakšnimi argumenti ste nastopali in kakšno je bilo stališče LDS?

Za konec pa še prijateljski nasvet. Gospod Grims, nikarte toliko bentiti čez nekdanje komuniste. V nasprotnem vam utegne vsaj eden izmed njih to resno zameriti. Janez Janša namreč, sedaj predsednik SDSS.

Andrej Novak, organizacijski sekretar LDS

Javno pismo kranjskemu županu

Zadeva: Uničeni osebni avtomobil v prometni nesreči, dne 21. 10. 1992

Čenjeni g. Gros!

Že nekajkrat je naneslo, da sva se srečala in si segla v roke. V zvezi zgoraj omenjene zadeve, pa ne morem čakati, da se bova zopet čisto po naključju srečala in se osebno pogovorila! Zato vam pišem pismo in bom v njem na kratko povedal, kar vam imam za povedati.

Dne 21. 10. 1992 se mi je pripetila prometna nesreča in to v križišču med Iskro in železniško postajo v Kranju. Po vsej verjetnosti se to ne bi zgodilo - če bi funkcionirala prometna luč ("semafor")! Imam informacijo, da prometna luč v zgoraj navedenem križišču leta 1992 ni funkcionirala cele štiri mesece! Mislim, da je to nekaj nezalastnega! Če mestna uprava ni imela denarja, da bi kupila novo

prometno luč - potem je bila vaša dolžnost, da kot župan mesta postavitev to zelo prometno križišče - prometnega policaja!!! V štirih mesecih je menda bilo v tem križišču, kar šest prometnih nesreč! Tudi doma v Sloveniji, čenjeni g. župan - se bomo morali zapeti obnašati evropsko! Ne samo na naših službenih potovanjih v tujino - potovati izključno v prvih avionskih razredih, spati v prvovrstnih hotelih, itd. itd... Kaj lahko se zgodi, da se oškodovanci v prometnih nesrečah v omenjenem križišču - združimo in tožimo vašo občino!

Kmalu bo minilo dve leti od te moje prometne nesreče. Krivda se ugotavlja na vašem Občinskem sodišču za prekrške. Dvakrat sem urgiral po telefonu in se dvakrat osebno ustavljal, da bi videl, zakaj se ta postopek ne reši. Sodnica ga. Aljančičeva mi je povedala, da so do vratov zasuti s postopki! Nadalje mi je povedala, da imajo sedem tisoč primerov letno za rešiti in to samo trije sodniki! Jaz pa se bojim, da bo moj postopek zastaral in se bom moral pod nosom obrisati za odškodnino. Od 92. leta sem brez prevoznega sredstva in moram ali najemati avtomobile ali se voziti z avtomobusom. Uničeni avto sem rabil tudi v službene namene. Tudi solastnica ga. Jožefa Demšar je prikrajšana za marsikatero vožnjo... Prihajam do spoznanja, da daste sodnikom na vašem sodišču dodatno pomoč. • **J. Peterne!**

"Božja ilegala" - 11 Delitve

Številčna omemba izstopov avstrijskih katoličanov (300.000) iz katoliške Cerkve (KC) je bila namerna. Izstopali so zaradi premajhnega razumevanja KC - in njenega odklonilnega odnosa - nacistične ideologije. In Avstrija je slovela kot izrazito katoliška država, skozi zgodovino zvesta Rimu (Vatikanu), pa tudi - v tistem času - z oblastno strukturo ljudske (krščansko-socialne) stranke. Nacizem, ki je temeljil na (večvrednostnem) nacionalizmu in socialnem populizmu, z vsemi posledičnimi deviacijami, je mnoge "obredne" katoličane politično povsem zasvojil. Razcepljenost med katoličani pa se je začela že v Španiji, med državljansko vojno. Tudi med hierarhijo in laiki, verniki. Cerkevno občestvo predstavljajo oboji in zato tolikšna razcepljenost opozarja na veliko krizo katolicizma na sploh, in tedaj še posebej. V institucionalnem in verskem pogledu. Ko si je namreč s socialnim naukom v boju z liberalizmom preko ljudskih strank pridobila določen vpliv, zlasti na podeželju in revnejšimi plastmi prebivalstva, se je soočala že z ideološko nesprejemljivejšim in akcijsko nevarnejšim nasprotnikom: komunizmom. Njen političen vpliv v Evropi po prvi svetovni vojni je plahnel. Če nekatere države že niso bile (po večinskih sestavi prebivalstva) protestantske, so bile druge povsem indiferentne, kot na pr. Francija, do katoliške

družbene preнове. Ali pa se je nakazovala celo možnost "boljševizacije". Španija - podobno kot Avstrija - ki je še posebej s Habsburžani postala "dragulj" KC, njenega vpliva, je v državljanski vojni nujno terjala tudi opredelitev KC; tudi v imenu njenih pripadnikov, ki pa so kljub "vernosti" imeli lahko drugačen političen nazor, odklanjajoč politično "katolištvo", ki je religioznost zamenjevalo z desničarskimi političnimi akcijami. Lahke plen, najprej fašizma, nato pa radikalnejšega nacizma. V "ohranjanju vere" je KC seveda podprla Franka in se tako ujela v svojevrstno past: boj proti boljševizmu sta izrabili in si prisvojili fašistična Italija in nacistična Nemčija - Frankova zaveznika.

In to je bilo usodnega pomena zlasti med vojno, ki je sledila španskemu "uvodu" in priključitvama Avstrije in Češke k rajhu. Sramotni pakt med Nemčijo in SZ (Ribentrop-Molotov) je kompromitiral samo komuniste, Nemcem je geslo "vojne proti komunizmu" pridobivalo množičen priliv katoličanov tudi v okupiranih državah (kolaboracija). "Papež je komunistem vendar obsodil, ni pa obsodil recimo nerberške zakonodaje o iztrebljanju Židov, nene fašizma ali nacizma - in vsaka beseda zaskrbljene duhovščine tudi še ni božji zakon; kdo pa je križal Kristusa in kdo bo uničil satanski komunizem?"

Verjetno je prav pomanjkanje "verskega prepričanja (religioznosti)" premnoge katoličane storilo sokrivne za vzroke in posledice druge svetovne vojne. Če je bilo torej "uradno" greh sodelovati s komunizmom, je bilo v moralnem smislu greh tudi sodelovanje z nacizmom. In to, slednje, je KC z encikliko Z žgočo skrbjo, pa poznejšimi poslanicami (božičnimi papeža Pija XII), obsodbami posameznih elementov nacistične "tehnologije", kot so rasizem, evgenika, evtanazija, diktatura, ekspanzionizem itd., vendarle dala razumeti. Kdor je hotel razumeti. Če ne kot "politik", pa vsaj kot "vernik". Zadnjič omenjeni nemški škofje so razumeli, in razumeli so še toliko drugi v času okupacije, duhovščina in laiki, politična združenja in verske organizacije.

V skrbi za "preprečevanje večjega zla" je hierarhija KC v posameznih državah ravnala različno, pa celo v istih državah nasprotnoče si. Od "ravnodušnosti", odkritega in prikritega sodelovanja z okupacijskimi oblastmi (mimo "obvezujočih") do dejavnega sodelovanja v odporniškib gibanjih. Za neenoten nastop katoličanov med vojno so krivi različni dejavniki, od nacionalnih, zgodovinskih, kulturnih in gospodarskih do različne mentalitete voditeljev tako cerkvenih kot političnih. **Janez Postrak**

ODMEVI

Ali je hrana pridobljena z namakanjem neoporečna

Gospod mag. Roman Grandič, dr. vet. med., Pavšičeva ul. 4, 61000 Ljubljana

V Gorenjskem glasu z dne 5. avgusta 1994 sem skrbno pre-

bral vaš prispevek: "Po zastripitvah s salmonelo. Ne jajca, tisti, ki kuhajo, so krivi. Nekaj osnovnih napotkov, da preprečimo zastripitve s salmonelami." V njem sem iskal odgovor na moje razmišljanje, ali se z namakanjem kmetijskih pridelkov, ki se pridobivajo na travnikih, njivah, povrtninskih površinah, z vodami iz onesna-

ženih rek in potokov, ki so polne raznih bakterij, lahko prenašajo bolezenske klice s tako pridelanimi živili tudi na ljudi. Med drugim ugotovljate v prispevku, da so prenašalci salmonel (bolezenskih klic) lahko tudi golobi in insekti (muhe). To pomeni, da se z namakanjem najprej bakterije zlivajo na pridelke, ki jih zalivamo. Od tu se s pravilom

mobitel
Pe KRANJ
064/222-616

GORENJSKI GLAS
ZA VAŠ STIK Z GORENJSKIM TRGOM

POSLOVNA SREČANJA!
vila bistrica
TEL.: 064/50-232

Hitra pošta DHL deluje v Sloveniji že enajst let

Nov sistem nadzora nad pošiljkami hitre pošte

Inventurni kontrolni sistem za pošiljke bo omogočil velik prihranek časa, boljši nadzor nad pošiljkami in boljšo povezavo med pošiljatelj in prejemnik.

Kranj, 15. avgusta - Servis hitre pošte DHL v svetu deluje že 25 let, pri nas pa enajst let, uporabljajo ga vse več posameznikov in podjetij, ki potrebujejo storitve hitre pošte. DHL je v Sloveniji zdaj začel uvajati novo storitev, poimenovano GASTY 3, ki omogoča še večji prihranek časa in ročnega administrativnega dela.

Gasty 3 je inventurni kontrolni sistem tako za pošiljke v skladiščih DHL kot za spremljajoče dokumente, ki potujejo prek računalniške izmenjave podatkov (sistem RIP). Dokumentov tako ni več potrebno pošiljati po pošti, kar predstavlja velik prihranek časa. DHL sortirni center iz tujine bo tako slovenskemu DHL centru in carini najprej po računalniku poslal vse dokumente, kar traja le nekaj minut, prej nekaj dni. Carinski uslužbenci bodo tako vse potrebne podatke dobili že vnaprej in po potrebi urgirali zaradi dokumentov, s čimer se bodo izognili nepotrebnim zastojem zaradi nepopolnih, manjkajočih in pomanjkljivih ali zakasnelih oziroma izgubljenih dokumentov. Že vnaprej pa se bodo carinski uslužbenci lahko odločili, da bodo pregledali določen del pošiljke in to sporočili, zato bodo to lahko zapakirali ločeno. V nekaterih državah velja celo dogovor, da DHL carini predloži vse dokumente, carine pa plača zadnjega v mesecu.

Sistem omogoča tudi boljši nadzor nad pošiljkami, saj je vsak trenutek jasno, kje se pošiljka nahaja, pregled imajo nad vsimi vhodi v državo, zaradi enotne baze podatkov hitreje "odkrijejo" pošiljko. Pri njegovem uvajanju ne pričakujejo težav, poslovanje bo olajšal nov slovenski carinski zakon, ki naj bi stopil v veljavo prihodnje leto.

Servis hitre pošte DHL je v 25-tih letih delovanja dostavil pošiljke na več kot 70 tisoč krajev v več kot 220 državah. Med več kot 1.600 poslovalnicami je tudi sedem slovenskih zbirnih centrov, v Evropi 97 odstotkov pošiljk do naslovnika pride že v enem dnevu, dostavljajo pa jih tudi v oddaljene konce sveta.

Stotisoča kartica Activa

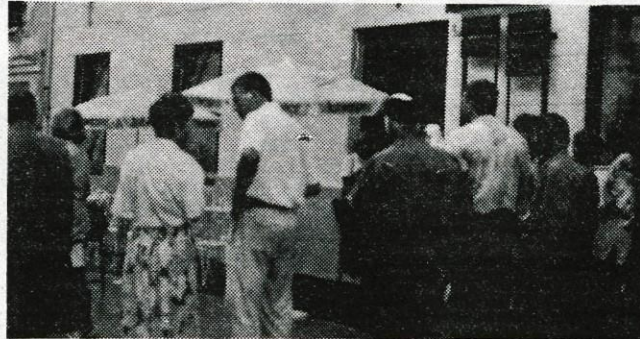
Kranj, 15. avgusta - V četrtek, 18. avgusta, bodo v Kopru stotisočemu lastniku slovesno izročili jubilejno plačilno kartico Activa.

Poslovni sistem Activa je v pičlih dveh letih izdal že stotisočo plačilno kartico Activa in prerasla v vseslovensko kartico, za katero stoji devet bank. Kartice Activa je začela izdajati Splošna banka Koper, po uspešni uveljavitvi na Primorskem se je razširila po vsej Sloveniji. Poleg koprške banke jo danes izdajajo še Komerčna banka Nova Gorica, Gorenjska banka Kranj, Banka Celje, Splošna banka Velenje, Pomurska banka Murska Sobota, Dolenjska banka Novo mesto, Kreditna banka Maribor in Poštna banka Slovenije. Activa ima največ prodajnih mest na Primorskem, kjer jih je 3 tisoč, po vsej Sloveniji pa 7.200.

Znamenita škofjeloška gostilna naj bi s prenovo dobila nekdanji ugled

Ločani so spet lahko ponosni na Krono

Po skoraj treh letih prenove je škofjeloška Krona, ki je pred leti tako rekoč "razpadla", spet vredna obiska - Z obnovo Vahtnice pa naj bi oba lokala postala zbirališče Ločanov



Škofja Loka, 12. avgusta - "Mislim, da je naša Krona sedaj kar precej lepša, kot je bila, in da bomo Ločani spet pogosteje zavili vanjo. S tem bo več denarja in več možnosti za obnovo tudi ostalih hiš v Škofji Loki. Prenova pa naj bo spodbuda tudi tistim, ki do sedaj niso imeli poguma, da bi se lotili tovrstnega dela," je na kratki slovenisti pred eno najstarejših škofjeloških gostiln v starem delu mesta dejal škofjeloški župan Igor Draksler, ko je v strem dopoldne simbolično odprl obnovljeno Krono.

Vsi, ki smo zadnja leta hodili okrog ene včasih najbolj znanih škofjeloških gostiln, Krone, smo se je na daleč izogibali. Nekoč priljubljeno gostišče s sobami je z menjanjem najemnikov pred leti postalo znano kot zbirališče pijančkov, vojske in kasneje kot od vseh pozabljena in zanemarjena gostilna. Dokler je niso nazadnje zaprli. "Ko sem po prihodu v to službo videla, v kakšnem stanju je Krona, sem nekaj časa razmišljala, ali se zgradbe "lotiti" ali ne, saj je v vseh zapisnikih pisalo, da je Krona v katastrofalnem stanju, tako rekoč za podiranje. Maja leta 1991 sem si jo dobro ogledala in sklenila, da bomo Krono spet vrnili Ločanom. S pomočjo arhitektov smo se odločili, da stavbo saniramo, čeprav vemo, da je za deset, petnajst let, kasneje pa bo potrebna temeljite prenove, saj so stropovi še vedno leseni. Najprej smo prenovili gostilno, ki smo jo odprli ravno na dan osvoboditve, 26. junija. Nato smo prenovili najprej prvo nadstropje, nato pa še drugo in prostore ponudili trgu - spremeni-li smo jih pač v mini trgovski center. Naši delavci, od natakarjev, kuharjev, čistilk... pa tudi jaz, smo prostovoljno opravili več kot štiri tisoč prostovoljnih ur," je o oživiljanju Krone povedala direktorica Turistično hotelskega podjetja Alpetour Irena Uhan.

Piko na i prenovi Krone pa je bilo treba postaviti z obnovo zunanjega izgleda stavbe. "Že lani junija je imel JUB razpis za akcijo "Olepšajmo Slovenijo" in je brezplačno podeljeval barve. Marjan Potočnik, ki je bil takrat na Zavodu za družbeni razvoj nas je nagovoril, naj sodelujemo na natečaju. Prijavili smo se in barvo tudi dobili.

Osnovna šola
Kranjska Gora
64280 Kranjska Gora,
Koroška cesta 12

razpisuje prosta delovna mesta

1. UČITELJ-ICA
GLASBENE VZGOJE
- za nedoločen čas s polnim delovnim časom
- dopolnjevanje delovne obveznosti v OŠ Mojstrana

2. UČITELJ-ICA
TEHNIČNE VZGOJE
- za nedoločen čas s polnim delovnim časom

3. UČITELJ
ŠPORTNE VZGOJE
- za nedoločen čas s polnim delovnim časom

4. UČITELJ-ICA
SLOVENSKEGA JEZIKA
IN KNJIŽNICAR-KA
- za nedoločen čas s polnim delovnim časom (50:50)
Kandidati naj pošljejo prijave z dokazili o ustreznih izobrazbi v osmih dneh po objavi. O izbiri bodo obveščeni v 15 dneh po objavi.

ZAŠČITA POTROŠNIKOV RAZPRODAJA BLAGA

Sedaj je čas različnih razprodaj in ugodnih nakupov po nižjih cenah. Ker pa so pri različnih razprodajah lahko potrošniki z zavajanjem s strani trgovine tudi prizadeti, smo se odločili, da napišemo nekaj vrstic v informacijo kupcem.

Tako zakon določa, da mora podjetje o razprodaji oz. prodaji blaga po znižanih cenah obvestiti kupce na običajen način (preko časopisov, na vidnem mestu v prodajalni ipd.). Obvestilo mora vsebovati razloge znižanja cen ali razprodaje, dejansko stopnjo znižanja cen in čas znižanja. Zakon podjetjem še nalaga, da so dolžna spoštovati dobre poslovne običaje. Osnovni namen dobrih poslovnih običajev je seveda zagotovitev lojalne konkurence med trgovci in zato določb, ki bi direktno ščitile interese kupca ni. Pomembna za kupca pa je določba, ki pravi, da mora v primeru objave odstotka znižanja v razponu, najvišji odstotek znižanja zajemati vsaj četrtnino vrednosti vsega blaga na razprodaji. Zoper dobre poslovne običaje je zagotovo praksa nekaterih trgovcev, ki malo pred razprodajo dvignejo cene in nato objavijo zelo visok odstotek znižanja, čeprav je znižanje v resnici veliko nižje. Zato naj potrošnike opozorimo, da se splača pred nakupom dražjih izdelkov, ki so jim zelo znižali ceno preveriti cene enakih izdelkov v drugih trgovinah in tako ugotoviti, ali je znižana cena zares ugodna.

Večkrat pa se je pojavil tudi problem, ko so kupci skušali uveljavljati ob napaki izdelka reklamacijo. Prodajalec se je namreč izgovarjal, da je bilo blago že tako cenejše in da potrošnik ni upravičen do ničesar. To ni točno. Potrošnik, ki je kupil blago na razprodaji ima ob nepravilnem delovanju ali neuporabnosti blaga vse zahtevke, ki jih določa zakon, razen, če je šlo za prodajo blaga z napako. V tem primeru je bila cena blaga nižja zaradi napake in je bil kupec nanjo tudi opozorjen.

Pravna pisarna ZPS
Jure Markič

Potovalna kartica ETN tudi pri nas

Omogoča 20- do 50-odstotni popust v 10.500 hotelih in restavracijah v 72 državah po svetu

Kranj, 15. avgusta - Potovalna kartica ETN je pred tremi leti nastala v Amsterdamu, zdaj pa je dosegljiva tudi v Sloveniji. Kartico ETN (European Travel Network) ima že več kot 17 milijonov članov, ni pa kreditna.

Potovalna kartica ETN omogoča popust v hotelih, tudi v najboljših, kot so Sheraton, Hilton itd, seveda pa morajo imeti v hotelu prostor, kar vam morajo sporočiti v 72 urah po vašem poizvedovanju. Uporabna je v več kot 200 lokalnih agencijah ETN, popust je moč uveljavljati tudi pri najemu vozil, pri letalskih vozovnicah in pri turističnih aranžmajih ter v restavracijah, nočnih klubih itd. Skratka omogoča cenejše potovanje.

Potovalna kartica ETN je dokaj hitro prišla k nam, saj je pred tremi leti nastala v Amsterdamu. Dosegljiva je pri ETN, d.d., na Trubarjevi 50 v Ljubljani, dveletna članarina znaša 150 mark, do leta 200 pa 500 mark. Pri nas je moč dobiti popust v nekateri blejskih in ljubljanskih hotelih, v sistem pa naj bi se vključile tudi trgovine. Jeseni bo pripravljen katalog prodajnih mest, do konca leta pa naj bi postavili tudi rezervacijski sistem. Katalog, ki vsebuje seznam vseh, ki po svetu dajejo popust, ima več kot dvesto strani.

Vpisovanje certifikatov
7.30 - 12.00, 13.00 - 18.00,
sobota 8.00 - 12.00
ter na vseh enotah pošte!



Prijatli
Kranj, Koroška c. 2, 064/211-644
Ljubljana, Slovenska c.54, 061/133-11-55

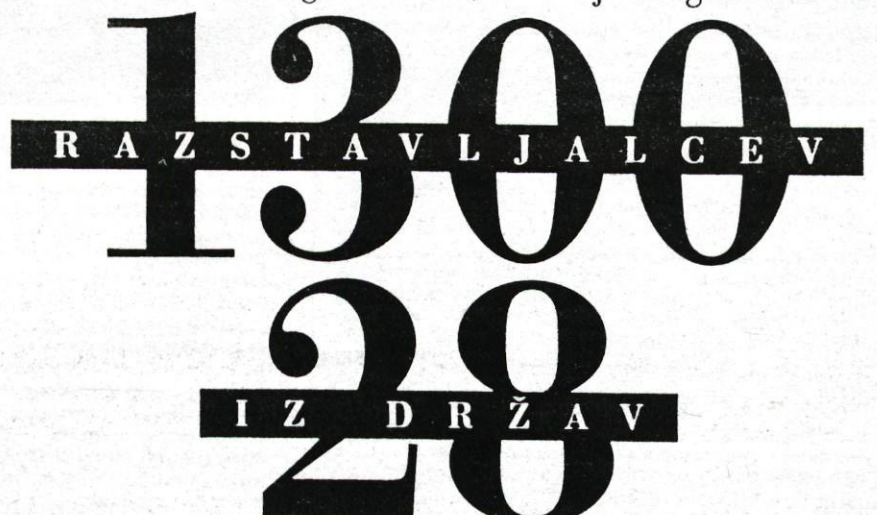


NA RADGONSKI SEJEM Z GORENJSKIM GLASOM

Če še niste bili na RADGONSKEM SEJMU, potem je najboljša rešitev: pojdite z Gorenjskim glasom. Odhod bo v soboto, 27. avgusta, izpred kina Center v Kranju ob 7. uri zjutraj in povratkom okoli 20. ure. Cena izleta je 1.900 tolarjev za celoletne naročnike Gorenjskega glasa, 2.200 tolarjev za naročnike in 2.500 tolarjev za nenaročnike. Rezervacije in druga pojasnila po telefonu: 223-111 (Gorenjski glas, do zasedbe sedežev). Število udeležencev je omejeno, zato pohitite s prijavi.

KMETIJSKO-ŽIVILSKI SEJEM

32. MEDNARODNI KMETIJSKO-ŽIVILSKI SEJEM
20. - 28. avgusta 1994, v Gornji Radgoni



POMURSKI SEJEM

HC ACRONI JESENICE

PRODAJA LETNIH VSTOPNIC

sedišče 300 DEM (v SIT)
stojišče 210 DEM (v SIT)

Plačilo na 4 čeke

Informacije: tel. 81-584 ali 861-441

GLASOVA STOTINKA

UREJA: Vilma Stanovnik

Prijetno branje

A I R
SYSTEMS d.o.o.

podjetje za razvoj in proizvodnjo
jadranih padal, svetovanje in trgovino

Hafnerjevo naselje 121, Škofja Loka
tel./fax: (064) 631 025, 46 211

V Trziču je bilo 3. državno prvenstvo v cestni vožnji za kolesarje

SLADKA ZMAGA HVASTJE, GRENKO SLAVJE MAHORIČA

Letošnje državno prvenstvo v cestni vožnji, ki so ga minulo nedeljo pripravili Savčani s pomočjo tržiških kolesarskih delavcev se je končalo z zmagoslavjem Rogovca Martina Hvastje, ki je šele v zadnjih metrih ugnal Krkaša Papeža in Ugernoviča ter Savčana Pagona - Pri članih je v zadnjem krogu na Pristavi nesrečno padel reprezentant Robert Pinterič, v jeseniški bolnišnici pa je dirko končal mladinski reprezentant Martin Derganc

Retnje pri Trziču, 14. avgusta - Najboljši kolesarji iz vseh slovenskih klubov so minulo nedeljo tekmovali na 3. državnem prvenstvu v cestni vožnji. V najmlajši kategoriji, kategoriji mlajših mladincev, je svojo prvo veliko zmago zaslužen osvojil Savčan Matej Stare, med ženskami je bila najhitrejša Vida Uršič, med starejšimi mladinci pa Mitja Mahorič. Najzanimivejša je bila seveda dirka amaterjev, ki pa jo je po presenetljivem razpletu dobil Rogovec Martin Hvastja in tako postal letošnji državni prvak v cestni vožnji.

Krožna tekmovalna proga je potekala od štarta v Retnjah pri Trziču, prek Križ, Dupelj, Bistarice, Kranja, dijaškega doma, Kokrice, Mlake, Tenetiš, Gorič, Golnika, Seničnega ter nazaj prek Križ, Pristave in Trziča do tovarne Roga v Retnjah, kjer je bil tudi cilj. Proga je bila dolga 30,8 kilometra. Na njej so ženske opravile en krog, mlajši mladinci dva, starejši mladinci tri, amaterji pa pet.

Najskromnejša je bila konkurenca med ženskami, kjer je nastopilo deset tekmovalk. Vozile so le en krog, v cilju pa je bila prva Vida Uršič (Proloco Scott Jezersko) s časom 52:20. Le malo za njo je s časom 52:22 v cilj pripeljala Marija Logonder (Proloco Scott Jezersko), tretja pa je bila s časom 53:35 Marjeta Šajevic iz KK Krka Novo mesto.

Na štartu mlajših mladincev je bilo kar 68 kolesarjev, 61,6-kilometrsko progo pa je najhitreje prevozil Savčan Matej Stare, ki je kljub padcu v prvem krogu zanesljivo slavil. Matej je v cilj pripeljal s časom 1:39:48, Uroš Dular (KD Sava-projekt Krško), ki je bil drugi pa je imel čas 1:40:20. Za njim je bil s istim časom tretji Andrej Filip, član ekipe KD Krke iz Novega mesta.

Napetost na dirki se je dvigala z nastopom mladincev, ki so vozili tri kroge, oziroma 92,4 kilometre. Na zadnjem klanecu iz Trziča proti Retnjam je kazalo, da bo o zmagovalcu odločil finish med našim najboljšim mladincem Savčanom Tadejem Valjavcem, Rogovcem Zoranom Klemenčičem in Krkašom Martinom Dergancem. Takrat se je iz strani v ospredje prebijal Mitja Mahorič, vodilna trojica pa se je



Na članski dirki so nastopili vsi najboljši slovenski kolesarji. Foto: G.Šinik

zapletla. Derganc, Valjavec in Klemenčič so padli, Mitja Mahorič (KK Perutnina Ptuj) pa je osvojil naslov državnega prvaka s časom 2:24:52. V času zmagovalca je v cilj pripeljal še tekmovalcec HIT Casinaja iz Nove Gorice Matej Leban, tretji pa je bil s časom 2:25:04 Rogovec LeonBergant.



Franci Pilar je po uspešnem pobeigu kasneje odstopil

Padec vodilne trojice dvesto metrov pred ciljem je povzročil razburjenje med gledalci in kolesarji, predvsem po besedah gledalcev pa naj bi Mahorič prehitel z odriivanjem. Žal so bile posledice padca precej hude, saj so morali hudo ranjenega Martina Derganca odpeljati v bolnišnico na Jesenice, boljše pa sta jo odnesla Tadej Valjavec in Zoran Klemenčič, ki sta staknila le praske in udarce. "Že med dirko mi je Mahorič grozil, da me bo 'zvrnil', vendar pa težko rečem, da bi potem do nesreče prišlo namerno. Vozil je po pesku in zadel Derganca, jaz pa sem padel čezenj," je na kraju nesreče pripovedoval Tadej, naš najboljši kolesar na letošnjem svetovnem prvenstvu, ki jo je po smoli z modrostnim zobom pred svetovnim prvenstvom tokrat odnesel z odrgnjenim kolonom.

Kljub grenkemu priokusu na cilju so številni gledalci nestrp-

Že včeraj je na pot na Sicilijo odpotovala naša reprezentanca, ki bo nastopila na svetovnem prvenstvu v kolesarstvu. Na moštvenem kronometru v nedeljo bodo nastopili Baloh, Ugrenovič, Sviben in Hvastja, na cestni dirki posameznikov, ki bo v torek, 23. avgusta, bodo vozili Rovšček, Stangelj, Papež, Mervar in Hauptman, na kronometru posameznikov, ki bo 25. avgusta, pa se še ne ve, kdo bo nastopil namesto poškodovanega Pinteriča, ki po padcu v Trziču ni odpotoval na prvenstvo.

no pričakovali še razplet dirke amaterjev. Potem ko je po dveh krogih že kazalo, da bo o zmagi odločala skupina devetih ubežnikov, pa jih je v tretjem krogu glavnina ujela. V četrti krog je nato kot prvi pripeljal Kranjec, jasno pa je bilo, da dirka še ni odločena. Ko je v zadnjih nekaj kilometrih že kazalo, da se bodo za zmago borili Pagon, Ugrenovič in Pinterič, ki so imeli dva kilometra pred ciljem že lepo prednost, jih je glavnina ujela, po nesrečnem padcu Pinteriča na Pristavi pa je največ moči zbral Hvastja in potegnil naprej.

Tako je bil v cilju presenetljivo prvi Rogovec Martin Hvastja, ki je s časom 3:55:15 prevozil 154 kilometrov dolgo progo. V času zmagovalca sta v cilj pripeljala še kolesarja Krke Brane Ugrenovič in Sandi Papež, na četrto mesto se je uvrstil najboljši Savčan Aleš Pagon, peti je bil Igor Kranjec, šesti pa Rajko Petek (oba Rog). Vsi so v cilj pripeljali v času zmagovalca, med najbolj razočaranimi pa je bil gotovo Aleš Pagon: "Zame je četrto mesto isto kot deseto ali petnajsto. Na progi je bilo veliko taktiziranja," je bi kratke Aleš, ki je že popoldne odhitel na dirko v Avstrijo. Bolj zadovoljen je bil seveda Martin Hvastja, ki je pohvalil uigrano ekipo Roga in taktiko svojega trenerja. • V. Stanovnik

MRAVLJE ČETRTI NA TASMANIJI

Kranj, 15. avgusta - Okoli Tasmanije je od 6. do 12. avgusta potekal 7-dnevni etapni tek, dolg 632 kilometrov. V konkurenci tridesetih tekačev iz vseh koncev sveta je nastopil tudi naš ultramaratonec Dušan Mravlje. Tekmovanje je vso tekmo spremljalo snežno neurje z močno burjo, najbolje pa se je znašel Rus Knuglakar, ki je najhitreje pretekel progo. Odlični četrti je bil Dušan Mravlje. • V. S.

VEŠLANJE

V VELIKOVČU BLEJCI SPET IZVRSTNI

V nedeljo je bila na reki Dravi v Velikovcu mednarodna veslaška regata, na kateri je nastopilo okoli 200 veslačev iz vseh avstrijskih in slovenskih klubov.

Na skrajšani, le 500 metrov dolgi progi so nastopili tudi skoraj vsi Blejci in v osmih disciplinah osvojili kar deset prvih mest.

Nastopili sta tudi obe članski posadki, ki sta tako skupaj z Avstrijci zaključili petdnevne priprave na svetovno prvenstvo, ki bo sredi septembra v ZDA.

Rezultati pionirji: - enojec: 1. skupina: 1. Poljanec Jure, 2. skupina: 1. Jarkovič Boštjan; - dvojni dvojec: 1. Gregorič, Novšak. **Mlajši mladinci:** - enojec: 1. skupina: 1. Špič Luka, 2. skupina: 1. Sračnjak Grega, 3. skupina: 1. Pirih Miha; **Mladinci:** - enojec: 1. Špič Luka, - dvojni dvojec: 1. Kajdiž, Slivnik J.; **Člani:** - četverec "brez": 1. Klemenčič, Mirjanič, Janša, Mujkič; - enojec: 1. Čop Izток. • P. F.

ŠAH



Šahovsko društvo Murka iz Lesc je ob pomoči Turističnega društva Lesce obnovilo organizacijo poletnih šahovskih hitropoteznih turnirjev ob bajerju v kampu Šobec. Tokrat je sodelovalo 43 igralcev, ki so se pomerili v 11 kolih švicarskega sistema. S 1,5 točke naskoka je zmagal mednarodni mojster Dražen Sermek iz Radovljice. Drugo mesto so si razdelili z 8 točkami Zdravko Vošpernik (Ljubljanska zavarovalnica), Matjaž Justin (Vrhnik) in Zvonimir Meštrovič (Triglav Krško). Organizatorji so zagotovili, da bo turnir tradicionalne. • A. Drinovec, slika: V. Stanovnik

PRIMOŽ ŠOLN MED VODILNIMI

Lače, 14. avgusta - Na odprtem turnirju Finkenstein OPEN '94 so bila odigrana tri kola. Od 158 igralcev iz osmih držav jih je zbralo po 3 točke 10. Med njimi je tudi Primož Šoln z Vrhnik. Na turnirju igra kar 23 slovenskih igralcev. Posebna senzacija je nastop ruskega velemojstra Evgenyja Svešnikova, ki ima z ratingom 2585 kar za 165 ratingovskih točk višji rating od naslednjega najmočnejšega igralca.

Nekateri pomembnejši izidi: 2. kolo: Svešnikov-Neubauer 1:0, Kronig - Gostiša 1:0, Hrešč - Jeraj 1:0, Podkrižnik - Klavčič remi; 3. kolo: Sereinig - Svešnikov 0:1, Wilczek - Hrešč 1:0, Mencinger - Schein remi, Kuba - Reichmann 1:0, Kiss Judit - Šoln 0:1... **Vrstni red po 3. kolu:** 1.-10. (po 3 točke) John van Baarle, Primož Šoln, Reschun, Kraschl, Kuba, Svešnikov, Keller, Bergen, Koller, Wilczek, 11.-26. (po 2.) Vojko Mencinger, Kos Toni, Gregor Podkrižnik, Luka Šolmajer, Zoran Veličkovič, Pavle Petek, Niko Praznik, itd. • Aleš Drinovec

KOLESTARSTVO

JURAJA NAJHITREJE NA STARI VRH

Stari vrh, avgusta - Kolesarski klub Janez Peternel iz Škofje Loke je bil organizator prvenstva Slovenije za rekreativce, ženske in veterane "Stari vrh 94".

23 kilometrov dolgo progo od Škofje Loke do Prevala na Starem vrhu je uspešno prevozilo vseh 80 prijavljenih kolesarjev, najhitrejši pa je bil Sašo Juraja (Janez Peternel) s časom 28:24, ki je nastopil v kategoriji rekreativcev R1. V ostalih kategorijah pa so zmagali: veterani A - Ivan Rajgelj, veterani B - Lojze Oblak (Janez Peternel), veterani C - Franc Mikuž (Optimizem Postojna), veterani D - Marko Rejec (Puntar Kneža), veterani E - Slavko Črnjač (Rog Franek), veterani F - Vladimir Makuc (Rog Franek), ženske A - Marjeta Šajevic (Krka), ženske B - Minka Logonder (Janez Peternel), rekreativci R2 - Darko Bajc (Sivi čaven). • V. S.

Matej Stare, najmlajši zmagovalec državnega prvenstva v cestni vožnji

NAJVEČJI USPEH V PETIH LETIH

V dirki mladincev je z izjemno borbena in zrelo vožnjo tokrat slavil mladi Savčan Matej Stare. Dijak tretjega letnika škofovške kovinarske šole iz Luš pri Šenčurju je s to zmago zabeležil svoj največji uspeh.



Kako je šlo na današnji progi?

"Po desetih kilometrih dirke sem padel, nato pa sem do Naklega 'lovil'. V drugem krogu smo štirje pobegnili, nato pa sem potegnil in najhitreje prišel do cilja. Ta uspeh mi za naprej veliko pomeni, to je doslej moj največji uspeh." **Koliko časa si že kolesar?** "Treniram že peto leto, ves čas pri Savi. Prej je bil moj trener Franc Plestenjak, sedaj pa je Miran Kavaš. Moj dosednji najboljši letošnji rezultat je bilo drugo mesto na dirki v Škofji Loki, ves čas pa sem se na dirkah uvrščal med deseterico."

Kako, da si med športi izbral kolesarstvo?

"Franci Pilar, ki sedaj vozi v članski ekipi Save, je moj bratranec in včasih sem ga spremljal na dirkah. Všeč mi je bilo in tako sem se odločil, da poskusim še sam. Letos sem zadnje leto mlajši mladinec, drugo leto pa začnem z nastopi v kategoriji starejših mladincev, kjer upam, da mi bo šlo prav tako dobro." • V. Stanovnik

NOGOMET

NAKLANCI OB TOČKI TUDI V KOPRU

Istrabenz Koper - Živila Naklo 2:1 (0:0)

Nogometaši Živila Nakla so minulo nedeljo gostovali v Kopru, kjer so izgubili z domačo ekipo Istrabenza. Edini gol za Naklance je pet minut pred koncem srečanja dosegel Marušič.

Kot so povedali Naklanci, ki so se s srečanja vrnili pozno ponoči, so bili domačini večji del tekme malce boljše nasprotniki, saj so imeli več priložnosti za zadetek. Poleg tega jim je sodnik Hrovat z Vrhnike prisodil kar dve enajstmetrovki.

V prvem polčasu zadetka ni bilo, prvi gol pa so dali domači iz kazenskega strela in povedli z 1:0. Drugič je bil za domačine uspešen Mladen Rudonja, edini gol za Naklance pa je pet minut pred koncem srečanja dosegel Marušič.

Tekmo v Kopru si je ogledalo več kot 1000 gledalcev, vreme pa je bilo lepo in primerno za igro. Sodnik, ki je Naklancem podelil vrsto kartonov, je bil ob koncu srečanja deležen kritik s strani kapetana gostov Janeza Križaja, zato so imeli Naklanci v Kopru "podaljšano" bivanje.

Kljub vsemu so pred novim srečanjem, z vodilno ekipo po dveh kolih Biostar Publikumom, pred tretjim kolom optimistično razpoloženi. V ekipi se bo prvič predstavil Gorazd Plevnik, ki je uspel urediti dokumente. Tekma na kranjskem stadionu bo v nedeljo ob 16.30 uri. • V. S.

HOKEJ

V četrtek se začne poletna liga

HOKEJSKE POSLASTICE NA BLEDU

Bled, 16. avgusta - S tekama med Olimpijo Hertz in KAC-em ter Sportino Bledom in Acroni Jesenicami se bo v četrtek popoldne na Bledu začela letošnja poletna hokejska liga za pokal "Bled 94". Organizatorji, HK Sportina Bled, si letos obetajo še kvalitetnejša srečanja kot lani, saj so vse ekipe dobre.

Tako so za gledalce, ki se bodo konec tedna hodili hladiti v blejsko ledeno dvorano pripravili dnevne vstopnice po 700 tolarjev, veljale pa bodo za obe tekmi (vsak dan bo namreč tekma ob 16. in ob 20. uri). Prav tako na blagajni športne dvorane že prodajajo letne vstopnice po tolarški protivrednosti 150 DEM, ter posebne VIP vstopnice po 1.000 DEM.

Poletna liga, ki bo uvod v letošnjo bogato hokejsko sezono, bo trajala od četrta do nedelje, 21. avgusta, ko bosta na sporedu polfinalni in finalni obračun. V četrtek ob 16. uri bosta igrali ekipi Olimpije in KAC-a, ob 20. uri pa bo domača Sportina prekrizala palice z državnimi prvaki, Acroni Jesenicami. Zelo zanimiva bosta tudi petkova obračuna. Ekipa Kazahstana se bo ob 16. uri pomerila z Olimpijo Hertz, ekipa Kaufberna pa ob 20. uri z Acroni Jesenicami. V soboto ob 16. uri bo tekma med KAC-em in Kazahstanom, ob 20. uri pa še med Sportino in Kaufbernem. Nedeljski polfinale bo ob 13. uri, finale z neposrednim televizijskim prenosom na 2. programu TV Slovenija pa ob 17. uri.

"Vsaka ekipa lahko na tekmo nastopi s šestimi tujimi igralci, zato si obetamo, da bodo tekme res dobre. Ker bo poletna liga uvod v hokejsko dogajanje pri nas, pa tudi pričakujemo, da se bodo ekipe predstavile v najboljši luči," je pred tekmo povedal predsednik HK Sportine Bled Jože Božič.

Letos posebnih denarnih nagrad za najboljše ekipe ne bo, podelili bodo le pokale in praktične nagrade najboljšim posameznikom srečanj. Poletno ligo bodo sodili naši sodniki, pohvalno za organizatorje pa je dejstvo, da si je za prihodnje leto tekmovanje izborilo mesto v mednarodnem koledarju hokejskih tekmovalcev. • V. Stanovnik

KOŠARKA

LOKA KAVA PRVIČ LETOS

Škofja Loka, 16. avgusta - Škofjeloški košarkarji, ki letos nastopajo z imenom novega sponzorja Loka kava, se bodo jutri prvič letos predstavili na prijateljski tekmi v dvorani Poden. V goste namreč prihaja ekipa študentskega moštva San Franciscas, ki je ta teden na turneji po Sloveniji. Tekma bo jutri, 17. avgusta, ob 20. uri. • V. S.

PLAVANJE

USPEŠNO V VELIKOVČU

V okviru mednarodnih športnih dni v avstrijskem Velikovcu je bil v soboto tudi mednarodni plavalni miting za najmlajše, na katerem sta med desetimi klubi nastopila tudi Radovljica Park hotel Bled in kranjski Triglav - in to zelo uspešno.

Edini predstavnik Radovljice Vili Ambrožič je v svojem letniku (1984) dosegel na 50 m kralj najboljši čas in tako osvojil pokal, sicer pa je zmagal še na 50 m hrbtno, 50 m prsno in 50 m delfin. Najboljši čas po mednarodnih tablicah v letniku 1982/83 za deklice pa je dosegla Triglavanka Eva Berra na 100 m kralj, in sicer 1:11,56, kar pomeni 440 točk. Poleg pokala je dobila še zlato medaljo na 100 m hrbtno. Med Triglavani - v Velikovcu je bila šesterica - so bili dobri še Nadja Petek (druga na 100 m hrbtno in tretja na 100 m kralj) v letniku 1982/83, v istem letniku je bil Gorazd Šter drugi na 100 m hrbtno in tretji na 100 m kralj, v letniku 1980/81 pa sta bila Tevž Suhadolnik drugi na 100 m prsno in Gašper Stare tretji na 100 m hrbtno. • I. B.

TRIJER REKORDI KRANJSKIH PLAVALCEV

Kamnik, 15. avgusta - V Kamniku so se pred kratkim zbrali plavalke in plavalci 13 klubov, ki so nastopili na šprinterskem prvenstvu. Manjkal je le Biser Piran. V 50-metrskem bazenu je padlo kar 28 rekordov, tri od teh pa so pripadali plavalke in plavalec Triglava. Polona Prosen je dosegla rekord na 50 m hrbtno s časom 33,67 za deklice, v moški konkurenci je nov rekord v isti disciplini dosegel Marko Milenkovič s časom 28,41, ženska štafeta pa v štafeti 4x50 m prosto v času 1:54,71.

Rezultati Gorenjcev: 50 m delfin moški: absolutno 2. Aberšek (TK) 27,33; ženske: Rob (RBP) 30,99; po kategorijah (dečki, deklice, kadeti, kadetnje, mladinci, mladice, člani, članice) Prosen (TK) 32,93, Rob (RFB) 30,75; 50 m hrbtno absolutno-moški: 3. Milenkovič (TK) 28,74; ženske: 3. Blatnik (TK) 33,04; po kategorijah: Prosen (TK) 33,95, Jenko (RBP) 33,45, Milenkovič (TK) 28,45; 50 m prsno absolutno ženske: 1. Omejc (TK) 36,05; po kategorijah: Kovač (TK) 35,68, Omejc (TK) 36,34; 50 m prosto absolutno ženske: 1. Omejc (TK) 28,86; po kategorijah: Omejc (TK) 28,48; 4 x 5 m prosto absolutno ženske: 1. Triglav 1:54,71; 4x50 m mešano ženske absolutno: 2. Triglav 2:10,46. • Jože Marinček

V Radovljici je bilo odprto prvenstvo Slovenije v plavanju

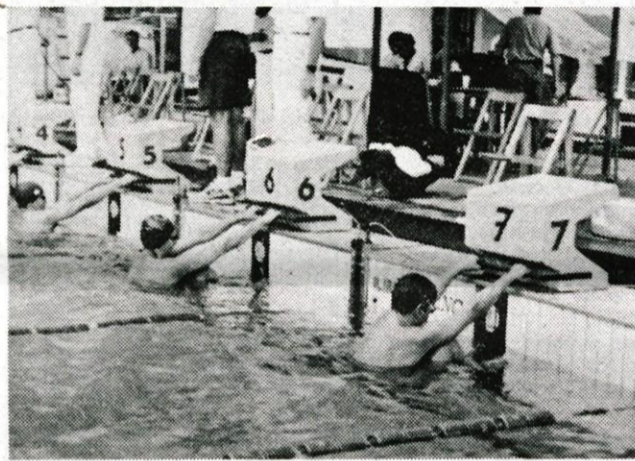
PET NOVIH SLOVENSKEKIH REKORDOV

Čeprav smo si ohladitev in dežja že pošteno želeli, je slabo vreme ponagajalo organizatorjem letošnjega odprtega prvenstva Slovenije v plavanju - Kljub temu so si številni gledalci v treh dneh ogledali zanimive nastope naših in tujih plavalcev

Radovljica, 12. do 14. avgusta - Plavalna zveza Slovenije in Plavalni klub Radovljica Park hotel Bled, ki sta bila letošnja organizatorja tako imenovanega "Slovenian opna", prav gotovo podobno kot lani, tudi tokrat zaslužita vse čestitke za pripravo in izvedbo tega največjega letošnjega slovenskega plavalnega tekmovanja. Na njem so se zbrali vsi najboljši slovenski plavalci in plavalke, poleg njih pa še ugledni gostje na čelu z močno češko ekipo. Čeprav je petkove in sobotne finalne obračune motil dež, pa so plavalke kranjskega Triglava že v petek dosegle novi državni rekord v disciplini 4 x 200 metrov prosto.

"Rekord naše ekipe v štafeti na 400 metrov je toliko večji uspeh, ker je bil dosežen v težkih pogojih, v mrazu in dežju. Mislim celo, da, če bi bilo vreme lepše, da bi bil rezultat lahko celo pod devetimi minutami. Pričakovanja je s svojimi nastopi izpolnil tudi Marko Milenkovič, prijetno je presenetil Aleš Aberšek z brnasto medaljo na 200 metrov mešano, prav tako je dobro plavala Blatnikova. Tako lahko rečem, da je vsa skupina po prvem delu tekmovanja izpolnila pričakovanja nas trenerjev. Če bo šlo tako naprej, če bomo imeli še nov bazen in boljše pogoje za trening, mislim, da se kranjskemu plavanju ni bati za še boljše čase," je povedal trener kranjskih plavalcev Igor Veličkovič.

druga je bila Ana Dukovič (KA), tretja pa Triglavanka Petra Omejc. Na 100 metrov hrbtno za moške je slavil Kranjčan Marko Milenkovič, drugi je bil Igor Markovič (LL), tretji pa Marek Tokoyi (Slovaška). Na 100 m hrbtno za ženske je v A finalu zmagala Alenka Kejžar, pred Metko Sparavec (EBM) in Slovakinja Martino Bohmova. Na 300 m mešano, prav tako je bil najhitrejši Čeh Josef Horky, drugi je bil Triglavčan Marko Milenkovič, tretji pa Ilirijan Peter Mankoč. Kranjčan Aleš Aberšek je osvojil četrto mesto, oziroma tretje mesto za državno prvenstvo. Tudi med ženskami je slavila Čehinja, Hana Černova, pred rojakinjo Terovo, tretja pa je bila Slovakinja Hornakova. V razvrstitvi za



Štart moških na dvesto metrov hrbtno

Sicer pa je prvi dan na 50 m prosto med moškimi zmagal Jure Melon (KK), pred Goranom Jurakom (NC) in Martinom Wagnerjem (Češka). V isti disciplini je med ženskami slavila Metka Sparavec (EMB), pred Natašo Kejžar (RBP) in Urško Slapšak (CK). V disciplini 400 m prosto za moške je z najboljšim rezultatom prvega dneva tekmovalca zmagal Nace Majcen, ki je plaval 4:00,62, drugi je bil Aleksander Malenko (Makedonija), tretji pa Ilirijan Borut Poje. Na 400 m prosto med ženskami je zmagala Čehinja Hana Černa, druga je bila Tanja Drezgič (EBM), tretja pa Tanja Blatnik (TK). V disciplini 100 m prsno za moške sta prvo in drugo mesto osvojila Čeha. Roman Havrlant je zmagal pred Radekom Bainhauerjem, najboljši Slovenec pa je bil na tretjem mestu Tomaž Slapernik. V isti disciplini je bila med ženskami najboljša Radovljica Nataša Kejžar,

državno prvenstvo je s četrtem mestom naslov osvojila Radovljica Polona Rob. Zadnji disciplini prvega tekmovalnega dne sta bili moška in ženska štafeta na 4 x 200 metrov prosto. Med moškimi je zmagala prva ekipa Ilirije, med ženskami pa je bila najboljša štafeta Triglava v postavi: Sanda Mladenovič, Maša Jamnik, Tanja Blatnik in Petra Omejc. Kranjčanke so s časom 9:00,83 dosegle tudi nov državni rekord.

Podobno kot prvi tekmovalni dan, tudi v soboto tekmovalci in organizatorji niso imeli sreče z vremenom. Že kmalu po 17. uri je začelo deževati, dež pa ni ponehal vse do konca finalnih obračunov. Na 200 m prosto je slavil Nace Majcen, pred Goranom Jurakom (NC) in Aleksandro Malenkomo (Makedonija), pri ženskah pa je bila najhitrejša Čehinja Černa, pred Slovakinja Hornakovo in Tanjo Drezgič (EBM), ki je zmagala v razvrstitvi za državno



Predsednik plavalnega kluba Radovljica Park hotel Bled Jože Rebec je čestital najboljšim na 400 metrov mešano



Radovljica Alenka Kejžar je bila najuspešnejša slovenska plavalca na prvenstvu

prvenstvo, Natašo Kejžar (RBP) in Nataljo Repec (CK). Na 200 m hrbtno za moške je slavil Marek Tokoyi (VIT), pred Ivanom Pilatom, naš najboljši pa je bil Marko Milenkovič (Triglav), ki je s tem postal tudi državni prvak pred Tomačem Jazbecem (DRT) in klubskim kolegom Nacetom Volčičem (TK). Pri ženskah je bila na 200 m hrbtno najhitrejša Alenka Kejžar (RBP), druga je bila Triglavanka Tanja Blatnik, tretja pa Polona Rob (RBP). Na 100 m delfin je pri moških zmagal Ilirijan Jure Masten, pri ženskah pa je bila najhitrejša Makedonka Nataša Meškova. Naslov državne prvakinje na 100 m delfin je osvojila Alenka Ličar (DRT), pred Petro Omejc in Sando Mladenovič (obe Triglav). Na 400 m mešano je bil prepričljiv zmagovalček Marko Milenkovič (Triglav), med ženskami pa je slavila Hana Černa. Naslov državne prvakinje je osvojila Alenka Ličar (DRT). V štafeti na 400 x 100m je med moškimi zmagala ekipa Ilirije, med ženskami pa ekipa Celulozarja Krško, ki je dosegla nov absolutni državni rekord 4:08,44. Druga je bila radovljica ekipa Park hotela Bled in Triglava.

mešano. Pri ženskah so rekord (po enajstih letih) 4:32,06 postavile plavalke Radovljice Park hotela Bled (sestri Kejžar, Rob, Robič), pri moških pa ekipa Ilirije s časom 4:00,87.

Sicer pa so v posameznih disciplinah tretjega plavalnega dne zmagali: Tanja Drezgič na 800 m prosto, (druga je bila Tanja Blatnik, na 1500 metrov prosto za moške Nace Majcen (tretji je bil Marko Milenkovič), na 100 m prosto za ženske Nataša Kejžar (RBP), na 100 m prosto za moške Goran Jurak (NC), na 200 m prsno pa Alenka Kejžar (RBP). Na 200 m prsno za moške je zmagal Čeh Radek Bainhauer, na drugo mesto pa se je uvrstil Marko

V soboto zvečer je Plavalni klub Radovljica Park hotel Bled za tekmovalce in goste na terasi restavracije Park hotela Bled pripravil koncert Vlada Kreslina in Beltiške bande, ki so mu z zanimanjem prisluhnili tako plavalci kot vsi ljubitelji tega športa, sponzorji in gostje Bleda.



Nekdanji reprezentant Darjan Petrič je podelil medalje najboljšim plavalkam na 800 metrov, Tanji Drezgič in Tanji Blatnik

Najboljši kranjski plavalec Marko Milenkovič, ki je tri tedne nazaj na Reki odplaval državni rekord v disciplini 400 m mešano, pa je po drugem tekmovalnem dnevu povedal: "S tekmovalcem tukaj v Radovljici sem zadovoljen, zadovoljen sem z medaljami, ki sem jih osvojil, časi pa so bili solidni in ne zelo dobri. Vrhunec forme sem pač načrtoval pred tremi tedni na Reki, kjer mi je uspelo nov državni rekord. Sedaj bo končno nekaj časa za počitnice, septembra pa se začnejo priprave za novo sezono."

Tretji tekmovalni dan pa so padli še trije državni rekordi. Prvega je v disciplini 800 m prosto postavila Tanja Drezgič (EBM) s časom 9:09,74, druga dva najboljša rezultat pa sta bila dosežena v štafeti 4 x 100 m

Milenkovič, ki je zmagal za državno prvenstvo. Na 200 m delfin za ženske je zmagala Čehinja Hana Černa, najboljša med Slovenkami pa je bila Mojca Ocvirk (LL). Med moškimi je bil v isti disciplini najhitrejši Čeh Josef Horky, naslov državnega prvaka pa je osvojil Jure Masten (IL).

Najboljši rezultat odprtega slovenskega prvenstva je postavil Nace Majcen, ki je na 400 m prosto prvi dan plaval 4:00,62 in osvojil 818 točk. Med ženskami pa je najboljši izid prvenstva zadnji dan zabeležila Radovljica Alenka Kejžar na 200 m prsno z rezultatom 2:36,12, s čimer je zaslužila 807 točk. Sicer pa je najboljši rezultat in 842 točk na tekmovalcu osvojila Čehinja Hana Černa. • V. Stanovnik, foto: G. Šinik

GLASOV KAŽIPOT

Izleti

Izlet v Cortino D'Ampezzo Kranj - Društvo upokojencev Kranj vabi svoje člane in druge upokojence na izlet v središče italijanskih Dolomitov v Cortino D'Ampezzo...

Izlet na Grossglockner Žiri - Društvo upokojencev Žiri organizira izlet na Grossglockner; ki bo 19. avgusta. Cena izleta je 3.000 tolarjev.

V Idrijo na praznik Idrijske čipke Cerklje - TD Cerklje organizira v soboto, 27. avgusta, izlet v Idrijo na praznik Idrijske čipke. Odhod avtobusa bo ob 8. uri izpred pisarne turističnega društva.

Prireditve

Harmonikarji na Pokljuki Pokljuka - Letošnje tekmovanje harmonikarjev na Pokljuki pod naslovom "Pozdrav s planin" bo v nedeljo, 28. avgusta, pred Sport hotelom.

Sovodenski planinci polnoletni Sovodenj - Člani PD iz Sovodnja so na vsak način polnoletni. V nedeljo, 21. avgusta, ob 14. uri bodo ob planinskem domu na Ermanovcu slovesno proslavili 20-letnico obstoja društva.

HALO, HALO, GORENJSKI GLAS

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 064/223-111, faksu 064/222-917 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do 12. ue dan pred izidom Gorenjskega glasa! Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.

NOVO! NOVO! OGS SERVIS

Popravljamo pralne, pomivalne, šivalne stroje in štedilnike. Nudimo vam tudi brezplačne preglede Vaših gospodinjskih strojev.

OBNOVA KADI

Obnavljanje kopalnih in tuš kadi s kvalitetnim italijanskim materialom. Garancija 2 leti! Tel.: 66-052

GARDARLAND 4.000,00 SIT

22. avgusta, prevoz in vstopnina. JEREB, d.o.o., tel.: 621-773, 682-562

TEČAJ CPP

AMD Cerklje organizira tečaj cestno-prometnih predpisov, ki se bo začel v ponedeljek, 22. avgusta 1994, ob 18. uri v učilnici društva.

foto bobnar

GORENJSKA od petka do torika

AMZS - Ta konec tedna so imeli kar precej dela. Odpeljali so 23 poškodovanih vozil in nudili 12 pomoči pri vžgih in podobnih okvarah na vozilih. Najdaljši pot so imeli v Beljak in v Poreč.

Koncerti

Okarina etno festival Bled - Ta teden se na Bledu začne Okarina etno festival. Prvi koncert bo jutri, 17. avgusta, bo bosta na Ciganskem večeru nastopili skupini Ando Drom iz Madžarske in Šukar iz Slovenije.

Festival Radovljica

Radovljica - Danes, 16. avgusta, bosta na radovljiški graščini ob 20.30 nastopila flavtistka Marijke Miessen iz Amsterdama in čembalist Glen Wilson iz Londona.

Razstave

Otvoritev Kranj - V četrtek, 18. avgusta, bo v Galeriji Prešernove hiše ob 18. uri otvoritev pregledne razstave akad. slikarja Alaina Polajnara "Krajine 1956 - 1994".

Obvestila

Krvodajalska akcija Jesenice - Vse občane vabimo, da se udeležijo krvodajalske akcije, ki bo potekala v jeseniški občini v dneh od 23. do 30. avgusta, od 7. do 13. ure v prostorih TVD Partizan, C. železarjev 1 na Jesenicah.

Letni oddih v Turčiji Radovljica - Turistična agencija iz Vrbenj pri Radovljici obvešča, da je zadnji rok za 7-dnevni oddih v Turčiji še 19. avgust. Vse zainteresirane obveščajo, da je cena oddiha samo 790 DEM, zato pohitite s prijavi.

brother SINGER STREICHER PFAFF ŠIVALNI, PLETILNI IN OWERLOCK STROJI ZA GOSPODINJSTVO IN INDUSTRIJO

Prodam univerzalno STRUŽNICO fi 500 x 1500 TES 3, cena 5.500 DEM.

Panasonic telefaksi, telefoni, tajnice in telefonske centrale, servis telefonskih aparatov.

POMIVALNI STROJ potreben popravila, prodam (za dele).

Prodam dobro ohranjen KUPPERS-BUSCH, cena 20.000 SIT.

Prodam PRALNI STROJ Gorenje, star 6 let, obnovljen.

Prodam star industrijski ŠIVALNI STROJ.

SILOKOMBAJN SK 80 B, še nerabljen, ugodno prodam.

EVROPSKA KAKOVOST ČIŠČENJA POSLOVNIH IN STANOVANJSKIH PROSTOROV. Pokličite HRIBAR - BLESK 064/331-431

GLASBILA

Prodam DIATONIČNO HARMONIKO B, ES, AS, 3 vrstno, Melodija special.

GR. MATERIAL

Prodam KONTEJNER 6 d x 2.40 š x 2v, primeren za garažo in gradbeni material.

LEKERO Milje pri Kranju vam nudi veliko izbiro kvalitetnih KERAMIČNIH PLOŠČICE vseh vrst, GRANITOGRES ploščice, kopalniško opremo, stenske, stropne, talne obloge - OPAŽ, LAJDIJSKI POD, PARKET.

Prodam PONTE, bankine ter deske za šolanje.

Prodam CEMENT in APNO ter ostali GRADBENI MATERIAL po ugodni ceni.

Prodam smrekove PLOHE, COLARICE, PRIZME in macesnovje prizme.

Prodam suhe smrekove in borove PLOHE IN DESKE za opaž.

Ugodno prodam UMETNI KAMEN z cokol.

Prodam suhe smrekove DESKE, debeline 5 cm.

Prodam rabljeni CEMENTNI STREŠNIK Folc, 1500 kosov.

Prodam GREDE za ostrešje, dimenzij 22 x 24 dolžine 9 m, dimenzij 17 x 18 dolžine 8 m.

IZOBRAŽEVANJE

Inštruiram matematiko, fiziko in mehaniko za OŠ in srednje šole.

Prodam KNJIGE za SLŠ, smer mizar.

Prodam KNJIGE za 7. razred OŠ.

Uspešno inštruiram MATEMATIKO in FIZIKO za vse stopnje.

KUPIM

Odkupujemo vse vrste STARINSKEGA POHIŠTVA ure, umetnine, nakit, kovance, razglednice...

LESPIROMET odkupuje les na panju za takojšnje plačilo.

Kupim rabljen ČB TV SPREJEMNIK Gorenje, ekran 15 cm.

Kupim KNJIGE za 1. letnik srednje gostinsko-tehnične šole.

Kupim star TRAKTORSKI PLUG, rabljen.

Kupim smrekove PLOHE in prodam KLOPCE z lesenimi letvicami, zelo lepo izdelane.

LOKALI

Gostinski lokal, kjerkoli na Gorenjskem najamem.

GOSTILNO cca 120 m2 s popolnim inventarjem dam v najem v starem delu Tržiča.

Opremo "Etažer" in registrsko BLAGAJNO za trgovino nujno in ugodno prodam.

Blizu Kranja oddam prostor 20 m2, primeren za skladišče ali mirno obrt.

Oddam dve vezani PISARNI v centru Kranja, novopremišljeni 30 m2.

Iščemo gostinski lokal v najem.

V KRANJU, ŠK. LOKI, RADOVLJICI, JESENICAH in drugje na Gorenjskem najamemo pisarne, lokale za trgovino ter gostinske lokale.

PONUDBA TEDNA: nadstropje stanovanjske hiše s prizidkom kot bufet.

PONUDBA TEDNA: v Tržiču na najbolj prometni točki prodamo poslovni prostor, primeren za trgovino ali gostišče.

PONUDBA TEDNA: nadstropje stanovanjske hiše s prizidkom kot bufet.

PONUDBA TEDNA: v Tržiču na najbolj prometni točki prodamo poslovni prostor, primeren za trgovino ali gostišče.

PONUDBA TEDNA: v Tržiču na najbolj prometni točki prodamo poslovni prostor, primeren za trgovino ali gostišče.

Panasonic Atestirane centrale, telefoni in telefaksi za prave poslovneže

DOBAVA IN MONTAŽA NA KLJUČ SERVIS Z ORIGINALNIMI DELI

POOBlaščeni zastopnik za Slovenijo TELEFON TRGOVINA - SERVIS

KOLESA

Prodam TOMOS AVTOMATIC, nov, od 10 - 15 % ceneje.

Prodam CTX 80 letnik 1990, dodatno opremljen, vreden ogleda.

Prodam BT 50 S, letnik 1989, črno vijoličaste barve, maksimalno ohranjen, z opremo.

Poceni prodam TOMOS MOTOR T-12 in motor za Z 750.

AVTOMATIKA (2 kom) izvozni model kovinske barve, lita platišča, smerokazi, zelo malo vožena, letnik 1986, prodam. Cena enega 420 DEM.

Dve ČELADI Bieffe, št. 55 in 58, prodam.

Prodam otroško KOLO od 3 - 5 let, lepo ohranjen.

Prodam MOTOR ATX z BT mašino.

Prodam ohranjeno fantovsko KOLO Rog, 5 prestav.

Prodam MOPED in novo moško KOLO.

AVTOMATIK A 35 L, letnik 1993 z originalno kolibrjevo mašino, prodam ali menjam za rabljen APN 6 S.

OBVESTILA

Zagotovite si senco v vročih poletnih dneh z MARKIZAMI MENCINGER. Za naročila v času sejma priznamo 10 % popust!

Smo agencija za posredovanje nepremičnin v Medvodah, Cesta komandanta Staneta 12.

AVTOVLEKA NON STOP.

Reklamna agencija vabi k sodelovanju komercialiste.

Čenjene goste obveščamo, da bo Gostilna Mariniček Marija v Naklem, zaprta od 17.8. do vključno 4.9.1994.

OBLAČILA

Ugodno prodam BUNDO z ovčjo kožo, primerna za traktor.

OSTALO

Prodam večjo količino cvetja - GLADIOL. Cena ugodna. Luže 22 A.

Za izbor preko 1500 različnih ZAVES iz programa DRAPILUX vam v času sejma priznamo 15 % popust!

Prodam STARINSKI DENAR (kune, lire, dinarje 1941-65).

Prodam GAJBICE okovane, za krompir in jabolka.

Prodam vrtni gorenjski KOZOLEC, 2,8 x 2,4 m.

Prodam rabljene PEČNICE za kamin.

Prodam bukova in mešana DRVA.

Prodam KLOPCE z lesenimi letvicami ali menjam za smrekove suhe PLOHE.

Prodam prenosni KAMIN.

Prodam suhe smrekove PLOHE in COLARICE.

PRIDELKI

Prodam KROMPIR za krmo. Sp. Brnik 25, Cerklje.

Prodam drobni KROMPIR za krmo. Sr. vas 112, Šenčur.

Dobijo se JABOLKA za kuhanje žganja. Polica 13, Naklo.

POSESTI

Na Ovsišah pri Podnartu prodam skupaj dve zazidljivi PARCELI in starejšo HIŠO. Pondart 37

Prodamo GOZD KO Peračica in Ljubno.

Poljanska dolina - Brode, oddam opremljeno počitniško hišo, primerno za starejšo ljude, ki imajo veselje z vrtom, za 350 DEM mesečno s predplačilom.

V Dragi pri Medvodah prodamo novo HIŠO.

Prodamo HIŠO v Žirovnici na 2400 m2 zemljišča.

Na Koroški Beli na krasi parceli 1348 m2 po že sedaj ugodni in ponovno znižani ceni zaradi starosti prodam stanovanjsko HIŠO, vsa podkletena z garažo CK. Šmidova 26, Koroška Bela.

PONUDBA TEDNA: starejša hiša blizu Kranja za 65.000 DEM.

PONUDBA TEDNA: na prometni lokaciji med Kranjem in Škofjo Loko prodamo novo hišo z delavnico.

Obletnica posvetitve slovenskega naroda Mariji

Dan romanja, molitve in pesmi na Brezjah

Na tisoče slovenskih vernikov je na veliki šmaren romalo k Mariji na Brezje. Dolge kolone vozil na gorenjski avtocesti, saj so številni prihajali z avtobusi in osebnimi avtomobili.

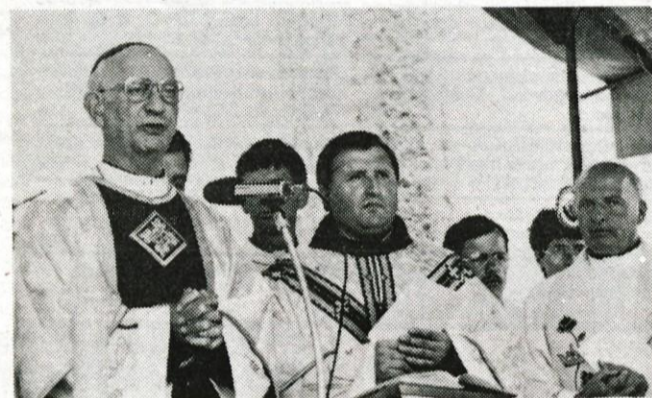
Brezje, 15. avgusta - Včeraj, v ponedeljek, ko je bil praznik Marijinega vnebovzvetja in že tretje leto v Sloveniji tudi dela prost dan, je na tisoče slovenskih vernikov romalo na Brezje, kjer je bilo dopoldne slovesno somaševanje ob obletnici posvetitve na trgu pred baziliko na Brezjah. Somaševanje je vodil ljubljanski nadškof in slovenski metropolit dr. Alojzij Šuštar.

Verniki so na Brezje romali s posebnimi vlaki iz Maribora, Metlike, Zasavja, Primorske in Ljubljane, z avtobusi in osebnimi avtomobili. Dopoldne je bila na gorenjski avtocesti nepretrgana kolona vozil - od Črničva do Kranja.

Pred dvema letoma je veliki šmaen, ki ga ponekod imenujejo velika maša, velika gospojnica ali kako drugače, pri nas dobil še dodaten pomen. Slovenski škofje so namreč na treh velikih božjih poteh: na Brezjah, na Ptujski gori in na Sveti



Na veliki šmaren se je na tisoče slovenskih romarjev zbralo na trgu pred baziliko na Brezjah...



Slovesno somaševanje je vodil ljubljanski nadškof in slovenski metropolit dr. Alojzij Šuštar

gori v znamenje zaupanja v Marijino priprošnje posvetili vse Slovence doma in na tujem ter mlado slovensko državo v posebno varstvo Mariji in po njej Bogu.

Cerkev po vsem svetu praznuje 15. avgust kot največji slovenski praznik - kot praznik veselja, upanja in hrepenenja, kot dan pesmi in molitve. Marijino vnebovzetje izhaja iz najbolj zgodnjih časov krščanstva - med kristjani je bila vedno živa vera v Marijino dušno in telesno vnebovzetje, čeprav je bilo za versko resnico razglašeno šele leta 1950.

V Sloveniji je na desetine župnijskih cerkva, ki so posve-

čene Marijinemu vnebovzjetju - najmanj petdeset. Veliki šmaren je bil torej med Slovenci med najbolj priljubljenimi prazniki že med pokristjanjevanjem, saj je Mariji posvečena tudi cerkev Gospe svete na Koroškem.

15. avgust, veliki šmaren, je Slovenija razglasila za dela prost dan skupaj z drugimi dela prostimi dnevi in prazniki nove države leta 1991 in tako smo ga Slovenci lahko praznovali leta 1992. Številni kristjani so se tako lahko mirno odpravili na božjepotne kraje - med njimi je seveda vedno največ vernikov na Ptujski Gori, v Novi Štifti pri Ribnici, na Sveti Gori in seveda na Brezjah. • D. S. - Foto:

Gorenjci (pre)hitri vozniki

Kranj - Radar je julija v različnih krajih po Gorenjskem ujel 448 voznikov, ki so peljali hitreje kot dovoljujejo prometni znaki.

Policisti so 156 voznikov zaradi prehitre vožnje kaznovali, 205 so izročili položnice, proti 31 pa napisali tudi predloge sodnikom za prekrške, ker so hitrost v naseljih prekoračili več kot 30 kilometrov na uro. Zanje bodo sodnikom predlagali tudi izrek varstvenega ukrepa prepovedi vožnje.

Radar je na gorenjskih cestah tako rekoč dan in noč dežuren tudi ta mesec, kar pa očitno za voznike ni ovira, da ne bi še kar naprej dirkali. • H. J.

Miren vikend

Kranj, 16. avgusta - Dežurni v operativno-komunikacijskem centru UNZ Kranj so včeraj povedali, da je bil minuli konec tedna razmeroma miren. Prometnih nesreč s hujšimi posledicami ni bilo, tudi v gorah se je tokrat vse dobro izteklo.

Jesenjski policisti se ukvarjajo s serijo vlomov, predvsem v osebne avtomobile. Prejšnji teden so jih našli kar ducat. Domnevajo, da so vlomilci mladi, verjetno celo otroci, saj izginjajo malenkosti.

Kranjski policisti te dni "dežurajo" največ na Gorenjskem sejmu. Gre za običajne intervencije, kot pravijo, mirijo predvsem razgrajače, ki se do treh, štirih zjutraj ne spravijo spat in motijo okoliške stanovalce.

Zaradi včerajšnjega Marijinega praznika, ko so se številni verniki od blizu in daleč podali na Brezje, so imeli policisti veliko dela zaradi gneče na cesti. Dopoldne se je zamašilo že v Naklem. • H. J.

PRED DOKONČNO ODLOČITVJO
O NAKUPU POHIŠTVA
PRIDITE TUDI V SALON POHIŠTVA

PRIČAKUJEMO VAS V
RAZŠIRJENIH RAZSTAVNIH PROSTORIH!



**SALON
POHIŠTVA**
Kranj, PREDOSLJE 34
(KULTURNI DOM), TEL.: 241 031

Odprto od 12. do 19. ure;
sobota od 9. do 13. ure

KRONIKA

Dva požara zaradi strele

Kranj, 16. avgusta - V soboto, 13. avgusta, popoldne je strela zanesla dva požara; v Nemškem Rovtu je zagorelo gospodarsko poslopje Jožeta Pintarja, na Črničvu pa hiša in gospodarsko poslopje Ivane Mihelič.

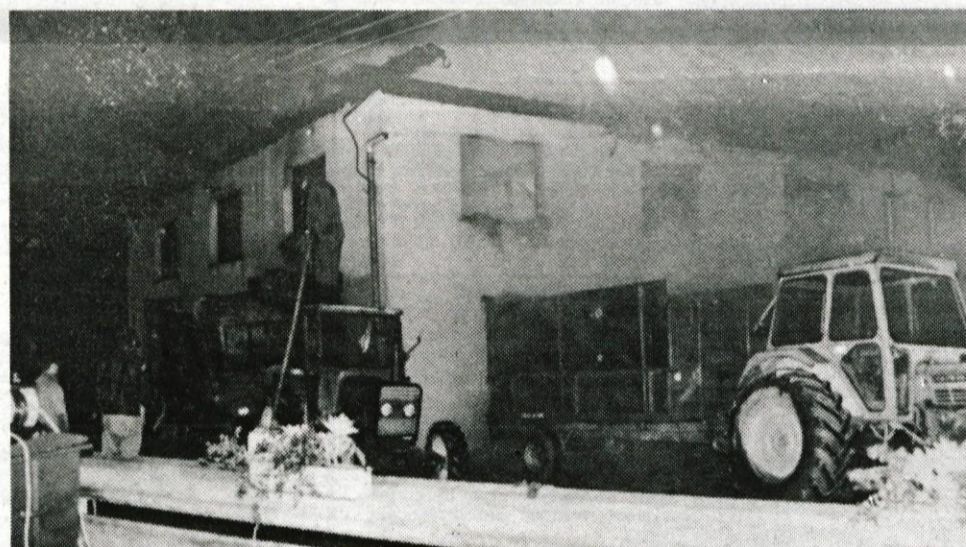
Po peti uri popoldne je na območju Bohinja divjala huda nevihta. Ena od strel je zadela tudi Pintarjevo gospodarsko poslopje, veliko 28-krat 9 metrov, v Nemškem Rovtu.

V poslopju je bilo okrog deset ton sena in štiri tone otave ter več kmetijskih in manjših električnih strojev.

Ogenj je gasilo okrog 90 gasilcev iz okoliških gasilskih društev. Po približno dveh urah in pol so ga ukrotili. Komisija UNZ Kranj je škodo ocenila na okrog 15 milijonov tolarjev. Gospodar jo bo težko nadoknadil, saj gospodarsko poslopje in stroji, kot so povedali, niso bili zavarovani.

Slabo uro kasneje pa je zagorela še hiša in gospodarsko poslopje Ivane Mihelič na Črničvu. Po nestrokovni oceni je škoda za milijon tolarjev. • H. J.

Požar na Črničvu - V soboto proti večeru je v nevihti na Črničvu strela zanesla požar na gospodarskem poslopju in domačiji Ivane in Milana Mihelič. Kljub hitri akciji gasilcev iz Mošenj, Brezij, Begunj in Radovljice je pogorelo gospodarsko poslopje, na stanovanjskem delu pa streha. Gasilci in krajanji so potem v noči iz sobote na nedeljo pomagali pri reševanju in pospravljanju, v krajevni skupnosti pa bodo, kot nam je povedal predsednik Jakob Langus, organizirali akcijo za pomoč pri obnovi domačije in gospodarskega poslopja. Ivanka in Milan Mihelič sta imela domačijo zavarovano pri Zavarovalnici Triglav. • A. Ž. - Foto: M. Gregorič



Našli utopljenega kajakaša

Bohinj - Že 30. julija so pogrešili Janka R. iz okolice Bohinjske Bistrice, ki je večer prej s kajakom veslal po Bohinjskem jezeru. Čoln so našli prevrnjen in prazen, zato so pogrešanega kajakaša do 3. avgusta iskali bohinjski in tržiški potapljači ter potapljači posebne enote ministrstva za notranje zadeve. Ker sledu za njim ni bilo, so iskanje opustili.

V petek popoldne pa je truplo pogrešanega izplavalo na površje Bohinjskega jezera, kakšnih 20 metrov od obale. Preiskovalci so odredili sanitarno obdukcijo. • H. J.

**NAJBOLJ ISKAN
ČASOPIS NA GORENJSKEM:
GORENJSKI
GLAS**

JAKA POKORA



SANOLABOR
HLADNIK d.o.o.

NOVA TRGOVINA Z
ORTOPEDSKIMI PRIPOMOČKI
IN SANITETNIM MATERIALOM

Poslujemo
vsak dan od 8. - 19. ure,
sobota od 8. - 13. ure.

SE PRIPOROČAMO!

Škofja Loka,
Stara cesta 17,
(nasproti zdravstvenega doma)

NUDIMO:

- VSE ZA STOMO
- INKONTINENCO
- ASTMATIKE
- NEPOKRETNE BOLNIKE
- ORTOPEDSKO OBUTEV
- LABORATORIJSKO OPREMO
- NOGAVICE ZA KRČNE ŽILE
- LEDVIČNE IN KILNE PASOVE...

**RADIO
KRANJ**
97.3 FM
STEREO

**RADIO KRANJ
POSLUŠAM VSAK DAN**

**RADIO
KRANJ**
97.3 FM
STEREO